

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK
THE OFFICIAL STATISTICS OF FINLAND

III:64

MAATALOUS

MAATALOUDEN VUOSITILASTO

LANTHUSHÅLLNING

LANTBRUKETS ÅRSSTATISTIK

AGRICULTURE

ANNUAL STATISTICS OF AGRICULTURE

1968

HELSINKI 1969

FI 3,2

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK
THE OFFICIAL STATISTICS OF FINLAND

III:64

MAATALOUS

MAATALOUDEN VUOSITILASTO

LANTHUSHÅLLNING

LANTBRUKETS ÅRSSTATISTIK

AGRICULTURE

ANNUAL STATISTICS OF AGRICULTURE

1968



15196

HELSINKI 1969

Alkulause

Maataloustilastosta 13 päivänä tammikuuta vuonna 1950 annetun lain ja sen 5 §:n nojalla annetun asetuksen 2 §:n mukaan on maatalouden vuositilasto laadittava mm. maanviljelyksestä, kuten sääsuhteista, kasvillisuuden kehityksestä, maatalousmaan aloista ja sadoista, sekä kotieläimistä ja niiden tuotoksista ja meijeriliikkeestä. Edelleen on vuositilaston yhteydessä laadittava selvitykset satotoiveista ja niihin liittyvistä seikoista kesäkuukausien ajalta. Nyt julkisuuteen saatettavassa niteessä esitetään maatalousministeriön vahvistaman suunnitelman mukaisesti maataloutta koskevia tilastotietoja vuodelta 1968.

Helsingissä, 21 päivänä maaliskuuta 1969.

Förord

I stöd av lagen om lantbruksstatistik av den 13 januari 1950 och enligt 2 § i förordningen, som utfärdats i stöd av 5 § i förenämnda lag, bör lantbruksstatistik upprättas bl. a. över lantbruket, såsom beträffande väderleksförhållanden, växtlighetens utveckling, lantbruksjordens arealer och skördar, husdjuren och deras produktion samt mejerihushållningen. Vidare bör i samband med årsstatistiken uppgöras redogörelse över skördeutsikter och i anslutning till dem varande omständigheter under sommarmånaderna. I det nu publicerade bandet anföres i enlighet med av lantbruksministeriet fastställd plan statistiska uppgifter från år 1968.

Helsingfors, den 21 mars 1969.

Hans Perttula

Antti Lehtomäki

P. J. Saksa

Sisällys

	Sivu
1. Johdanto	7
2. Tiedustelujen tulokset vuonna 1968	7
21. Viljelykasvien alat ja sadot sekä sadon käyttö	7
211. Viljelykasvien alat	7
212. Viljelykasvien sadot	8
213. Tärkeimpien viljakasvien ja perunan varastot, han-kinta ja käyttö	18
22. Kotieläinten lukumäärit ja tuotosarviot	19
221. Kotieläinten lukumäärit	19
222. Kotieläinten tuotosarviot	20
23. Puutarhatalous	22
231. Puutarha-alan käyttö	22
232. Puutarhakasvien sadot	23
24. Ihmistyövoiman käyttö viljelmillä	23
3. Meijeriliike vuonna 1968	24

Taulukoiden luettelo

1. Maatalousmaan alat maanviljelysseura-alueittain vuon-na 1968	29
2. Viljakasvien ja herneen viljelyalat maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	29
3. Perunan ja juurikasvien viljelyalat maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	30
4. Vihartarehun ja nurmikasvien viljelyalat maanviljelys-seura-alueittain vuonna 1968	30
5. Muiden kasvien viljelyalat ja mun peltuala sekä koko peltuala maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	31
6. Tärkeimpien viljakasvien ha-sadot maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	32
7. Viljelykasvien koko sadot maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	32
8. Vehnän, rukiin, ohran, kauran ja perunan sadon käyttö maanviljelysseura-alueittain talousvuonna 1967/68	34
9. Hevosten luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968	34
10. Nautaeläinten luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968	35
11. Sikojen luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968	36
12. Lampaiden luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968	36
13. Siipikarjan luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968	37
14. Maidon käyttö ja kotivoivo valmistus viljelmillä maan-viljelysseura-alueittain vuonna 1968	38
15. Kananmunien tuotos ja käyttö viljelmillä maanviljelys-seura-alueittain vuonna 1968	38
16. Teurastamoissa teurastettujen eläinten lukumäärit kuu-kausittain vuonna 1968	40
17. Teurastamoissa teurastettujen eläinten keskiteuras-painot kuu-kausittain vuonna 1968	40
18. Omenapuiden ja marjapensaiden lukumäärit sekä vadelmapensaiden, puutarhamansikoiden ja lasinalaisen viljelyn pinta-alat viljelmillä maanviljelysseura-alueit-tain vuonna 1968	42
19. Keittiökasvien viljelyalat viljelmillä maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968	42
20. Kauppapuutarhojen puutarha-ala ja sen jakautuminen eri käyttömuotoihin sekä pellossa viljellyn puutarha-mansikan, vihannes- ja juurikasvien ja muiden puu-tarhakasvien alat vuonna 1968	44
21. Omenapuiden ja marjapensaiden luku kauppapuutar-hoissa vuonna 1968	45
22. Kauppapuutarhoissa viljellyt tärkeimmät avomaan vihannekset ja juurikasvit sekä niiden alat vuonna 1968	44
23. Kauppapuutarhojen lasinalaisilla viljelyksillä viljellyt kasvit vuonna 1968	46

Innehåll

	Sid.
1. Inledning	7
2. Förfrågningarnas resultat år 1968	7
21. Odlingsväxternas arealer och skördar samt användnin-gen av skördarna	7
211. Odlingsväxternas arealer	7
212. Odlingsväxternas skördar	8
213. De viktigaste sädsväxternas och potatisens lager, anskaffning och användning	18
22. Husdjurens antal och produktionsuppskattningarna	19
221. Husdjurens antal	19
222. Produktionsuppskattningarna för husdjur	20
23. Trädgårdsbruksarealerna	22
231. Trädgårdsrealernas användning	22
232. Trädgårdsväxternas skördar	23
24. Användning av manuell arbetskraft på bruknings-enheterna	23
3. Mejeriverksamheten år 1968	24

T a b e l l f ö r t e c k n i g

1. Jordbruksjordens arealer per lantbrukssällskap år 1968	29
2. Arealerna för sädsväxter och örter per lantbrukssäll-skap år 1968	29
3. Arealerna för potatis och rotfrukter per lantbrukssäll-skap år 1968	30
4. Arealerna för grönfoder och vallväxter per lantbruks-sällskap år 1968	30
5. Arealerna för övriga växter och övrig åkerareal samt hela åkerarealen per lantbrukssällskap år 1968	31
6. De viktigaste odlingsväxternas ha-skördar per lant-brukssällskap år 1968	32
7. Odlingsväxternas totalskördar per lantbrukssällskap år 1968	32
8. Skördarnas av vete, råg, korn, havre och potatis användning per lantbrukssällskap ekonomiåret 1967/68	34
9. Antal hästar per lantbrukssällskap 15. 6. 1968	34
10. Antal nötkreaturer per lantbrukssällskap 15. 6. 1968	35
11. Antal svin per lantbrukssällskap 15. 6. 1968	36
12. Antal får per lantbrukssällskap 15. 6. 1968	36
13. Antal fjäderfår per lantbrukssällskap 15. 6. 1968	37
14. Mjölkens användning och framställning av bondsmör på brukningsenheterna per lantbrukssällskap år 1968	38
15. Produktionen och konsumtionen av hönsägg på brukningsenheterna per lantbrukssällskap år 1968	38
16. Antalet i slakterierna slaktade djur per månad år 1968	40
17. I slakterierna slaktade djurs medelslaktvikter per månad år 1968	40
18. Antalet äppelträd och bärbuskar samt arealen hallon-buskar, jordgubbar och odlingar under glas på bruk-ningsenheterna per lantbrukssällskap år 1968	42
19. Köksväxters odlingsarealer på brukningsenheterna per lantbrukssällskap år 1968	42
20. Handelsträdgårdarnas trädgårdsareal och dess fördel-ing för olika användningsändamål samt i åker odlade jordgubbar, grönsaker och matrotfrukter och övriga trädgårdsväxter och deras arealer år 1968	44
21. Antalet äppelträd och bärbuskar i handelsträdgårdarna år 1968	45
22. De i handelsträdgårdarna på friland odlade viktigaste grönsakerna och rotfrukterna och deras arealer år 1968	44
23. I handelsträdgårdarna under glas odlade växter år 1968	46

	Sivu	Sid.	
24. Omena-, marja- sekä vihannes- ja juurikasvisadot vuonna 1968	48	24. Äppel-, bär- samt grönsak- och rotfruktskördar år 1968	48
25. Viljelmillä vakinaisesti asuneiden perheenjäsenten ja sukulaisten sekä vakinaisesti palkattujen henkilöiden luku maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968	49	25. Antalet på brukningsenheterna fast bosatta medlemmar av familjen och släcktingar samt övriga på brukningsenheterna regelbundet arbetande personer per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	49
26. Viljeliäperheen jäsenten ja sukulaisten tekemien työpäivien luku viljelmillä esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	50	26. Antalet arbetsdagar av lantbruksfamiljens medlemmar och släcktingar i på brukningsenheterna förekommande arbeten under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	50
27. Viljelmillä asuvien vakinaisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmillä esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	50	27. Antalet arbetsdagar av på brukningsenheterna bosatta fast avlönade personer i på brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	50
28. Viljelmien ulkopuolella asuvien vakinaisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmillä esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	51	28. Antalet arbetsdagar av utom brukningsenheterna bosatta fast avlönade personer i på brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	51
29. Tilapäisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmillä esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	51	29. Antalet arbetsdagar av tillfälligt avlönade personer i på brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	51
30. Viljeliäperheen jäsenten ja sukulaisten tekemien työpäivien luku viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	52	30. Antalet arbetsdagar av brukarfamiljens medlemmar och släcktingar i utom brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	52
31. Viljelmillä asuvien vakinaisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	52	31. Antalet arbetsdagar av på brukningsenheterna bosatta fast avlönade personer i utom brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	52
32. Viljelmien ulkopuolella asuvien vakinaisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	53	32. Antalet arbetsdagar av utom brukningsenheterna bosatta fast avlönade personer i utom brukningsenheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968 ..	53
33. Meijerien vastaanottama raaka-aine sekä tuotanto koko maassa kuukausittain vuonna 1968	54	33. Av mejerierna mottaget råämne samt produktionen i hela landet per månad år 1968	54
34. Meijerien vastaanottama maito ja kerma maidoksi muunnettuna maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968	54	34. Av mejerierna mottagen mjölk och grädde omräknad till mjölk per lantbruksförening och per månad år 1968	54
35. Meijereissä valmistettu voita maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968	56	35. Av mejerierna berett smör per lantbruksförening och per månad år 1968	56
36. Meijereissä valmistettu juustoa maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968	56	36. Av mejerierna beredd ost per lantbruksförening och per månad år 1968	56
37. Maitolitrasta (4 %-ksi muunnettua) meijereissä maksettu hinta maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968	58	37. Av mejerierna betalat pris per liter mjölk (omräknad i 4 %-ig) per lantbruksförening och per månad år 1968	58
38. Tärkeimpien viljelykasvien alat, ha-sadot, koko sadot ja koko pelloala viisivuotisjaksoittain vuodesta 1921 alkaen	58	38. De viktigaste odlingsväxternas arealer, ha-skördar, totalskördar och hela åkerarealen i medeltal per femårsperioder fr. o. m. år 1921	58
39. Kotieläinten luku keskimäärin viisivuotisjaksoittain v:sta 1921 alkaen	60	39. Husdjurens antal i medeltal per femårsperioder fr. o.m. år 1921	60
40. Kotieläinten tuotokset keskimäärin viisivuotisjaksoittain v:sta 1951 alkaen	60	40. Husdjursproduktion i medeltal per femårsperioder fr.o.m. år 1951	60
41. Ihmistyövoiman työpanos vuodesta 1961 alkaen	62	41. Storleken av den mänskliga arbetskraftens arbetsinsats fr.o.m. år 1961	62
42. Tietoja meijeriliikeestä viisivuotisjaksoittain vuodesta 1921 alkaen	62	42. Uppgifter om mejerirörelsen per femårsperioder fr.o.m. år 1921	62

Contents

	Page	Page
1. Introduction	7	
2. Results of the Enquiry in the year 1968	7	
21. Areas and Crops of Cultivation Plants and the Use of the Crops	7	
211. Areas of the Cultivation Plants	7	
212. Crops of the Cultivation Plants	8	
213. Stores, Supply, and Use of the Most Important Cereals and Potato	18	
22. Numbers of the Domestic Animals and Estimations of their Production	19	
221. Numbers of the Domestic Animals	19	
222. Estimations of the Production of the Domestic Animals	20	
23. Gardening	22	
231. Use of the Garden Area	22	
232. Yields of the Garden Plants	23	
24. Use of Human Labour Power on the Farms	23	
3. Dairying in the year 1968	24	
4. Summary	26	
18. Numbers of apple trees and berry bushes and areas of raspberries, strawberries and plants grown under glass on farms by agricultural society districts in 1968	42	
19. Cultivation areas of vegetables on farms by agricultural society districts in 1968	42	
20. Garden area of market gardens and its use for different purposes and areas of fieldgrown strawberries, vegetables and other garden plants in 1968	44	
21. Number of apple trees and berry bushes in market gardens in 1968	45	
22. Areas of the most important outdoor vegetables and root crops in market gardens in 1968	44	
23. Under-glass plants in market gardens in 1968	46	
24. Yields of apple trees, berry bushes, root crops and vegetables in 1968	48	
25. Number of the family members and relatives living permanently on farms and permanent employees by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	49	
26. Number of the working days of family members and relatives in farm work by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	50	
27. Number of working days of the permanent employees living on farms in farm work by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	50	
28. Number of the working days of permanent employees living outside of farm in farm work by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	51	
29. Number of working days of temporary hands in farm work by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	51	
30. Number of working days of family members and relatives in work outside of farm by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	52	
31. Number of working days of the permanent employees living on farms in work outside of farm by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	52	
32. Number of working days of the permanent employees living away from farm in work outside of farm by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968	53	
33. Milk quantities received by the dairies and the production in the whole country monthly in 1968	54	
34. Milk and cream quantities received by the dairies transformed into milk by agricultural society districts monthly in 1968	54	
35. Butter produced at the dairies by agricultural society districts monthly in 1968	56	
36. Cheese produced at the dairies by agricultural society districts monthly in 1968	56	
37. Price paid for a litre of milk (transformed into fat percentage of 4) at the dairies by agricultural society districts monthly in 1968	58	
38. Areas, hectare-yields and total yields of the most important field plants and the whole arable land by periods of five years beginning from 1921	58	
39. Average livestock numbers by periods of five years beginning from 1921	60	
40. Produce of livestock by periods of five years beginning from 1951	60	
41. Amount of human labour input beginning from 1961	62	
42. Information of dairying by periods of five years from 1921	62	

T a b l e s

1. Agricultural land areas by agricultural society districts in 1968	29
2. Arable land areas of cereals and pea by agricultural society districts in 1968	29
3. Arable land areas of potato and beets by agricultural society districts in 1968	30
4. Arable land areas of green fodder and grassland plants by agricultural society districts in 1968	31
5. Acresages of other field plants, miscellaneous land and the total area of arable land by agricultural society districts in 1968	32
6. Yield per hectare of the most important field plants by agricultural society districts in 1968	32
7. Total yields of the field plants by agricultural society districts in 1968	32
8. Consumption of the wheat, rye, barley, oats and potato yields by agricultural society districts in the economic year 1967/68	34
9. Number of horses by agricultural society districts 15. 6. 1968	34
10. Number of cattle by agricultural society districts 15. 6. 1968	35
11. Number of pigs by agricultural society districts 15. 6. 1968	36
12. Number of sheep by agricultural society districts 15. 6. 1968	36
13. Number of poultry by agricultural society districts 15. 6. 1968	37
14. Consumption of milk and production of home made butter on farms by agricultural society districts in 1968	38
15. Production and consumption of eggs on farms by agricultural society districts in 1968	38
16. Number of the animals slaughtered at slaughterhouses monthly in 1968	40
17. Average carcass weights of the animals slaughtered at slaughterhouses monthly in 1968	40

1. Johdanto

Suomen Virallisen Tilaston sarjassa III, niteessä 57, maatalouden vuosilisto vuodelta 1961, on esitetty maatalouden vuosiloston suunnitelma, jonka maatalousministeriö vahvisti ja määräsi pantavaksi toimeen 13. päivänä tammikuuta 1950 annetun lain ja sen 5 §:n nojalla annetun asetuksen perusteella kirjelmällään 18. päivältä huhtikuuta 1961. Sanotun julkaisun kappaleessa 11 (s. 7) luetellaan myös vuosiloston eri tiedusteluissa käytettäväät lomakkeet. Vuosiloston lomakkeisiin ja organisaatioon ei vuoden 1968 aikana ole tehty muutoksia, joten jäljempänä esitettäväät tilaston tulokset ovat vertailukelpoisia edelliseltä vuodelta esitettyjen tulosten kanssa.

2. Tiedustelujen tulokset vuonna 1968

21. Viljelykasvien alat ja sadot sekä sadon käyttö

211. Viljelykasvien alat

Taulukossa A esitetään viljelykasvien alat vuosilta 1967 ja 1968 sekä viisivuotiskaudelta 1964—68. Tulosten mukaan on viljelykasvien viljelyala lisääntynyt viiden vuoden keskimäärään verrattuna vuosina 1967 ja 1968. Vuonna 1968 on vilja-alan osuus ollut koko peltoalasta 43.4 % sekä vuonna 1967 vastaavasti 43.1 %. Vuonna 1968 viljan koko ala on ollut 1 193 600 ha eli n. 10 700 ha enemmän kuin vuonna 1967. Vuonna 1967 oli leipäviljalla 348 300 ha ja vuonna 1968 313 100 ha. Kevätvehnän alat olivat vastaavina vuosina 188 500 ha ja 182 700 ha eli viljelyalan vähennessy 5 800 ha. Rehuviljan viljelyala on 46 300 ha suurempi kuin edellisenä vuonna.

Perunan ala on sama kuin edellisenä vuonna ollen 3 600 ha viiden vuoden keskimäärää alempi. Juurikasveja on viljelty 4 800 ha keskimäärää vähemmän. Nurmikasvien viljelyala oli 2 400 ha pienempi kuin edellisenä vuonna. Muiden kasvien alat eivät ole sanottavasti muuttuneet.

Koko peltoalan lisäys vuodesta 1967 on ollut noin 4 200 ha. Viiden vuoden keskimäärään verrattuna oli peltoala vuonna 1968 noin 13 400 suurempi. Viljelyalat maanviljelyseura-alueittain esitetään taulukoissa 2—5. Taulukossa I esitetään peltoalan lisäksi myös muiden maatalousmaahan luettavien maankäyttöläjien alat.

1. Inledning

I serie III, band 57 av Finlands Officiella Statistik, som innehåller lantbrukets årsstatistik för år 1961, presenteras planen för lantbrukets årsstatistik, som lantbruksministeriet med sin skrivelse av den 18 april 1961 fastställde och förordnade att verkställas i enlighet med lagen av den 13 januari 1950 och enligt den på grundval av 5 § i denna lag, avgivna förordningen. I stycke 11 (s. 7) av ovannämnda publikation uppräknas de blanketter, vilka skall användas vid de olika förfrågningarna. I årsstatistikens blanketter och organisation har inte gjorts ändringar, under år 1968, varför de i detta band presenterade statistiska resultaten är fullt jämförbara med resultaten från föregående år.

2. Förfrågningarnas resultat år 1968

21. Odlingsväxternas arealer och skördar samt användningen av skördarna

211. Odlingsväxternas arealer

I tabell A presenteras odlingsväxternas arealer från åren 1967 och 1968 samt från femårsperioden 1964—68. Enligt resultaten har spannmålsodlingens areal ökat under åren 1967 och 1968 jämfört med femårsmedeltalet. År 1968 har spannmålsarealens andel av hela arealen varit 43.4 % och år 1967 43.1 %. År 1968 omfattade hela spannmålsarealen 1 193 600 ha eller ca 10 700 ha mera än år 1967. År 1967 var arealen för brödsäd 348 300 ha och år 1968 313 100 ha. Vårvetearrealerna var under motsvarande år 108 500 ha och 182 700 ha vilket innebär en minskning på 5 800 ha. Foderspannmålsodlingens areal var 46 300 ha större än föregående år.

Potatisarealen var den samma som senaste år och var 3 600 ha mindre än medelarealen under föregående femårsperiod. Rotfrukter odlades 4 800 ha mindre än i medeltal under fem föregående år. Odlingsarealen av vallväxter var 2 400 ha mindre än föregående år. Odlingsarealerna för övriga växter har inte nämnvärt förändrats.

Den totala åkerarealen har sedan år 1967 ökat med ca 4 200 ha. Jämfört med femårsmedeltalet var åkerarealen år 1968 ca 13 400 ha större. Odlingsarealerna presenteras i tabellerna 2—5 lantbruksällskapsvis. Ur tabell 1 framgår förutom åkerarealen även arealerna för övriga ägoslag som hör till jordbruksjorden.

A. Viljelykasvien alat koko maassa vuosina 1967 ja 1968 sekä keskimäärin vuosina 1964—68
 Arealerna för odlingsväxterna i hela landet åren 1967 och 1968 samt i medeltal åren 1964—68
 Areas of field crops in whole country in the years 1967 and 1968 and on an average in 1964—68

Kasvi — Växt — Crops	Vuosina — År — In the years				Keskimäärin I medeltal On an average	
	1967		1968		1964—68	
	1 000 ha	%	1 000 ha	%	1 000 ha	%
Syysvehnä — Höstvete — Winter wheat	63.5	2.3	58.0	2.1	48.6	1.8
Kevätvehnä — Vårvete — Spring wheat	188.5	6.9	182.7	6.6	198.8	7.3
Ruis — Råg — Rye	96.3	3.5	72.4	2.6	94.9	3.5
Ohra — Korn — Barley	345.9	12.6	358.7	13.1	306.0	11.2
Kaura — Havre — Oats	455.2	16.6	489.2	17.8	473.0	17.3
Seosvilja — Blandsäd — Mixed grain	31.4	1.1	30.9	1.1	30.7	1.1
Herne — Ärter — Peas	2.1	0.1	1.7	0.1	2.1	0.1
Yhteensä viljakasvit ja herne — Sammanlagt säd och ärter — Cereals and peas total	1 182.9	43.1	1 193.6	43.4	1 154.1	42.8
Peruna — Potatis — Potato	64.5	2.3	64.5	2.3	68.1	2.5
Sokerijuurikas — Sockerbeta — Sugar beet	17.9	0.7	15.4	0.5	17.9	0.7
Lanttu — Kålrot — Swede	6.4	0.2	6.0	0.2	6.6	0.2
Turnipsi — Turnips — Turnip	2.3	0.1	2.0	0.1	2.4	0.1
Rehujuurikas — Foderbeta — Mangels	0.4	0.0	0.3	0.0	0.5	0.0
Rehusokerijuurikas — Fodersockerbeta — Fodder sugar beet	1.3	0.1	1.5	0.1	1.7	0.1
Naattinauris — Blastrova — Big-leaved turnip	8.0	0.3	7.4	0.3	7.9	0.3
Muut rehujuurikasvit — Övriga foderrotfrukter — Other roots for fodder	0.8	0.0	0.3	0.0	0.7	0.0
Yhteensä juurikasvit — Sammanlagt rotfrukter — Beets total ...	87.1	1.4	82.9	1.2	87.7	1.4
Peltoheinä, kuivana — Vall till hö — Grassland for hay	1 031.9	37.5	1 028.0	37.4	1 061.6	38.8
Peltoheinä, säilörehuna — Vall till ensilage — Grassland for silage	23.7	0.9	28.3	1.0	20.0	0.7
Tilapäinen laidun — Tillfälligt bete — Temporary grazing	146.2	5.3	136.9	5.0	153.9	5.6
Viljelylaidun — Kulturbete — Established grazing	128.7	4.7	135.2	4.9	110.3	4.0
Apilansieniemi — Klöverfrö — Clover seed	5.6	0.2	4.4	0.2	4.5	0.2
Timoteinsieniemi — Timotejfrö — Timothy seed	15.6	0.6	16.5	0.6	19.2	0.7
Yhteensä nurmikasvit — Sammanlagt vallväxter — Grassland plants total	1 851.7	49.2	1 849.3	49.1	1 369.5	50.0
Vihantarehu — Grönfoder — Green fodder	12.6	0.4	11.8	0.4	12.4	0.4
Rehukaali — Fodermärgkål — Marrow kale	5.0	0.2	5.2	0.2	4.7	0.2
Rehurapsi — Foderraps — Fodder rape	0.4	0.0	0.3	0.0	0.2	0.0
Muut rehukasvit yhteensä — Övriga foderväxter sammanlagt — Other fodder crops total	18.0	0.6	17.3	0.6	17.3	0.6
Syysrpsi — Höstrybs — Winter turnip rape	4.9	0.2	4.5	0.2	5.3	0.2
Muut kasvit — Övriga växter — Other plants	7.5	0.3	6.6	0.2	5.9	0.2
Täyskesanto — Helträd — Completely fallow	76.8	2.8	77.4	2.8	73.2	2.6
Muu peltuala — Övriga åkerareal — Other arable land area	2.8	0.1	4.3	0.2	5.9	0.2
Koko peltuala — Total åkerareal — Arable land area total	2 746.2	100.0	2 750.4	100.0	2 737.0	100.0

212. Viljelykasvien sadot

a) Sääolosuhteiden vaikutus satotoiveisiin kasvu-kauden aikana.

Vuonna 1967 muodostuivat kasvukauden loppupuoliskon sääolosuhteet lämpötilojen osalta suotuisiksi tai tyydyttäviksi. Sademäärit sen sijaan olivat kylvöaikana ja sen jälkeenkin varsinkin maan lounais- ja länsiosissa runsaita vaikeuttaen kylvötötä. Eritoten Varsinais-Suomessa, mutta myös muualla Etelä- ja Länsi-Suomessa jäi kesantopeltoja kylvämättä liikamärkyyden vuoksi. Syksyllä kerätyn ennakkotilaston mukaan jääkin sanotusta syystä syysvehnän kylvöala noin 10 000 ha ja syysrukiin kylvöala noin 30 000 ha pienemmäksi kuin edellisenä vuonna. Rukiin suureen kylvöalan pienemiseen on suuresti vaikuttanut Pohjanmaan tulvien ja liikamärkyyden vaivaamien peltojen kylvämättä jääminen.

212. Odlingsväxternas skördar

a) Väderleksförhållandena inverkan på skördeutsikterna under växtperioden.

År 1967 var väderleksförhållanden gynnsamma eller tillfredsställande under den senare hälften av vegetations-perioden vad temperaturförhållanden beträffar. Nederbördsmängderna däremot var speciellt i landets sydvästra och västra delar vid tiden för sådd samt även därefter rikliga och de försvarade sätningars bettet. Speciellt i Egentliga-Finland, men även annorstädes i Södra- och Västra-Finland lämnades trädessäkrar obesädda på grund av för mycken väta. Enligt den om hösten insamlade förhandsstatistiken blev därför av nämnda orsak den besädda arealen höstvete ungefär 10 000 ha och höstråg 30 000 ha mindre än senaste året. De på grund av översvämmning och för mycken väta obesädda åkrarna i Österbotten har i hög grad inverkat på den stora minskningen av den besädda arealen råg.

Ilmatieteen laitoksen kuukausikatsauksen mukaan lokakuun keskilämpötila oli Lappia lukuunottamatta $1.0\cdots3.5$ astetta normaalista ylempi. Sademäärä oli koko maassa paljon normaalista suurempi. Eniten (yli 350 % normaalista) satoi Koirilais-Lapissa, vähiten (alle 150 % normaalista) Ahvenanmaalla, Turun saaristossa ja Suomenselällä. Sade tuli Etelä-Suomessa vetenä, Pohjois-Suomessa pääasiassa lumena ja räntänä. Ensi lumi satoi Lapissa jo syyskuun lopulla ja muualla maassa 17.—19. päivinä lokakuuta. Kuun lopulla Lapissa olikin paikoin 50—60 cm:n lumipeite, joka sekä suli myöhempin melkein kokonaan. Muualla ensi lumi säilyi vain muutaman päivän.

Marraskuu oli $2.5\cdots5.0$ astetta normaalista lämpimämpi. Etenkin kuukauden alkupuolisko oli vuoden aikaan nähden erittäin lämmin. Sademäärä oli Etelä- ja Keski-Suomea lukuunottamatta normaalista suurempi. Vähiten (alle 75 %) saatiin sadetta Etelä-Hämeessä ja Pohjois-Uudellamaalla. Sade tuli vetenä, räntänä tai lumena. Kuun puolivälissä lumipeite oli erittäin ohut myös Lapissa, mutta lisääntyi kuukauden jälkipuolisella Keski-Suomea myötä, sulaten jälleen aivan kuukauden lopulla muualta paitsi Itä- ja Pohjois-Suomesta. Järvet jätyivät lopullisesti marraskuun lopulla Pohjois-Suomessa. Etelä-Suomessa ne osittain vielä sulivat joulukuun alussa.

Joulukuun keskilämpötila oli $3\cdots10$ astetta normaalista alempi, eniten Keski-Lapissa ja vähiten lounaisessa ulkosaaristossa. Pakkaspäiviä oli $25\cdots31$. Sademäärä oli suuremmassa osassa maata normaali tai sitä pienempi. Eniten satoi Etelä-Pohjanmaan rannikolla ja Luoteis-Lapissa, vähiten Ahvenanmaalla ja Keski-Lapissa ja saatiin pääasiassa räntänä tai varsinkin Pohjois-Suomessa lumena. Kuukauden puolivälissä oli lumen syvyys Luoteis-Lapissa yli 40 cm, muualla maassa noin 10—20 cm. Lounaisella rannikolla ja saaristossa oli lumentonta. Kuukauden loppuun mennessä lumipeitteestä pakusuus lisääntyi noin 10 cm:llä. Vesistöjen jääiden paksuus oli kuun lopulla Pohjois-Suomessa 20—55 cm ja Etelä-ja Keski-Suomessa 20—40 cm.

Tammikuun keskilämpötila oli koko maassa $5\cdots11$ astetta normaalista alempi. Ero oli suurin Kaakkois-Suomessa. Kaikkiaan 7:llä havaintoasemalla saavutettiin uusi tammikuun lämpötilan alin arvo. Alin yölämpötila lähellä maanpintaa oli -28.2 asteen (M:hamina) ja -42.6 asteen (Tohmajärvi) välillä. Kaikki kuukauden päävät olivat pakkaspäiviä. Sademäärä oli Etelä- ja Keski-Suomessa normaalista pienempi, Oulun läänin länsiosissa ja paikoin Lapissa normaalista suurempi. Sade saatiin yleisesti lumena. Kuukauden lopulla lumipeitten paksuus oli n. 40—60 cm, paitsi aivan lounaisrannikolla alle 20 cm ja Luoteis-Lapissa yli 70 cm. Jääiden paksuus oli kuun lopulla Etelä- ja Keski-Suomessa hyvin vaihteleva, n. 30—65 cm ja Pohjois-Suomessa noin 40—50 cm.

Helmikuun keskilämpötila oli Etelä- ja Keski-Suomessa $0\cdots2$ astetta normaalista ylempi ja muualla maassa

Enligt meteorologiska centralanstaltens månadsraport var medeltemperaturen för *oktober* månad, med undantag av Lappland, $1.0\cdots3.5$ grader högre än normalt. Nederbördsmängderna var i hela landet större än de normala. Mest (över 350 % av det normala) föll nederbörd i Nordöstra-Lappland, minst (under 150 % av det normala) på Åland, i Åbolands skärgård och på Suomenselkä. Nederbörden föll i Södra-Finland som regn och i Norra-Finland huvudsakligen som snö och snöblandat regn. Den första snön föll i Lappland redan i slutet av september och i de andra delarna av landet den 17.—19. oktober. I slutet av månaden var snötäcket i Lappland ställvis 50—60 cm djupt, men det smalt senare nästan helt och hållit. Den första snön kvarblev endast några dagar.

November månad var $2.5\cdots5.0$ grader varmare än normalt. Speciellt månaden förra hälften var trots års tiden särskilt varmt. Nederbördsmängden var med undantag av Södra och Mellersta-Finland större än den normala. Minst nederbörd (under 75 %) föll i Södra-Tavastland och Norra-Nyland. Nederbörden föll som regn, snöblandat regn eller snö. I mitten av månaden var snötäcket mycket tunt även i Lappland, men det tillväxte under månaden senare hälften till och med Mellersta-Finland, för att förutom i Östra- och Norra-Finland åter smälta alldeles i slutet av månaden. Sjöarna tillfrös definitivt i slutet av november i Norra-Finland. I Södra-Finland smalt sjöarnas isar ännu delvis i början av december.

Medeltemperaturen under *december* månad var $3\cdots10$ grader lägre än normalt, mest i Mellersta-Lappland och minst i den sydvästra yttre skärgården. Kölddagarnas antal var $25\cdots31$. Nederbördsmängden var i största delen av landet normal eller mindre än normal. Mest föll nederbörd i Södra-Österbottens kusttrakter samt i Nordvästra-Lappland, minst på Åland och i Mellersta-Lappland och den bestod huvudsakligen av snöblandat regn eller speciellt i Norra-Finland av snö. Vid medlet av månaden var snödjupet i Nordvästra-Lappland över 40 cm, i övriga delar av landet 10—20 cm. På sydvästkusten och i skärgården var marken bar. Snötäcket tillväxte med ungefär 10 cm till utgången av december månad. Isens tjocklek på vattendragen var i slutet av månaden i Norra-Finland 20—55 cm samt i Södra- och Mellersta-Finland 20—40 cm.

Medeltemperaturen under *januari* månad var i hela landet $5\cdots11$ grader lägre än normalt. Skillnaden var störst i Sydvästra-Finland. På inalles 7 observationsstationer uppnåddes för januari månad nytt lägsta temperaturvärde. Nattens lägsta temperatur nära markytan varierade från -28.2 grader (M:hamn) till -42.6 grader (Tohmajärvi). Månadens alla dagar var köld-dagar. Nederbördsmängden var i Södra- och Mellersta-Finland mindre än den normala, i Uleåborgs läns västra delar samt ställvis i Lappland större än den normala. Nederbörden föll i allmänhet som snö. Vid månaden slut var snötäckets tjocklek ungefär 40—60 cm, förutom alldeles på sydvästkusten där den var under 20 cm samt i Nordvästra Lappland där den var över 70 cm. Isens tjocklek var vid månaden slut i Södra- och Mellersta-Finland mycket varierande, ungefär 30—65 cm samt i Norra-Finland ungefär 40—50 cm.

Medeltemperaturen under *februari* månad var i Södra- och Mellersta-Finland $0\cdots2$ grader högre än den nor-

0…6 astetta sitä alempi. Pakkaspäiviä oli 27…29. Sademäärä oli suurimmassa osassa maata normaalia pienempi. Sade tuli yleensä lumena, mutta kuukauden lopulla myös räntänä ja vetenä. Lumen syvyys oli kuukauden lopulla n. 30—70 cm. Etelä-Suomessa oli lunta normaalialla enemmän, muualla suunnilleen normaalista. Jään paksuus oli kuun lopussa Etelä- ja Keski-Suomessa vaihtelevasti n. 35—65 cm ja Pohjois-Suomessa yleensä 40—60 cm.

Maaliskuun keskilämpötila oli 0…4 astetta normaalialla korkeampi. Ero oli suurin Kaakkois-Suomessa. Pakkaspäiviä oli 19…31. Sademäärä oli melkein koko maassa huomattavasti normaalialla suurempi. Eniten (yli 300 % normaalista) satoi Etelä- ja Keski-Pohjanmaalla sekä Pohjois-Karjalassa, vähiten (alle 100 % normaalista) Koillis-Lapissa. Sade saatiin lumena, räntänä tai vetenä. Lumipeitteen syvyys oli kuukauden lopulla Pohjois-Suomessa vielä 50—80 cm kun se kuun viimeisten päivien lämpimän kauden seurauksena suli Etelä- ja Länsi-Suomen pelloilta. Muutamista Etelä-Suomen joista jäät lähtivät kuukauden lopulla.

Huhtikuun keskilämpötila oli Itä-Suomessa 0…1 astetta normaalialla alempi ja muualla 0…2 astetta sitä korkeampi. Pakkaspäiviä oli 5…30. Sademäärä oli normaalialla suurempi melkein koko maassa. Vähiten (alle 100 % normaalista) saatiin sadetta etelärannikolla, paikoin Varsinais-Suomessa, Etelä-Pohjanmaan eteläosassa ja Peräpohjolassa. Sade tuli vetenä, räntänä ja lumena. Maaliskuun lopulla ja huhtikuun alussa lumipeite katosi aukeilta mailta Etelä-Suomesta ja osasta Keski-Suomea. Kuukauden lopussa lumiraja kulki linjaan Joensuu—Kajaani—Oulu. Lapissa oli lumen syvyys tällöin vielä yli 60 cm. Etelä-Suomen järivistä lähtivät jäät 20.—25. 4. ja Keski-Suomesta 25. 4.—1. 5. Lapissa oli jään paksuus kuun lopulla yli 60 cm.

Toukokuun keskilämpötila oli koko maassa 1…3 astetta normaalialla alempi, eron ollessa suuriin Pohjois-Suomessa. Sademäärä oli Lappia lukuunottamatta koko maassa huomattavasti normaalialla suurempi. Eniten (yli 200 % normaalista) satoi Uudenmaan etelä- ja itäosissa sekä Keski-Suomesta Pohjois-Pohjanmaan länsiosiin saakka. Sade tuli vetenä, räntänä ja lumena. Lumipeite katosi hyvin hitaasti Lapista (kuun puolivälissä. Luoteis-Lapissa yli 100 cm) ja lumiraja kulki Suomussalmelta Pelloon. Etelä-Lapista jäät lähtivät toukokuun lopulla, mutta Pohjois-Lapissa ne olivat vielä paksuja, esim. Inarinjärvessä 24. päivänä vielä 74 cm. Toukokuun keskivaiheilla alkanut kylmä kausi jatkui viimeiselle kolmannekselle, josta johtuen kasvukauden kehitys oli kuun lopussa tehoisan lämpötilan mukaan arvioituna koko maassa 3—10 päivää normaalialla jäljessä, vähiten Etelä-Suomessa.

Kesäkuun alussa vallinneiden verrattain lämpimien säiden johdosta tehoisan lämpötilan summa kasvoi kuun

mala samt i landets övriga delar 0…6 grader lägre än den normala. Kölddagarnas antal var 27…29. Nederbördsmängdena var i största delen av landet mindre än den normala. Nederbördens föll i allmänhet som snö, men vid månadens slut även som snöblandat regn och regn. Snödjupet var vid månadens slut ungefär 30—70 cm. I Södra-Finland fanns mera snö än normalt, i andra delar av landet ungefär normalt. Isens tjocklek var vid månadens slut i Södra- och Mellersta-Finland varierande ungefär 35—65 cm samt i Norra-Finland i allmänhet 40—60 cm.

Medeltemperaturen under *mars* månad var 0…4 grader högre än den normala. Skillnaden var störst i Sydvästra-Finland. Kölddagarnas antal var 19…31. Nederbördsmängden var i nästan hela landet betydligt större än den normala. Mest nederbörd (över 300 % av den normala) föll i Södra- och Mellersta-Österbotten samt i Norra-Karelen, minst (under 100 % av den normala) i Nordöstra-Lappland. Nederbördens kom som snö, snöblandat regn eller regn. Snötäckets tjocklek var i slutet av månaden i Norra-Finland ännu 50—80 cm medan det på grund av värmeperioden under månadens sista dagar smalt bort från Södra- och Västra-Finlands åkrar. Islossningen skedde i några av Södra-Finlands älvar vid månadens slut.

Medeltemperaturen under *april* månad var i Östra-Finland 0…1 grader under den normala samt annorstädes 0…2 grader över den normala. Kölddagarnas antal var 5…30. Nederbördsmängden var större än den normala i nära på hela landet. Minst (under 100 % av det normala) föll nederbörd på sydkusten, ställvis i Egentliga-Finland, i de södra delarna av Södra-Österbotten samt i Börtre-Österbotten. Nederbördens föll som regn, snöblandat regn och snö. I slutet av mars och början av april försvann snötäcket från öppna marker i Södra-Finland och delvis i Mellersta-Finland. Vid månadens slut gick snögränsen längs linjen Joensuu—Kajaana—Uleåborg. I Lappland var snödjupet vid denna tidpunkt ännu över 60 cm. Islossningen skedde i Södra-Finlands sjöar 20.—25. 4. och i Mellersta-Finland 25. 4.—1. 5. I Lappland var isens tjocklek vid månadens slut över 60 cm.

Medeltemperaturen under *maj* månad var i hela landet 1…3 grader lägre än den normala, medan skillnaden var störst i Norra-Finland. Nederbördsmängden var med undantag av Lappland i hela landet avsevärt större än den normala. Mest (över 200 % av den normala) föll nederbörd i de södra- och östra delarna av Nyland samt från Mellersta-Finland till de västra delarna av Norra-Österbotten. Nederbördens föll som regn, snöblandat regn och snö. Snötäcket försvann mycket långsamt från Lappland (i medlet av månaden i Nordvästra-Lappland över 100 cm) och snögränsen gick från Suomussalmi till Pello. Islossningen skedde i Södra-Lappland i slutet av maj, men i Norra-Lappland var isarna ännu tjocka, t.ex på Enare sjö var tjockleken den 24:de ännu 74 cm. Den kalla perioden, som började i medlet av maj fortsatte ända till månadens sista tredjedel, varpå beroende vegetationsperiodens framåtskridande var vid månadens slut, uppskattat enligt den effektiva temperaturen, i hela landet 3—10 dagar efter det normala, minst i Södra-Finland.

Tackvare den i början av *juni* rådande relativt varma väderleken tillväxte den effektiva temperatursumman

ensimmäisen kolmanneksen aikana verraten nopeasti, ollen 10. pnä koko maassa lähellä normaalialia. Kuun toisen kolmanneksen aikana vallinneiden hellepäivien ansiosta oli kasvukauden kehitys normaalialiin verrattuna keskimäärin maan eteläpuoliskolla 1—6 päivää edellä (eniten Ahvenanmaalla, vähiten Pohjanmaalla) ja maan pohjoispuoliskolla 1—3 päivää jäljessä, paitsi Ivalossa 14 päivää. Kesäkuun lopulla oli kasvukauden kehitys Etelä- ja Keski-Suomessa 2—5 päivää, Oulun läänissä 0—2 päivää sekä Etelä-Lapissa 0—1 päivää normaalialia edellä mutta Ivalossa vielä 6 päivää jäljessä. Koko kesäkuun hallapäivien luku oli 0…5, eniten Pohjois-Suomessa. Lämpötilan kuukausikeskiarvot muodostuvat Etelä- ja Keski-Suomessa 1.5…2.5 astetta sekä Oulun ja Lapin läänissä 0.5…1.0 astetta normaalialia korkeammiksi. Lämpimintä oli Lounais-Suomessa. Sademäärit muodostuivat vaihteleviksi, esim. Maarianhaminassa, Haapavedellä ja Revonlahdella satoi vain 35—55 % normaalista, kun taas esim. Mikkelissä, Kuhmossa ja Pelsossa 130—160 % normaalista.

under månaden första tredjedelen relativt snabbt och var den 10:e juni i hela landet nära den normala. Tackvare de under den andra tredjedelen av månaden rådande varma dagarna var vegetationsperiodens framåtskridande jämfört med det normala i medeltal i den södra hälften av landet 1—6 dagar före (mest på Åland, minst i Österbotten) och i den norra hälften av landet 1—3 dagar efter, förutom i Ivalo där vegetationsperiodens framåtskridande var 14 dagar efter det normala. Vid juni månads slut var vegetationsperiodens framåtskridande i Södra- och Mellersta-Finland 2—5 dagar, i Uleåborgs län 0—2 dagar samt i Södra-Lappland 0—1 dagar före det normala men i Ivalo fortfarande 6 dagar efter det normala. Frostdagarnas antal under hela juni månad var 0…5, störst i Norra-Finland. Temperaturens månadsgenomsnittsvärden förblev i Södra- och Mellersta-Finland 1.5…2.5 grader samt i Uleåborgs- och Lapplands län 0.5…1.0 grader högre än de normala. I Sydvästra-Finland var det varmaste. Nederbördsmängderna förblev omväxlande, t.ex. i Mariehamn, Haapavesi och Revonlahti regnade det blott 35—55 % av det normala, medan det åter i t.ex St. Mickel, Kuhmo och Pelso regnade 130—160 % av det normala.

Heinäkuun ensimmäisellä kolmanneksella sen alkupuoli oli normaalialia lämpimämpi ja loppupuoli huomattavasti normaalialia kylmempi. Tällöin esiintyi hallaa kolmella paikkakunnalla, Rovaniemellä, Sodankylässä ja Ylistarossa. Alin mitattu lämpötilä lähellä maan pintaa oli —3.0 astetta Rovaniemella. Pohjois-Suomessa kasvukauden kehitys hidastui kauden aikana ollen heinäkuun 10. päivänä 1—6 päivää normaalista jäljessä. Pohjanmaalla sekä Itä- ja Pohjois-Suomessa jakso oli hyvin vähäsateinen, esim. Ylistarossa ei satanut lainkaan. Maan eteläosissa sen sijaan satoi yli normaalilin, eniten Lappeenrannassa (233 %). Heinäkuun toisella kolmanneksella oli koko maassa huomattavasti normaalialia kylmempää. Hallaa esiintyi jakson aikana Ylistarossa kahden yönä, Kuhmossa, Revonlahdella ja Kuusamossa yhtenä yönä sekä Rovaniemella peräti 6 yönä, alimman lämpötilan olessa —3.7 astetta. Kasvukauden kehitys hidastuikin koko maassa. Etelä- ja Keski-Suomessa se oli paikoin 1—3 päivää normaalialia edellä paikoin likimain normaalialia ja alueen pohjois- ja kaakkoisosissa sekä Oulun läänissä 1—6 päivää normaalialia jäljessä. Lapin läänissä kasvukauden kehitys oli 4—14 päivää normaalialia jäljessä. Heinäkuun toisen kolmanneksen sademäärit olivat yleisesti huomattavasti normaalialia pienemmät, suurimmilla osalla havaintoasemia jopa vain alle puolet normaalista. Pohjanmaalla ja Pohjois-Suomessa, paitsi Kainuussa, oli jakson sademääriä yleisesti alle 10 % normaalista. Heinäkuun viimeisellä kolmanneksella lämpötila laski 0-asteen alapuolelle (—1.2 astetta) vain Pelsossa ja koko kuukauden aikana 9 kertaa Rovaniemellä, 3 kertaa Ylistarossa ja kerran useilla Pohjois-Suomen havaintopaiikoilla. Lämpötilan kuukausi keskiarvot olivat 1—4 astetta normaalialia alhaisemmat. Tästä johtuen kasvukauden kehitys jäi Marianhaminaa ja Lounais-Suomea lukuunottamatta muualla Etelä-Suomessa ja Keski-Suomessa 1—7 päivää ja Pohjois-Suomessa 7—19 päivää normaalista jälkeen, eniten Ivalossa. Heinäkuun viimeisellä kolmanneksella sademäärit jäävät kaikilla havaintopaiikoilla alle normaalilin. Ylistarossa sadetta ei saatu ollen-

Under den första tredjedelen av juli månad var temperaturen i början högre och i slutet betydligt lägre än den normala. Under denna period iakttogs frost på tre orter, i Rovaniemi, Sodankylä samt i Ylistaro. Lägsta uppmätta temperatur vid markytan var —3.0 grader i Rovaniemi. I Norra-Finland avtog vegetationsperiodens framåtskridande därför märkbart under denna period och var den 10:e juli 1—6 dagar efter det normala. I Österbotten samt i Östra- och Norra-Finland var perioden mycket regnfattig, t.ex. i Ylistaro regnade det inte alls. I landets södra delar regnade det däremot mer än det normala, mest i Villmanstrand (233 %). Under den andra tredjedelen av juli månad var det i hela landet betydligt kallare än normalt. Frost iakttogs under denna period under två nätter, i Kuhmo, Revonlahti och Kuusamo under en natt samt i Rovaniemi inte mindre än under 6 nätter. Den lägsta temperaturen var —3.7 grader. Vegetationsperiodens framåtskridande avtog därför i hela landet. I Södra- och Mellersta-Finland var framåtskridandet ställvis 1—3 dagar före det normala, ställvis ungefär normalt och i områdets norra och sydöstra delar samt i Uleåborgs län 1—6 dagar efter det normala. I Lapplands län var vegetationsperiodens framåtskridande 4—14 dagar efter det normala. Nederbördsmängderna under den andra tredjedelen av juli månad var i allmänhet märkbart mindre än de normala, på de flesta observationsstationer så obetydliga som mindre än hälften av de normala. I Österbotten och Norra-Finland, med undantag av Kajana-trakten, var nederbördsmängderna under perioden allmänt mindre än 10 % av det normala. Under den sista tredjedelen av juli månad sjönk temperaturen under 0 grader (—1.2 grader) blott i Pelso och under hela månaden 9 gånger i Rovaniemi, 3 gånger i Ylistaro samt en gång på flera av observationsplatserna i Norra-Finland. Medeltalen på månaden temperatur var 1—4 grader lägre än de normala. Därför blev vegetationsperiodens framåtskridande med undantag av Mariehamn och Sydvästra-Finland i de andra delarna av Södra- och Mellersta-Finland 1—7 dagar och i Norra-

kaan ja useimmissa muillakin maan länsipuoliskon alueilla alle 20 % normaalista.

Elokuun 10. päivänä tehoisan lämpötilan summa oli maan eteläosissa lähellä normaalialia, mutta Pohjois-Suomessa huomattavasti normaalialia pienempi. Lämpötila laskikin 0-asteen alapuolelle lähellä maanpintaa useimmissa havaintoasemilla 1—3 yönä. Alin mitattu lämpötila oli —3.1 astetta Rovaniemellä. Kasvukauden kehitys oli elokuun 10. päivänä Maarianhaminassa yhden päivän normaalialia edellä, Tikkurilassa normaalialia muualla 1—23 päivää normaalista jäljessä, eniten Ivalossa. Elokuun ensimmäinen kolmanteen oli harvinainen vähäsatainen. Esimerkiksi Piikkiössä ja Jokioissa sadetta saatiin vain 2 % normaalista ja monilla muillakin maan eteläpuoliskon alueilla alle 10 % normaalista. Sateiden kuuroluonteisuudesta johtuen eri havaintoasemien sademäärität poikkesivat huomattavasti toisiaan. Eniten satoi Joensuussa eli 112 % normaalista. Elokuun toisella kolmanneksella tehoisan lämpötilan summa oli Maarianhaminaa ja Tikkurilaa lukuunottamatta normaalialia pienempi, erittäin paljon Pohjois-Suomessa. Lämpötila laski 0-asteen alapuolelle Ylistarossa yhtenä, Kuusamossa ja Rovaniemellä neljänä yönä. Alin lämpötila —6.1 astetta mitattiin Rovaniemellä. Pitkääkaisen kuivan kauden jälkeen saatiin sadetta toisella kolmanneksella useimmissa paikoilla huomattavasti yli normaalinali. Suhteellisesti eniten satoi Pälkäneellä, jossa sadetta saatiin kolminkertainen normaalimääriä. Elokuun lopulla oli kasvukauden kehitys Etelä-Suomessa 2—4 päivää normaalialia edellä, Luonetjärvellä normaalali ja muualla normaalialia jäljessä, Ivalossa jopa 31 päivää. Elokuun viimeisellä kolmanneksellä lämpötila laski 0-asteen alapuolelle Ylistarossa yhtenä, Pelsossa ja Revonlahdella kahtena sekä Pohjois-Suomessa yleisesti 2—3 yönä (—2—5 asteeseen). Elokuun viimeisen kolmanneksen sademääristä ilmenee selvästi sateiden kuuroluonteisuus, esim. Luonetjärvellä ja Ylistarossa satoi vain 1 % normaalista, kun sen sijaan Lappeenrannassa prosenttiluku oli jopa 500. Koko elokuun sademääriä jäi muutamia poikkeuksia (eniten Lappeenranta, 192 %) lukuunottamatta normaalialia pienemmäksi.

Syyskuun alussa vallinnut vuodenaikaan nähdyn harvinaisen lämmön kausi nopeutti kasvukauden kehitystä Etelä-Suomessa siten, että se oli esimerkiksi Tikkurilassa ja Jokioissa noin kaksi viikkoa normaalialia edellä, mutta Sodankylässä noin kuukauden ja Ivalossa jopa 34 päivää normaalialia jäljessä. Lapin läänissä esiintyi 2—3 yönä hallaa. Alin lämpötila mitattiin Rovaniemellä (—3.5 astetta). Sateet olivat edelleen kuuroluonteisia. Esimerkiksi Kokemäellä satoi noin 4.5-kertainen normaalimääriä, kun taas Maaningalla, Haapavedellä ja Pelsossa sademääriä oli 3—7 % normaalimääristä. Myös useilla muilla alueilla jakson sademäärität jäivät alle puoleen normaalimääristä. Syyskuun toisella kolmanneksella seurasi kylmä kausi, joka aiheutti Pohjois-Suomessa kasvukauden päättymisen syyskuun 11—14 päivän vaiheilla. Pakkasasteisiin läm-

Finland 7—19 dagar efter det normala, mest i Ivalo. Under den sista tredjedelen av juli månad stannade nederbördsmängderna på alla observationsplatser under de normala. I Ylistaro föll ingen nederbörd och på de flesta av landets västra områden under 20 % av det normala.

Den effektiva temperatursumman var den 10:e augusti i landets södra delar nära den normala, men i Norra-Finland betydligt under den normala. Temperaturen sjönk under 0 grader nära markytan på de flesta observationsstationer under de 1—3 nätterna. Lägsta uppmätta temperatur var —3.1 grader i Rovaniemi. Vegetationsperiodens framåtskridande var den 10:e augusti i Mariehamn en dag före det normala, i Dickursby normalt och annorstädes 1—23 dagar efter det normala, mest i Ivalo. Augusti månads första tredjedel var sällsynt regnfattig. T.ex i Piikkiö och Jokioinen regnade blott 2 % av det normala samt även på många andra orter i den södra delen av landet mindre än 10 % av det normala. På grund av att regnet kom i skurform förekom avsevärd differenser mellan nederbördsmängderna på de olika observationsstationerna. Mest regnade det i Joensuu d.v.s. 112 % av det normala. Under den andra tredjedelen av augusti var den effektiva temperatursumman med undantag av Mariehamn och Dickursby mindre än den normala, särskilt mycket i Norra-Finland. Temperaturen sjönk under 0 grader i Ylistaro under en natt, i Kuusamo och Rovaniemi under fyra nätter. Den lägsta temperaturen —6.1 grader uppmättes i Rovaniemi. Efter en lång torrperiod erhölls regn under den andra tredjedelen på de flesta platser betydligt över det normala. Jämförelsevis mest regnade det i Pälkäne, där man erhöll en nederbördsmängd, vilken motsvarar tre gånger den normala. I slutet av augusti var vegetationsperiodens framåtskridande i Södra-Finland 2—4 dagar före det normala, i Luonetjärvi normalt, och annorstädes efter det normala, i Ivalo så mycket som 31 dagar. Under den sista tredjedelen av augusti månad sjönk temperaturen under 0 grader i Ylistaro under en natt, i Pello och Revonlahti under två samt i Norra-Finland allmänt under 2—3 nätter (till —2—5 grader). Ur nederbördsmängderna under den sista tredjedelen av augusti månad framgår tydligt, att det har varit fråga om regnskurar, t.ex. i Luonetjärvi och Ylistaro regnade det endast 1 % av det normala medan motsvarande procent i Villmansstrand var så hög som 500. Nederbördsmängden för hela augusti månad blev förutom några undantag (mest i Villmansstrand 192 %) mindre än den normala.

Den i början av september rådande, trots årstiden sällsynt varma perioden påskyndade vegetationsperiodens framåtskridande i Södra-Finland sålunda, att det t.ex. i Dickursby och Jokioinen var ungefär två veckor före det normala, men i Sodankylä ungefär en månad och i Ivalo så mycket som 34 dagar efter det normala. I Lapplands län förekom frost under 2—3 nätter. Den lägsta temperaturen uppmättes i Rovaniemi (—3.5 grader). Regnet kom fortfarande i skurform. T.ex. i Kokemäki regnade det ungefär 4.5 gånger den normala mängden, medan åter nederbördsmängden i Maaninka, Haapavesi och Pello var 3—7 % av den normala. Periodens nederbördsmängder blev även på många andra områden under hälften av de normala. Under den andra tredjedelen av september följde en kall period, vilken förorsakade vegetationsperiodens upphörande i

pötilä laski koko maassa 2—6 yönä vaihdellen 3—8 pakkasasteeseen. Syyskuun viimeisellä kolmanneksellä laski lämpötila 0 asteen alapuolelle 1—5 yönä ja pakkaspäivien luku vaihteli 4—19. Yön alimmaaksi lämpötilaksi mitattiin Rovaniemellä —15.4 astetta ja Sodankylässä —21 astetta. Syyskuun ensimmäisen kolmanneksen sademääät olivat vaihtelevia sateiden kuuroluonteisiuudesta johtuen. Kokemäellä saatiin sadetta 81 mm mikä on n. 4.5 kertaa enemmän kuin normaalilla. Sensijaan Maaningalla, Haapavedellä ja Pelsossa oli sademääärä n. 1 mm mikä on vain 3—7 % normaalista. Syyskuun toisella kolmanneksellä sademääät vaihtelivat 10—70 mm ja olivat 54 prosentista (Ylistaro) 316 prosenttiin (Joensuu). Sadepäiviä oli 4—10. Myös syyskuun viimeisellä viikolla sademääät vaihtelivat huomattavasti, eli 53 %:sta 223 %:iin normaalista.

Lokakuun 4. päivänä kasvukausi päätti maan eteläisissä osissa lämpötilan laskettua keskimäärin alle 5 asteen. Lokakuun ensimmäisellä kolmanneksellä satoi alle normaalilin kaikilla muilla havaintopaiikoilla paitsi Ivalossa ja Sodankylässä, joissa saatiin sadetta 34 mm, mikä on yli 200 % normaalista.

Tilastoasiamiesten ilmoitusten mukaan ovat lämpösuhteet heinäkuun alkuun mennessä olleet kasvillisuuden kehityksen kannalta suotuisat 36 %:illa (viime vuonna 3 %), tyydyttävät 55 %:illa (65 %) ja epäsuotuisat 9 %:illa (32 %) tapauksista. Viimeksi mainittuja tapauksia on esiintynyt runsaimmin eteläisillä rannikkialueilla (15—29 %) ja Lapissa (27—37 %). Sadesuhteet on ilmoitettu suotuisiksi 32 %:illa (65 %) tapauksista. Liian vähän on ilmoitettu sataneen 63 %:illa (6 %) tapauksista. Suhteellisesti suurimmat tästä osoittavat luvut esiintyvät Suomen Talousseuran (90 %), Varsinais-Suomen (84 %), Satakunnan (79 %), Häme-Satakunnan (83 %) Hämeen (78 %), Itä-Hämeen (70 %), Keski-Suomen (79 %), Etelä-Pohjanmaan (73 %) ja Keski-Pohjanmaan (95 %) maanviljelysseurojen alueilla. Liikaa on ilmoitettu sataneen merkittävämin vain Uudellamaalla (19 % tapauksista) ja Kainuussa (36 % tapauksista). Koko maan keskimääriäinen luku on alle 5 % (29 %).

Syyskuun puoliväliin mennessä ovat lämpösuhteet olleet tilastoasiamiesten ilmoitusten mukaan suotuisat tai tyydyttävät 82 %:illa (viime vuonna 15. 9. 92 %) tapauksista. Epäsuotuisten tapausten luku on ollut suhteellisesti suurin Pohjois-Savossa ja Pohjois-Karjalassa (n. 23 %) sekä varsinkin Keski-Pohjanmaalta pohjoiseen. Siellä vastaava luku oli 42 %, Oulun 1. talousseuran alueella 64 %, Kainuussa 36 %, Peräpohjalassa 86 % ja Lapissa 100 %. Varsinais-Suomen, Suomen talousseuran ja Hämeen 1. maanviljelysseuran alueilta ei ole ilmoitettu ainoatakan epäsuotuisaa tapausta. Sadesuhteet olivat 15. 9. mennessä olleet suotuisat noin 40 %:illa (22 %) tapauksista. Korkeimmat suhdeluvut esiintyivät maan eteläosissa (50—77 %), paitsi Satakunnassa 34.5 %. Myös Pohjois-Savossa ja Pohjois-Karjalassa on suhdeluku melko korkea eli 59 %. Sen sijaan Etelä-Pohjanmaalla ja siitä pohjoiseen ovat suotuisten tapausten luvut 0—10 %:n välillä,

Norra-Finland omkring den 11:te—14:de september. Temperaturen sjönk till köldgrader i hela landet under 2—6 näätter varierande mellan 3—8 köldgrader. Under den sista tredjedelen av september månad sjönk temperaturen under 0 grader under 1—5 näätter och kölddagarnas antal varierade från 4—19. I Rovaniemi var den lägsta natt-temperaturen —15.4 grader och i Sodankylä —21 grader. Nederbördsmängderna var under den första tredjedelen av september månad varierande på grund av att regnet kom i skurform. I Kokemäki regnade det 81 mm, vilket är ungefär 4.5 gånger mer än det normala. I Maaninka, Haapavesi och Pelso var nederbördsmängden däremot ungefär 1 mm, vilken är blott 3—7 % av den normala. Under den andra tredjedelen av september månad varierade nederbördsmängderna mellan 10 och 70 mm och var 54 procentiga (Ylistaro) 316 procentiga (Joensuu). Regndagarnas antal var 4—10. Även under den sista veckan av september månad varierade nederbördsmängderna stort, d.v.s. från 53 till 223 % av de normala.

Vegetationsperioden slutade den 4 oktober i de sydligaste delarna av landet då temperaturen sjönk i medeltal till under 5 grader. Under den första tredjedelen av oktober månad föll mindre nederbörd än normalt på alla andra observationsplatser, utom Ivalo och Sodankylä, där det regnade 34 mm, vilket är mer än 200 % över det normala.

Enligt vad statistikombudsmännen meddelat har temperaturförhållandena med tanke på växtlighetens utveckling varit i början av vegetationsperioden gynnsamma i 36 % (senaste år 3 %), nöjaktiga i 55 % (65 %) samt ogynnsamma i 9 % (32 %) av fallen. Sistnämnda fall har förekommit rikligast på de södra kustområdena (15—29 %) och i Lappland (27—37 %). Nederbördsförhållandena har i 32 % (65 %) av fallen uppgivits vara gynnsamma. I 63 % (6 %) av fallen uppgives det ha regnat för lite. De förhållandevis största talen, vilka utvisar detta erhölls från Finska Hushållningssällskapets (90 %) Varsinais-Suomen (84 %), Satakunnan (79 %), Häme-Satakunnan (83 %), Hämeen (78 %), Itä-Hämeen (70 %), Keski-Suomen (79 %), Etelä-Pohjanmaan (73 %) och Keski-Pohjanmaan (95 %) maanviljelysseuras områden. För mycket uppgavs det ha regnat blott i Nyland (19 % av fallen) och Kajana-trakten (36 % av fallen). Medeltalet för hela landet är under 5 % (29 %).

Enligt vad statistikombudsmännen meddelat har periodens temperaturförhållanden intill medlet av september varit gynnsamma eller nöjaktiga i 82 % (senaste år 15. 9. i 92 %) av fallen. Antalet ogynnsamma fall har varit förhållandevis störst i Norra-Savolax och Norra-Karelen (ungef. 23 %) samt i synnerhet norrut från Mellersta-Österbotten. Motsvarande tal var där 42 %, på Oulu 1. talousseuras område 64 %, i Kajana-trakten 36 %, i Bortre-Österbotten 86 % och i Lappland 100 %. Från Finska Hushållningssällskapets samt Varsinais-Suomen och Hämeen 1. maanviljelysseuras områden har inga ogynnsamma fall meddelats. Nederbördsförhållandena hade intill den 15. 9. varit gynnsamma i ungefär 40 % (22 %) av fallen. De högsta relationstalen förekommer i landets södra delar (50—77 %), med undantag av Satakunta (34.5 %). Även i Norra-Savolax och Norra-Karelen är relationstalet rätt så högt d.v.s. 59 %. I Södra-Österbotten och därifrån

paitsi Kainuussa 50 %. Liian vähän on ilmoitettu sataneen noin 47 %:illa tapauksista (5 %). Suliteellisesti korkeimmat luvut esiintyvät Satakunnan (57 %), Etelä-Pohjanmaan (89 %), Österbottens sv:n (97 %), Keski-Pohjanmaan (100 %), Oulun l. talousseuran (90 %) ja Lapin läänin (100 %) alueilla. Liikaa on ilmoitettu sataneen suhteellisesti eniten maan etelärannikon, Kaakkois-Suomen ja Etelä-Savon alueilla (30—50 %).

Lokakuun 15. päivään mennessä ovat tilastoasiamehet arvioineet lämpösuhheet suotuisiksi tai tydyttäviksi 64.5 %:illa (viime vuonna 96 %) tapauksista. Epäsuotuisiksi lämpösuhheet on ilmoitettu 35.5 %:illa. Epäsuotuisimmat lämpösuhheet ovat olleet Pohjois-Suomessa. Kajaanin maanviljelysseuran ja Lapin Maatalousseuran alueella on lämpösuhheet ilmoitettu 100 %-sti epäsuotuisiksi. Sadesuhteet tilastoasiamehet ovat ilmoittaneet suotuisiksi 37 %:illa tapauksista. Suotuisimmat sadesuhteet ovat olleet Etelä-Suomen alueella. Liikaa on ilmoitettu sataneen 28 %:illa ja liian vähän 35 %:illa tapauksista. Liian vähän on ilmoitettu sataneen Österbottens svenskaan 96 %, Keski-Pohjanmaan maanviljelysseuran 95 %, Oulun läänin Talousseuran 91 % ja Peräpohjolan maanviljelysseuran alueilla 100 %.

Vilja- ja juurikasvien sekä perunan kylvötyöt voitiin yleisesti aloittaa päivää myöhemmin kuin viime vuonna. Työt päätyivät 2—5 päivää myöhemmin kuin vuosi sitten eli noin 1—1.5 viikkoa normaalialla myöhemmin. Kylvökausi muodostui toukokuuissa vallinneiden sadesäiden takia siten poikkeuksellisen pitkäksi eli Etelä-Suomessa n. 3 viikkoksi ja Pohjois-Suomessa noin 2 viikkoksi. Viljakasvien kylvötyöt saatettiin päätkseen yleisimmin 2. 6. ja likimain samanaikaisesti muualla maassa paitsi Oulun ja Lapin lääneissä 5—8 päivää myöhemmin. Viime vuonna Uudenmaan läänin päivämäärä oli 25. 5., nyt 2. 6. ja Oulun läänin päivämäärät vastaavasti 4. 6. ja 8. 6. Perunan istutus päätti keskimäärin 7. 6., jolloin Uudenmaan päivämäärä oli 6. 6. ja Oulun läänin 10. 6. Sokerijuurikkaalla ovat vastavat päivämäärät 25. 5., 24. 5. ja 31. 5. sekä rehujuurikasveilla 4. 6., 29. 5. ja 17. 6. Erit Etelä- ja Pohjois-Suomen välillä ovat siten likimain samansuuret kuin viime vuonna.

Syyskylvöt voitiin viime vuonna suorittaa yleisesti vasta syyskuun alkupuoliskolla, missä maiden märkyys ei niitä kokonaan estänyt. Varsinkin myöhäisten kylvösten kehitys jäi niiden talvehtimista silmällä pitäen vajanaiseksi. Varsinais-Suomessa ja osin muuallakin on arvioitu eritoten syysvehnäkasvustojen kärsineen tästä syystä vaurioita. Toisena haittatekijänä on mainittu pitkä, vähäluminen pakkaskausi talvella, kuten säkkatsaukseissa edellä on todettu. Samasta syystä ovat syysrypsi ja apila talvehtineet vähälumisilla alueilla huonoiten. Myös jäätöle on paikoin aiheuttanut vaurioita. Sensjaan lumihome ym. vaurioita on ilmoitettu vain hajatapauksina.

norrut är antalet gynnsamma fall däremot mellan 0 och 10 %, förutom i Kajana-trakten 50 %. För litet uppgavs det ha regnat i ungefär 47 % av fallen (5 %). De förhållandevis största talen förekommer på Satakunnan (57 %) och Etelä-Pohjanmaan maanviljelysseuras (89 %), Österbottens sv. lantbruksällskaps (97 %), Keski-Pohjanmaan maanviljelysseuras (100 %), Oulun l. talousseuras (90 %) samt på Lapplands läns (100 %) områden. För mycket uppgavs det ha regnat, förhållandevis mest på landets sydkust, på Sydvästra Finlands samt Södra-Savolax områden (30—50 %).

Under berättelseperioden har statistikombudsmännen uppskattat temperaturförhållandena som gynnsamma eller nöjaktiga i 64.5 % (senaste år 96 %) av fallen. Temperaturförhållandena har uppgivits som ogynnsamma i 35.5 %. Mest ogynnsamma har temperaturförhållandena varit i Norra-Finland. På Kajaanin maanviljelysseuras och Lapin maatalousseuras områden har temperaturförhållandena meddelats som 100 %-igt ogynnsamma. Statistikombudsmännen har meddelat att nederbördsförhållandena varit gynnsamma i 37 % av fallen. Nederbördsförhållandena har varit mest gynnsamma på Södra-Finlands område. För mycket uppgives det ha regnat i 28 % och för litet i 35 % av fallen. För lite uppgives det ha regnat på Österbottens svenska 96 %, Keski-Pohjanmaan maanviljelysseuras 95 %, Oulun läänin talousseuras 91 % och Peräpohjolan maanviljelysseuras 100 % områden.

Sädsväxternas och rotfrukternas sårningsarbeten samt potatisens sättnings kunde påbörjas en dag senare än senaste år. Arbetena slutfördes 2—5 dagar senare än för ett år sedan, d.v.s. 1—1.5 veckor senare än normalt. Sårningsperioden blev på grund av regnet under maj månad ovanligt lång, d.v.s. i Södra-Finland ungefär 3 veckor och i Norra-Finland ungefär 2 veckor. Sädsväxternas sårningsarbeten slutfördes allmänt den 2. 6. och närapå samtidigt annorstädess i landet utom i Uleåborgs och Lapplands län 5—8 dagar senare. Senaste år var motsvarande datum för Nylands län 25. 5., nu 2. 6. och för Uleåborgslän 4. 6. och 8. 6. Potatisens sättning slutfördes i medeltal 7. 6., varvid Nylands datum var 6. 6. och motsvarande datum för Uleåborgs län 10. 6. För sockerbetor är motsvarande data 25. 5., 24. 5. och 31. 5. samt för foderrotfrukter 4. 6., 29. 5. och 17. 6. Differenserna mellan Södra- och Norra-Finland var således ungefär lika stora som senaste år.

Höstsådderna kunde senaste år utföras allmänt först under den första hälften av september, på sådana marker, där de ej hindrades helt av väta. I synnerhet sena sådders utveckling blev med tanke på deras övervintring bristfällig. I Egentliga-Finland samt även delvis annorstädess har det beräknats att speciellt höstvetebestånden har skadats härav. Den långa, snöfattiga köldperioden under vintern har såsom tidigare i väderleksöversikten konstaterats utgjorts en andra skadefaktor. Av samma orsak har höstrybsen och klövern övervintrad sämst på snöfattiga områden. Ställvis har även isbränna förorsakat skador. Skador förorsakade av snömögel o.dyl. har däremot meddelats endast som ströfall. Allmänt taget kan man konstatera, att nämnda skadefaktorer dock har förblivit förhållandevis små och övervintringen har skett utan större skador och vad brödsäd beträffar bättre än för ett år sedan.

Yleisesti ottaen voidaan todeta, että mainitut haittakijät ovat kuitenkin jääneet suhteellisen vähäisiksi ja talvehtiminen on tapahtunut suuremmista vaurioista ja leipäviljojen osalta paremmin kuin vuosi sitten. Kasvustojen paljastuttua jo huhtikuun alkupuolisella maan eteläosissa ja yöpakkasten esintyessä yleisesti toukokuuun toisella ja kolmannella viikolla, kasvustot harvenivat paikoin rousteen ja pakkasvaurioiden takia. Eritoten puna-apila ja syysrypsi ovat kärssineet näistä syistä. Toukokuun aikana vallinnut pitkä kylmä kausi hidasti kaikkien kasvustojen kehitystä, kuten toukokuuun sääkatsauksessa on jo todettu. Kesäkuussa lämpöolo-suhteet olivat suotuisat, kuun toisella kolmanneksella jopa helteiset. Kun sadetta saatiin kuitenkin vasta kesäkuun viimeisellä viikolla noin 5 viikon poutakauden jälkeen, kärssivät kasvustot samanaikaisesti veden puitetta. Varsinkin heinä- ja laidunnurmet kärssivät poutakauden kuivuudesta.

Talvehtineiden kasvien kehitystä 1. 7. mennessä tarkastellaan seuraavassa kerätyn tiedusteluaineiston perusteella. Kun käsite hyvä merkitään 4:llä, keskinkertainen 3:lla ja huono 2:lla, saadaan syysvehnälle koko maan keskimääräiseksi luvaksi 3.4 (viime vuonna 3.2), rukiille 3.5 (3.3), syysrypsille 3.1 (3.3) ja peltoteinelle 3.4 (3.4). Sadanneksina ilmoittaaon syysvehnän kehitys ollut hyvä 44 %:illa (28 %), keskinkertainen 50 %:illa (60 %) ja huono 6 %:illa (12 %). Rukiilla vastaavat luvut ovat 53 % (33 %), 46 % (62 %) ja 1 % (5 %), syysrypsillä 29 % (39 %), 52 % (54 %) ja 20 % (7 %) sekä peltoteinällä 43 % (43 %), 56 % (56 %) ja 1 % (1 %).

Laitumien kunto on ollut 1. 7. mennessä hiukan keskinkertaista parempi, sillä suhdeluvuksi on saatu 3.6 (3.9), kun asteikkona on käytetty lukuja 1—5, joista 1 vastaa käsitettyä erittäin huono ja 5 erittäin hyvä. Sadanneksina ilmoitettuna on laitumista ollut hyvä-kuntoisia 55 % (74 %) ja keskinkertoisina 42 % (26 %) sekä huonokuntoisia 3 % (—). Laidunkeusi alkoi yleisimmin vasta 1. 6. (28. 5.) ja Pohjois-Suomessa noin viikkoja sekä Lapissa yli 2 viikkoa myöhemmin.

Viljakasvien kylvöket ovat orastuneet pitkästä kylvöjästä johtuen epätasaisesti. Aikaiset kylvöt ovat kärssineet varsinkin toukokuuun aikana vallinneiden koleiden säiden ja yöpakkasten vuoksi harventaan kasvustoja. Kesäkuussa vallinnut poutakausi on myös hidastanut kasvustojen kehitystä, mistä johtuen ne olivat 1. 7. lyhyitä, jäykillä savimailla, rinnemailla ja muilla liiaksi kuivuneilla mailla aukkoisia ja pahimmilla alueilla poutineita. Kesäkuun viimeisen viikon aikana saadut sateet ovat kuitenkin parantaneet tilannetta, joten heinäkuun alussa kylvösten kehitys on voitu arvioida keskinkertaiseksi suhdeluvulla 3.1, mutta huonommaksi kuin vuosi sitten (3.4). Sadanneksina ilmoitettuna on viljakasvien alkukehitys ollut hyvä 21 %:illa (43 %), keskinkertainen 70 %:illa (54 %) ja huono 9 %:illa (3 %) tapauksista.

Perunan taimelletulo on arvioitu hiukan keskinkertaista paremmaksi suhdeluvulla 3.2 (3.0). Sadanneksina ilmoittaen on taimelletulo arvioitu hyväksi 26 %:illa (19 %), keskinkertaiseksi 69 %:illa (66 %) ja huonoksi 5 %:illa (15 %) tapauksista. Sokerijuurikkaan taimelle-tulo on arvioitu keskinkertaiseksi luvulla 3.1 (3.1). Sadanneksina ilmoittaen on taimelletulo ollut hyvä

Växtbeständen blev ställvis gläsare på grund av pipkrake och köldskador emedan de blottades redan under den förra hälften av april månad i landets södra delar och nattfrost förekom allmänt under den första och andra veckan av maj månad. I synnerhet rödklöver och höstrybs har av nämnda skäl blivit lidande. Den kalla perioden under maj månad fördröjde alla växtbeständs utveckling, vilket redan blivit konstaterat i väderleksöversikten över maj månad. Under juni månad var temperaturförhållandet gynnsamma, under månadens andra tredjedel förekom t.o.m. hetta. Emedan regn erhölls först under den sista veckan av juni månad efter en regnfri period på 5 veckor, led beständen samtidigt av brist på vatten. Speciellt torrhö- och betesvallarna blev lidande av den regnfria periodens torka.

De övervintrande växternas utveckling intill den 1. 7. behandlas i det följande med tillhjälp av det insamlade förfrågningsmaterialet. Då begreppet god utmärkes med 4, medelmåttig med 3 och dålig med 2 erhålls för höstvetet för hela landet i medeltal 3.4 (senaste år 3.2), för rågen 3.5 (3.3), för höstrybsen 3.1 (3.3) och för vallhöet 3.4 (3.4). Uttryckt i procent var höstvetets utveckling god i 44 % (28 %), medelmåttig i 50 % (60 %) och dålig i 6 % (12 %) av fallen.

Motsvarande tal var för rågen 53 % (33 %), 46 % (62 %) och 1 % (5 %), för höstrybsen 29 % (39 %), 52 % (54 %) och 20 % (7 %) samt för vallhöet 43 % (43 %), 56 % (56 %) och 1 % (1 %).

Betenas skick har intill den 1. 7. varit något bättre än medelmåttigt, emedan man har erhållit relationstalet 3.6 (3.9), därför att man använt en skala från 1 till 5, i vilken 1 motsvarar ytterst dåligt och 5 ytterst gott. Uttryckt i procent var 55 % (74 %) av betena i gott skick, 42 % (26 %) i medelgott skick och 3 % (—) i dåligt skick. Betesperioden började vanligast först den 1. 6. (28. 5.) och i Norra-Finland ungefär en vecka samt i Lappland mer än 2 veckor senare.

På grund av den långa såningstiden har spannmåls-såddernas broddskjutning skett ojämnt. De tidiga sådderna har blivit lidande av de speciellt under maj månad rådande kyliga väderen och nattfrosterna vilka har gjort växtbeständen gläsare. Uppehållsperioden under juni månad har även födröjt beständens utveckling, varför de var den 1. 7. kortväxta, på styva lerjordar, sluttningar och på andra alltför torra marker luckiga och på de mest utsatta områdena var de uttorkade. De under den sista veckan av juni månad erhållna regnen har dock förbättrat situationen, varför man har kunnat värdera såddens utveckling i början av juli som medelmåttig med relationstalet 3.1, men som sämre än för ett år sedan (3.4). Uttryckt i procent har sädsväxternas begynnelseutveckling varit god i 21 % (43 %), medelmåttig i 70 % (54 %) och dålig i 9 % (3 %) av fallen. Potatisens uppkomst har med relationstalet 3.2 (3.0) uppskattats som en aning bättre än medelmåttig. Uttryckt i procent har uppkomsten uppskattats som god i 26 % (19 %), medelmåttig i 69 % (66 %) och dålig i 5 % (15 %) av fallen. Sockerbetans uppkomst har med talet 3.1 (3.1) uppskattats som medelmåttig. Uttryckt i procent har uppkomsten varit

20 %:illa (21 %), keskinkertainen 68 %:illa (66 %) ja huono 12 %:illa (13 %) tapauksista. Muiden juurikasvien taimelletulo on niin ikään arvioitu keskinkertaiseksi luvulla 3.0 (3.1). Taimelletulo on ollut hyvä 14 %:illa (19 %), keskinkertainen 70 %:illa (71 %) ja huono 16 %:illa (10 %) tapauksista. Yhteenvetona esitetystä voidaan todeta, että vaikka pellet vapautuivat eritoten Etelä- ja Keski-Suomessa lumipeitteestä jo huhtikuun alkupuolella, muodostuivat varsinkin toukokuun sääolosuhteet kasvillisuuden kehityksen ja toukotöiden kannalta odotettua epäedullisemaksi. Vallinneet koleat säät yöpakkasineen hidastivat tänä vuonna hyvin talvehtineiden kasvustojen kehitystä samoin kuin kylvötötä ja kylvösten kasvuunpääsyä. Kylvökausi muodostuikin varsinkin maan eteläosissa poikkeuksellisen pitkäksi. Sääolosuhteiden toukokuu viimeisellä viikolla paranuttua kehityivät kasvustot nopeasti. Kesäkuun viimeiselle viikolle saakka jatkunut, viisi viikkoa kestnyt poutakausi muodostui kuitenkin uudeksi kasvustojen kehitystä jarruttavaksi tekijäksi. Pahimmin kuivuudesta joutuivat kärsimään kevätviljat ja nurmet. Kesäkuun viimeisen viikon sateet ovat tässä suhteessa parantaneet tilannetta, jota 1. 7. onkin pidetään syysviljojen, heinän ja myös laitumien kohdalla keskinkertaista parempana (suhdeluvut 3.4—3.5), syrysypillä, kevätviljoilla ja juurikasveilla keskinkertaisena (suhdeluvut 3.0—3.1) sekä perunalla hiukan keskinkertaista parempana (suhdeluku 3.2).

Kevätkylvöjen orastuminen ja taimelletulo arvioitiin heinäkuun alussa keskinkertaiseksi tai sitä hiukan paremmaksi ja jonkin verran huonommaksi kuin vuosi sitten, siitä huolimatta, että sääolosuhteet ovat kertomuskauden aikana olleet varsinkin poikkeukselliset ja alueittain tarkasteltuna vaikuttaneet suuresti kasvillisuuden kehitykseen sekä lämpö- että sadesuhteiden osalta. Viljakasvien tuleentuminen on muodostunut alkukesän kuivuuden seurauksena epätasaiseksi tai viivästyntä myöhäisen kylvöajan seurauksena niin, että varsinkin kaurakasvustoja oli 15. 9. vielä vihantina eritoten maan keski- ja pohjoisosissa. Heinäkuun toiselta viikolta elokuun toiselle viikolle jatkunut poikkeuksellisen vähäsatainen ja kylmä kausi on haitannut myös perunan ja juurikasvien kehitystä. Niinpä lähes jokaisen alueen ilmoituksissa on mainittu kuivuus satuloksia alentavana tekijänä. Toisena haittatekijänä on esiintynyt maan keskiosista alkaen pohjoiseen pään halla, alueen eteläosissa tosin lievään ja paikallisesti alavilla mailla (Pohjois-Savon, Pohjois-Karjalan, Kainuun ja Keski-Suomen alueet) voimistuen Etelä-Pohjanmaalta lukien pohjoiseen pään (Keski-Pohjanmaan, Oulun 1. talousseuran ja Lapin läänin alueet). Ilmoitusten mukaan ovat viimeksi mainituillaalueilla heinäkuun 10.—12. päivänä esiintyneet hallat olleet kasvillisuuden kehitystä voimakkaasti haittaavia, aiheuttaen tuhoja sekä viljakasveilla että varsinkin perunalla. Elokun 7.—9. päivinä esiintyneet hallat, jotka aiheuttivat vahinkoja Keski-Suomen korkeudelta pohjoiseen koko alueella varsinkin alavien maiden kasvustoissa, esiintyivät voimakkaimpina jälleen Keski-Pohjanmaan, Oulun 1. talousseuran ja Lapin läänin alueilla. Kun halloja esiintyi paikoin vielä 15.—16. 8., ja 29.—30. 8. maan pohjoisimmilla alueilla, voidaan todeta, että kasvukauden aikana useasti toistuneet hallayöt ovat

god i 20 % (21 %), medelmåttig i 68 % (66 %) och dålig i 12 % (13 %) av fallen. De övriga rotfrukternas uppkomst har även med talet 3.0 (3.1) uppskattats som medelmåttig. Uppkomsten har varit god i 14 % (19 %), medelmåttig i 70 % (71 %) samt dålig i 16 % (10 %) av fallen.

Sammandragsgvis kan på grund av det ovan anförla konstateras, att fastän åkrarna särskilt i Södra- och Mellersta-Finland, befriades från snötäcket redan i början av april, blev väderleksförhållandena speciellt i maj med tanke på växtlighetens utveckling och vårbruket sämre än väntat. Det kyliga vädret med åtföljande nattfrost försenade de i år relativt bra övervintrade växtbeständens utveckling även som vårbruket och säddens växt. Såningsperioden blev särskilt i landets södra delar ovanligt lång. Efter det väderleksförhållandena under den sista veckan av maj månad förbättrades, utvecklades beständen snabbt. Den intill den sista veckan av juni månad fortgående torra fem veckors perioden utgjorde dock en ny negativ faktor, vilken uppbromsade beständens utveckling. Av torkan blev vårsäden och vallarna mest lidande. Den nederbörd som föll under den sista veckan av juni månad har i detta avseende förbättrat situationen och den var den 1. 7. vad höstsäden, höet och betena beträffar bättre än den normala (relationstalen 3.4—3.5), vad höstrybsen, vårsäden och rotfrukterna beträffar medelmåttig (relationstalen 3.0—3.1) samt vad potatisen beträffar något bättre än medelmåttig (relationstalet 3.2).

Vårsäddens broddar och uppkomst uppskattades i början av juli som medelmåttiga eller en aning bättre än medelmåttiga och något sämre än för ett år sedan oberoende av, att väderleksförhållandena har under berättelseperioden varit rätt så avvikande och områdesvis betraktat har de inverkat stort på växtlighetens utveckling beträffande så väl temperatur — som nederbördsförhållandena. Sädesväxterna har på grund av försommarens torka mognat ojämnt eller blivit på grund av sen såningstidpunkt försenade sälunda, att den 15. 9. påträffades ännu speciellt i de mellersta och norra delarna av landet gröna havrebestånd. Den sällsynt nederbördsfattiga, kalla period, som varade från den andra veckan av juli månad till den andra veckan av augusti månad har även inverkat menligt på potatisens och rotfrukternas utveckling. Sälunda har torkan nämnts som en skördenedsättande faktor i från nästan varje distrikt erhållan uppgifter. Frosten har utgjort en annan menlig faktor börjande från landets mellersta delar norrut. I de södra delarna av området har frosten dock varit lindrig och förekommit ställvis på låglänta marker (Norra-Savolax, Norra-Karelen, Kajana trakten samt Mellersta-Finland) och tilltagit från Södra-Österbotten norrut (Mellersta-Österbotten, Oulun 1. talousseuras områden samt Lapplands län). Enligt uppgifterna har den frost, som förekom på sistnämnda områden den 10.—12. juli fördöjt växtbeständens utveckling kraftigt, förorsakande skador både på spannmål och speciellt på potatis. Den frost som förekom den 7.—9. augusti och som förorsakade skador börjande från Mellersta-Finland norrut på hela området speciellt på bestånd som befann sig på låglänta marker, var även den starkast i Mellersta-Österbotten, på Oulun 1. talousseuras områden samt i Lapplands län. Emedan frost förekom ännu ställvis den 15.—16. 8. och 29.—

**B Viljelykasvien ha- ja koko sadot vuosina 1967 ja 1968 sekä keskimäärin vuosina 1964—68
Odlingsväxternas ha- och totalskördar åren 1967 och 1968 samt i medeltal åren 1964—68
The hectare- and total yields of field crops in 1967 and 1968 and on an average in 1964—68**

Kasvi — Växt — Crop	Hehtaarisadot Hektarskördar Yields per hectare			Koko sadot Totalskördar Total yields		
	Vuosina Åren In the years		Keskimäärin I medeltal On an average	Vuosina Åren In the years		Keskimäärin I medeltal On an average
	100 kg			Milj. kg		
	1967	1968	1964—68	1967	1968	1964—68
Syysvehnä — Höstvete — Winter wheat	25.4	27.6	24.1	161.1	160.0	117.0
Kevätvehnä — Vårvete — Spring wheat	18.3	19.5	17.8	345.7	355.5	353.8
Ruis — Råg — Rye	16.9	18.5	16.2	162.7	133.9	153.6
Ohra — Korn — Barley	19.7	20.0	18.7	680.8	717.7	573.3
Kaura — Havre — Oats	20.7	21.7	19.6	939.9	1 063.7	929.3
Seosvilja — Blandsäd — Mixed grain	19.2	16.5	17.1	60.4	50.8	52.5
Herne — Ärter — Peas	16.0	19.7	16.6	3.4	3.3	3.4
Peruna — Potatis — Potato	136.5	140.8	145.8	880.6	908.2	992.6
Sokerijuurikas — Sockerbeta — Sugar beet	241.6	250.8	236.2	432.3	386.2	422.8
Lanttu — Kålrot — Swede	269.7	258.2	256.5	172.6	154.9	169.3
Turnpsi — Turnips — Turnip	244.9	258.9	263.5	56.3	51.8	64.3
Rehujuurikas — Foderbeta — Mangels	211.6	219.3	205.8	8.5	6.6	9.9
Rehusokerijuurikas — Fodersockerbeta — Fodder sugar beet	241.7	225.0	213.9	31.4	33.7	35.9
Naattinauris — Blastrova — Big-leaved turnip	241.2	186.2	243.1	193.0	137.8	193.0
Muut rehujuurikasvit — Övriga foderrotfrukter — Other roots for fodder	128.9	84.7	139.4	10.3	2.5	9.5
Peltoheinä — Vall till hö — Grassland for hay	36.6	35.1	34.5	3 672.4	3 608.9	3 660.8
Peltoheinä, säälytbehuksi — Vall till ensilage — Grassland for silage	139.4	161.9	142.2	330.5	458.0	285.0
Apilansiemien — Klöverfrö — Clover seed	1.7	2.4	2.1	0.9	1.1	0.9
Timoteinsiemien — Timotejfrö — Timothy seed	3.4	4.3	3.6	5.3	7.1	6.9
Vihantarehu — Grönfoder — Green fodder	147.5	153.0	148.0	185.8	180.5	183.3
Rehuakaali — Fodermärgkål — Marrow kale	389.0	314.8	365.1	194.5	163.7	170.1
Rehurapsi — Foderraps — Fodder rape	293.5	258.5	258.2	11.7	7.6	5.7
Syysrypsi — Höstrybs — Winter turnip rape	9.2	13.2	12.6	9.2	5.9	6.7

aiheuttaneet Pohjois-Suomen vilja- ja perunasadoille tuntuvia vahinkoja.

Mainittakoon vielä että lunta satoi syyskuun puolen välin jälkeen Lapissa sekä lokakuun alkupuolella linjan Vaasa—Joensuu pohjoispuolella aiheuttaen sen että osa perunoista ja juurikasveista sekä seipällä olevasta viljasta jää lumen alle.

b) Satoarviot

Taulukossa B esitetään viljelykasvien ha- ja koko sadot vuosina 1967 ja 1968 sekä keskimäärin vuosina 1964—1968. Yksikkösatoja vertailtaessa voidaan todeta vuoden 1968 sadon muodostuneen useimpien kasvien kohdalla korkeammaksi kuin keskimäärin vuosina 1964—1968. Vain perunalla, eräillä juurikasveilla ja apilansiemennellä ne ovat alhaisempia. Missä määrin koko sadot poikkeavat toisistaan riippuu keskisatojen lisäksi viljelyalojen muutoksista. Taulukoissa 6—7 esitetään vastaavat tiedot maanviljelysseura-alueittain.

Aikaisemmin on julkaistu satotietojen yhteydessä myös laskelma rehuysikkösadosta. Maataloushallitukseen tekemän päätöksen mukaan ei tällaista laskelmaa arviointiperusteiden vaihtelevuuden vuoksi enää julkista. Arvio sadon markkamäärisestä bruttoarvosta on jätetty pois jo aikaisemmin.

30. 8. på landets nordligaste områden, kan man konstatera, att de under vegetationsperioden ofta återkommande frostsättarna har förorsakat spannmåls- och potatisskördarna märkbara skador i Norra-Finland.

Vidare bör nämnas, att snö föll efter medlet av september månad i Lappland samt under den första hälften av oktober månad norr om linjen Vasa—Joensuu så att en del av potatisen och rotfrukterna samt av den snesade saden blev under snön.

b) Skördeuppskattningarna

Av tabell B framgår odlingsväxternas ha- och totalskördar för 1967 och 1968 samt i medeltal under åren 1964—68. Vid jämförelse av enhetsskördarna kan konstateras, att 1968 års skörd för nära nog alla odlingsväxter blev högre än skördens i medeltal under åren 1964—1968. Endast potatisens, några rotfrukters och klöverfröskördens var mindre än medelskördens under åren 1964—1968. Avvikelserna mellan totalskördarna under olika år beror förutom på varierande medelskördar även på att odlingsarealerna varierar. I tabelerna 6—7 presenteras motsvarande uppgifter lantbruks- sällskapsvis.

Tidigare har förutom skördeuppgifter presenterats även uppgifter om foderenhetskördar. På grund av olikheterna i beräkningsgrunderna, har lantbruksstyrelsen beslutit att inte mera publicera dessa uppgifter. Uppskattningen över skördens penningvärdé har uteblivit redan tidigare.

C Tärkeimpien viljalajien ja perunan varastot, hankinta ja käyttö viljelmillä talousvuonna 1967/68
Förråd, anskaffning och användning av de viktigaste sädesslagen och potatis på brukningsenheterna under ekonomi-
året 1967/68
Stores, supply and use of the most important cereals and potatoes on farms during the economic year 1967/68

	Vehnää Vete Wheat		Ruisla Rye		Ohras Korn Barley		Kauraa Havre Oats		Perunoita Potatis Potatoes	
	Milj. kg	Käytettävissä olleesta määrästää Procent av den mängd som stått till förfogande Per cent of the amount at the disposal	Milj. kg	Käytettävissä olleesta määrästää Procent av den mängd som stått till förfogande Per cent of the amount at the disposal	Milj. kg	Käytettävissä olleesta määrästää Procent av den mängd som stått till förfogande Per cent of the amount at the disposal	Milj. kg	Käytettävissä olleesta määrästää Procent av den mängd som stått till förfogande Per cent of the amount at the disposal	Milj. kg	Käytettävissä olleesta määrästää Procent av den mängd som stått till förfogande Per cent of the amount at the disposal
Varastot, hankinta- ja käyttötavat Förråd, anskaffnings- och användningssätt Stores, means of supply and use										
Viljelmillä varastoissa — Upplagrat på brukningsenheterna — <i>In stores on farms, 16. 6. 1967</i>	19.9	3.7	24.1	12.6	47.9	6.3	52.6	5.0	36.3	3.9
Sato — Skörd — Yield, 1967	506.8	93.6	162.7	84.8	680.8	89.7	939.9	89.8	880.6	94.1
Ostettu — Köpts — Bought, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	14.5	2.7	5.1	2.6	30.4	4.0	53.9	5.2	19.2	2.0
Ollut käytettäväissä — Till förfogande — At the disposal, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	541.2	100.0	191.9	100.0	759.1	100.0	1 046.4	100.0	936.1	100.0
Myyty — Sälts — Sold, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	366.4	67.7	95.8	49.9	149.5	19.7	132.9	12.7	211.6	22.6
Käytetty siemeneksi — Använts till sädd — Used for seed, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	61.7	11.4	13.6	7.1	76.7	10.1	110.9	10.6	153.5	16.4
Käytetty viljelmän ruokataloudessa — Använts vid matshushållning på brukningsenheterna — Consumed to food management on farms, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	29.8	5.5	24.0	12.5	20.5	2.7	4.2	0.4	155.4	16.6
Käytetty rehuksi — Använts till foder — Consumed to feed, 16. 6. 1967—15. 6. 1968	53.6	9.9	29.6	15.4	450.8	59.4	733.5	70.1	387.5	41.4
Käytetty vuoden 1967/68 aikana — Använts under året 1967/68 — Used during the year 1967/68	511.5	94.5	163.0	84.9	697.5	91.9	981.5	93.8	908.0	97.0
Viljelmillä varastoissa — Upplagrat på brukningsenheterna — In stores on farms, 15. 6. 1968	27.3	5.0	26.9	14.0	59.0	7.8	62.3	5.9	28.8	2.8

213. Tärkeimpien viljakasvien ja perunan varastot, hankinta ja käyttö

Taulukossa C esitetään arviolaskelmat vehnän, rukiin, ohraan, kauran ja perunan varastoista, hankinnasta ja käytöstä viljelmillä talousvuoden 1967—68 aikana. Laskelman lähtökohtana ovat talousvuoden alkuvarastot eli viljelioiden varastoissa kesäkuun puolivälissä 1967 olleet määrät. Niihin on lisätty vuonna 1967 saatu sato ja talousvuoden aikana viljelmille ostetut vilja- ja perunaerät, jolloin on saatu käytettäväissä olleet määrät talousvuoden aikana. Vähentämällä näistä viljelmiltä myydyt, siemeneksi, ruoka- ja rehutaloudessa käytetyt erät, saadaan jäännökset, jotka sisältävät viljelmien varastot talousvuoden lopulla sekä varastointitappioita.

Tulosten mukaan on käytettäväissä olleesta vehnästä myyty 67.7 %, rukiista 49.9 %, ohrasta 19.7 %, kaurasta 12.7 % ja perunasta 22.6 %. Viljelmien ruokataloudessa on vehnästä käytetty 5.5 %, rukiista 12.5 % sekä perunasta 16.6 %. Vehnästä on käytetty eläinten rehuksi 9.9 %, rukiista 15.4 %, ohrasta 59.4 % ja kaurasta 70.1 % sekä perunasta 41.4 %. Alueittaiset suhdeluudet esitetään taulukossa 8.

213. De viktigaste sädsväxternas och potatisens lager anskaffning och användning

I tabell C presenteras uppskattningar av lager, anskaffning och användning av vete, råg, korn, havre och potatis på brukningsenheterna under ekonomiåret 1967—68. Utgångspunkt för uppskattningarna har varit de mängder, som vid driftsårets början, i medlet av juni 1967, funnits i lager. Till dessa har adderats 1967 års skörd och de mängder säd och potatis, som under ekonomiåret inköpts till brukningsenheterna, varvid erhållits de mängder, som stått till disposition under ekonomiåret. Genom att från dessa mängder subtrahera de kvantiteter som sälts, använts till utsäde, foder och i kosthållet, återstår lagren vid driftsårets slut samt lagringsförluster.

Enligt resultaten såldes av de disponibla mängderna av vetet 67.7 %, av rågen 49.9 %, av kornet 19.7 %, av havren 12.7 % och av potatisen 22.6 %. På brukningsenheterna användes i hushållet av vetet 5.5 %, av rågen 12.5 % samt av potatisen 16.6 %. Av vetet användes som foder 9.9 %, av rågen 15.4 %, av kornet 59.4 % och av havren 70.1 % samt av potatisen 41.4 %. Relationstalen för de olika områdena presenteras i tabell 8.

D Kotieläinten luku 15. 6. ja 15. 12. 1968 sekä keskimäärin vuosina 1964—68
 Antal husdjur 15. 6. och 15. 12. 1968 samt i medeltal under åren 1964—68
Livestock numbers 15. 6. and 15. 12. 1968 and on an average in 1964—68

Kotieläimet Husdjur Livestock	Vuosi 1968 År 1968 Year 1968				Keskimäärin I medeltal On an average	
	15. 6.		15. 12.		15. 6. 1964—68	
	Luku Antal Number	100 pellon ha kohti Per 100 ha åker <i>Per 100 hectares of arable land</i>	Luku Antal Number	100 pellon ha kohti Per 100 ha åker <i>Per 100 hectares of arable land</i>	Luku Antal Number	100 pellon ha kohti Per 100 ha åker <i>Per 100 hectares of arable land</i>
Hevosia, 4 vuoden ja yli — Hästar, 4 år och över — <i>Horses, 4 years and over</i>	118.9	4.3	112.2	4.1	151.9	5.5
Nuoria hevosia, 1—alle 4 vuoden — Unghästar, 1—under 4 år — Young horses, 1—under 4 years	4.8	0.2	4.0	0.1	9.7	0.4
Varsoja, alle 1 vuoden — Föl, under 1 år — <i>Foals, under 1 year</i>	2.4	0.1	2.0	0.1	2.8	0.1
Yhteensä hevosia — Sammanlagt hästar — <i>Horses, total</i>	126.1	4.6	118.2	4.3	164.4	6.0
Sonneja, 2 vuoden ja yli — Tjurar, 2 år och över — <i>Bulls, 2 years and over</i>	1.9	0.1	1.4	0.1	2.9	0.1
Lehmät — Kor — Cows	1 045.1	38.0	1 025.3	37.3	1 104.3	40.3
Hiehoja, 1 vuoden ja yli — Kvigor, 1 år och över — <i>Heifers, 1 year and over</i>	211.0	7.7	199.0	7.2	204.3	7.5
Nuoria sonneja, 1—alle 2 vuoden — Ungtjurar, 1—under 2 år — Young bulls, 1—under 2 years	31.5	1.1	35.4	1.3	26.8	1.0
Vasikoita, 6—12 kk:n — Kalvar, 6—12 mån. — <i>Calves, 6—12 months</i>	255.9	9.3	341.5	12.4	232.0	8.5
Vasikoita, alle 6 kk:n — Kalvar, under 6 mån — <i>Calves, under 6 months</i>	525.1	19.1	350.0	12.7	495.5	18.1
Yhteensä nautakarjaa — Sammanlagt nötkreatur — <i>Cattle, total</i>	2 070.5	75.3	1 952.6	71.0	2 065.8	75.5
Lampaista, 6 kk:n ja yli — Får, 6 mån. och över — <i>Sheep, 6 months and over</i>	83.3	3.0	83.6	3.0	97.1	3.5
Karitsoita, alle 6 kk:n — Lamm, under 6 mån. — <i>Lambs, under 6 months</i>	71.5	2.6	17.2	0.6	87.5	3.2
Yhteensä lampaita — Sammanlagt får — <i>Sheep, total</i>	154.8	5.6	100.8	3.6	184.6	6.7
Karjuja, 9 kk:n ja yli — Galtar, 9 mån. och över — <i>Boars, 9 months and over</i>	3.4	0.1	2.4	0.1	2.9	0.1
Emakoita, 9 kk:n ja yli — Suggor, 9 mån. och över — <i>Sows, 9 months and over</i>	66.0	2.4	65.7	2.4	63.2	2.3
Niistä astutettuja — Av dessa betäckta — <i>Of them served</i>	41.2	1.5	42.2	1.5	41.8	1.5
Sikoja, 6—alle 9 kk:n — Svin, 6—under 9 mån. — <i>Pigs, 6—under 9 months</i>	29.5	1.0	30.5	1.1	28.7	1.1
Niistä astutettuja — Av dessa betäckta — <i>Of them served</i>	4.2	0.2	5.8	0.2	5.8	0.2
Sikoja, 3—alle 6 kk:n — Svin, 3—under 6 mån. — <i>Pigs, 3—under 6 months</i>	213.1	7.8	236.0	8.6	186.5	6.8
Sikoja, 2—alle 3 kk:n — Svin, 2—under 3 mån. — <i>Pigs, 2—under 3 months</i>	132.1	4.8	117.7	4.3	128.8	4.7
Porsaita, alle 2 kk:n — Grisar, under 2 mån. — <i>Piglets, under 2 months</i>	235.6	8.6	196.9	7.2	214.8	7.8
Yhteensä sikoja ¹⁾) — Sammanlagt svin ¹⁾) — <i>Pigs, total</i> ¹⁾)	679.7	24.7	649.2	23.7	624.9	22.8
Kanoja, 6 kk:n ja yli — Hönor, 6 mån. och över — <i>Hens, 6 months and over</i>	4 338.9	157.7	5 170.8	188.0	4 191.1	153.1
Kana- ja kikkopoiakasia, alle 6 kk:n — Höns- och tuppkrycklingar, under 6 mån. — <i>Chicks, under 6 months</i>	2 601.1	94.6	238.5	8.7	2 737.3	100.0
Muuta siipikarjaa — Övriga fjäderfår — <i>Other poultry</i>	20.8	0.8	14.6	0.5	29.8	1.1
Yhteensä siipikarjaa — Sammanlagt fjäderfår — <i>Poultry, total</i>	6 960.8	253.1	5 423.9	197.2	6 958.2	254.2

¹⁾ Meijereiden sika-määrät eivät sisälly näihin lukuihin, ne ovat taulukossa K.
 Antalet svin i mejerierna ingår icke i dessa tal, de är i tabell K.
 The number of pigs at the dairies is not included in these, they are in table K

22. Kotieläinten lukumäärät ja tuotosarvot

22.1. Kotieläinten lukumäärät

Taulukossa D esitetään kotieläinten lukumäärät 15 päivältä kesä- ja joulukuuta 1968 sekä 15 päivältä kesäkuuta keskimäärin vuosina 1964—68 eläinlajeittain yhteenä ja 100 pellohehtaaria kohti. Viiden vuoden keskimäärän verrattuna on täysi-ikäisten hevosten luku vuonna 1968 ollut 33 000 pienempi. Nuoria hevosia ja varsoja on ollut 5 300 vähemmän. Lehmien luku on

22. Husdjurens antal och produktionsuppskattningarna

22.1. Husdjurens antal

Ur tabell D framgår husdjurens antal den 15 juni och den 15 december 1968 samt i medeltal under åren 1964—68 den 15 juni, djurslagsvis sammanlagt och per 100 ha åker. Jämfört med 5-års medelantal har de fullvuxna hästarnas antal år 1968 varit 33 000 mindre. Unga hästar och föl har det funnits 5 300 mindre än 1964—68. Kornas antal har i medeltal varit nära 59 200 samt

E Sikojen ja kanojen luku vuonna 1968¹⁾
Antal svin och hönor år 1968¹⁾
Number of pigs and hens in 1968¹⁾

	1968			
	15. 3.	15. 6.	15. 9.	15. 12.
	1 000 kpl — st — pcs			
Karjuja, 9 kk:n ja yli — Galtar, 9 mån. och över — Boars, 9 months and over	3.5	3.4	4.4	2.4
Emakoita, 9 kk:n ja yli — Suggor, 9 mån. och över — Sows, 9 months and over	73.0	66.0	77.8	65.7
Niistä astutettuja — Av dessa betäckta — Of them served	49.5	41.2	48.1	42.2
Sikojä, 6—alle 9 kk:n — Svin, 6—under 9 mån. — Pigs, 6—under 9 months	64.3	29.5	83.0	30.5
Niistä astutettuja — Av dessa betäckta — Of them served	7.7	4.2	8.5	5.8
Sikojä, 3—alle 6 kk:n — Svin, 3—under 6 mån. — Pigs, 3—under 6 months	248.4	213.1	311.6	236.0
Sikojä, 2—alle 3 kk:n — Svin, 2—under 3 mån. — Pigs, 2—under 3 months	116.9	132.1	155.0	117.7
Porsaita alle 2 kk:n — Grisar, under 2 mån. — Piglets, under 2 months	277.1	235.6	270.7	196.9
Yhteensä sikojä — Sammanlagt svin — Pigs, total	783.2	679.7	902.5	649.2
Kanoja, 6 kk:n ja yli — Hönor, 6 mån. och över — Hens, 6 months and over	4 972.4	4 338.9	4 999.4	5 170.8
Poikasia, alle 6 kk:n — Kycklingar, under 6 mån. — Chicks, under 6 months	819.1	2 601.1	1 686.7	238.5
Yhteensä kanoja — Sammanlagt fjäderfän — Poultry, total	5 791.5	6 940.0	6 686.1	5 409.3

¹⁾ Meijereiden sikamääät eivät sisälly näihin lukuuihin, ne ovat taulukossa K
Antalet svin i mejerierna ingår inte i dessa tal, de är i tabell K
The number of pigs at the dairies is not included in these, they are in table K

ollut v. 1968 59 200 pienempi sekä hiehojen 6 700 ja vasikoiden luku 53 500 suurempi kuin keskimäärä 1964—68. Nautakarjaa on vuonna 1968 ollut yhteenä 4 700 eläintä enemmän kuin keskimäärin 1964—68. Sikojen luku on ollut vuonna 1968 keskimäärä 54 800 korkeampi. Lampaiden luku on edelleen laskenut. Viiden vuoden keskimäärään nähden oli vuoden 1968 ero 29 800 eläintä. Kanoja oli vuonna 1968 yhteenä 6.9 milj. kpl eli 11 600 enemmän kuin keskimäärin vuosina 1964—1968.

Taulukossa E esitetään sikojen ja kanojen lukumääät 1/4-vuositiedustelujen perusteella laskettuna. Näiden tiedustelujen ajankohdat olivat 15.3., 15.6., 15.9. ja 15.12. Tiedustelut 15.3. ja 15.9. olivat postitiedusteluja.

Taulukoissa 9—13 esitetään kotieläinten lukumääät v. 1968 maanviljelysseura-alueittain.

222. Kotieläinten tuotosarviot

Kotieläinten tuotoksia arvioitaessa on käytetty julkaisussa SVT III:56, kappaleessa 252 esitettyjä perus-

kvigornas antal 6 700 och kalvarnas antal 53 500 större, varför antalet nötkreatur har år 1968 varit sammanlagt 4 700 större än i medeltal under åren 1964—68. Antalet svin har år 1968 varit ca 54 800 större än medeldantalet. Antalet får har försättningvis sjunkit. Skillnaden var här över 29 800 djur jämfört med medeldantalet för 5-års perioden. Hönor fanns år 1968 sammanlagt över 6.9 milj. st. eller 11 600 st. mera än under åren 1964—1968.

I tabell E presenteras svinens och hönsens antal beräknade på grund av resultaten av 1/4-årsförfrågningarna. Tidpunkterna för dessa förfrågningar är 15.3., 15.6., 15.9. och 15.12. Förfrågningarna 15.3. och 15.9. var postförförfrågningar.

I tabellerna 9—13 presenteras husdjurens antal år 1968 lantbruksällskapsvis.

222. Produktionsuppskattningarna för husdjur

Vid uppskattningarna av husdjurens produktion har användts de grunder som anförlts i publikationen FOS

F Maitotuotos ja maidon käyttö sekä kananmunatuotos vuonna 1968
Mjölkproduktionen och mjölkens användning samt äggproduktionen år 1968
Produce of milk and its use and produce of eggs in 1968

Maitoa myyty — Mjölk försälts — Amount of milk sold:	milj. litr.
meijereihin — till mejerier — to dairies	2 909.1
tinkimaitona — som betingsmjölk — to consumers by contract	126.2
Maitoa käytetty — Mjölk används — Amount of milk used:	
ihmisten ravinnoksi — till människoföda — for human food	364.6
eläinten ravinnoksi — till föda åt djuren — for food of animals	39.4
kotivoineen — juuston valmistukseen — till framställning av bondsmör och ost — for making of butter and cheese at home	52.1
Maitotuotos yhteenä — Mjölkproduktion sammanlagt — Total produce of milk	3 491.4
Maitotuotos lehmää kohti — Mjölkproduktionen per ko — Milk produce per cow litr.	3 373
Kananmunatuotos — Äggproduktionen — Produce of eggs	milj. kg
	54.0

G Liha- ja villan tuotos vuonna 1968 — Produktionen av kött och ull år 1968
Production of meat and wool in 1968
Teurastettu — Slaktats — *Slaughtered:*

		Milj. kg
Teurastamoissa naudanlihaa — I slakterier nötkött —	<i>At slaughterhouses beef</i>	73.00
» vasikanlihaa — » kalvkött —	<i> » veal</i>	12.08
Viljelmillä naudanlihaa — På brukningsenheterna nötkött —	<i>On farms beef</i>	1.36
» vasikanlihaa — » » kalvkött —	<i> » » veal</i>	2.02
	Yhteensä — Sammanlagt — Total	88.46
 Sianlihaa teurastamoissa — Svinkött i slakterier — <i>Pork at slaughterhouses</i>	<i>79.81</i>	
» viljelmillä — » på brukningsenheterna — <i>Pork on farms</i>	<i>6.08</i>	
	Yhteensä — Sammanlagt — Total	85.89
 Lampaanlihaa teurastamoissa — Fårkött i slakterier — <i>Mutton at slaughterhouses ..</i>	<i>0.74</i>	
» viljelmillä — » på brukningsenheterna — <i>Mutton on farms</i>	<i>0.25</i>	
	Yhteensä — Sammanlagt — Total	0.99
 Hevosenlihaa teurastamoissa — Hästkött i slakterier — <i>Horse meat at slaughterhouses ..</i>	<i>4.60</i>	
Siipikarjanlihaa teurastamoissa — Fjäderfäkött i slakterier — <i>Poultry meat at slaughter-</i>		
<i>houses</i>		<i>2.80</i>
	Lihatuotos yhteensä — Kötpproduktionen sammanlagt — Total produce of meat	182.74
	Villan tuotos — Produktionen av ull — Production of wool	0.15

H Viljelmillä teurastettujen kotieläinten lukumäärität, keskiteuras painot ja lihatuotos vuonna 1968
På brukningsenheterna slaktade husdjurs antal, medelslaktvikt och kötpproduktion år 1968
Numbers of domestic animals slaughtered on farms, average carcass weights and meat produce in 1968

Elsinlaji Djurslag <i>Species of animals</i>	Vuoden alkupuoliskolla Under årets första hälft <i>In the first half of the year</i>			Vuoden loppupuoliskolla Under årets senare hälft <i>In the second half of the year</i>		
	Eläinten luku Antal djur <i>Number of animals</i>	Keskiteuras-paino Medelslaktvik <i>Average carcass weight kg</i>	Lihatuotos Kötpproduktion <i>Meat produce milj. kg million kg</i>	Eläinten luku Antal djur <i>Number of animals</i>	Keskiteuras-paino Medelslaktvik <i>Average carcass weight kg</i>	Lihatuotos Kötpproduktion <i>Meat produce Milj. kg million kg</i>
	1 000 kpl — st — pcs			1 000 kpl — st — pcs		
Lehmät — Kor — <i>Cows</i>	0.6	225	0.14	0.8	162	0.13
Iosit sonnit — Stora tjurar — <i>Big bulls</i>	0.1	240	0.02	0.0	224	0.02
Pienet sonnit — Små tjurar — <i>Small bulls, 100—199 kg</i>	1.0	125	0.13	1.3	118	0.15
Hiehot — Kvigor — <i>Heifers</i>	0.8	117	0.09	1.1	114	0.13
Mullit — Stutar — <i>Young oxen, 80—99 kg</i>	2.1	75	0.16	4.7	85	0.39
Ruohevasikat — Gräskalvar — <i>Bees calves fed on roughage, 40—79 kg</i>	7.2	57	0.41	18.2	56	1.06
Ruohevasikat alle 40 kg — Gräskalvar under 40 kg — <i>Bees calves fed on roughage under 40 kg</i>	4.0	28	0.12	4.6	33	0.15
Pikkuveasikat — Spädkalvar — <i>Immature calves</i>	12.3	16	0.19	5.0	18	0.09
Emakot ja karjut — Suggor och galtar — <i>Sows and boars</i>	0.3	114	0.04	0.5	95	0.04
Siat, 56 kg ja yli — Svin, 56 kg och över — <i>Pigs, 56 kg and over</i>	20.6	75	1.54	52.5	76	4.01
Siat, alle 56 kg — Svin under 56 kg — <i>Pigs under 56 kg</i>	2.9	48	0.14	6.3	50	0.31
Lampaat — Får — <i>Sheep</i>	4.6	15	0.07	13.3	14	0.18

teitä. Taulukossa F esitetyn maitotuotosarvion mukaan koko maitotuotos oli vuonna 1968 3 491.4 milj. litraa. Tästä määristä vietitiin pääosa eli noin 3/4 meijereihin. Lopputerä käytettiin pääasiassa viljelmien omassa taloudessa ihmisten tai eläinten ravinnoksi tai kotivoim ja juustojen valmistukseen. Vain 3.6 % koko tuotoksesta myytiin viljemiltä suoraan kulutukseen ns. tinkimaitona.

Kananmunatuotoksen arvioitiin vuonna 1968 olevan 54.0 milj. kg.

Taulukon G mukaan lihatuotos oli vuonna 1968 noin 182.7 milj. kg. Tästä määristä oli naudanlihan osuuus 48.4 % ja sianlihan osuuus 47.0 %. Muulla lihatuotoksellä

III:56, stycke 252. Enligt den mjölkproduktions uppskattning, som presenteras i tabell F, utgjorde mjölkproduktionen år 1968 3 491.4 milj. liter. Av denna mängd fördelades huvuddelen eller ca 3/4 till mejerierna. Resten användes huvudsakligen i driftsenheternas egna hushåll som föda för människor och djur samt för framställning av smör och ost på brukningsheterna. Endast 3.6 % såldes direkt från brukningsheterna till konsumterna.

Äggproduktionen uppskattades år 1968 till 54.0 milj. kg.

Enligt tabell G utgjorde kötpproduktionen år 1968 ca 182.7 milj.kg. Av denna mängd utgjorde 48.4 % nötkött och 47.0 % fläsk. Den övriga kötpproduktionen

I Teurastamoissa teurastettujen ja teurastamoihin tuotujen, muualla teurastettujen kotieläinten lihatuotos kuukausittain vuonna 1968
I slakterier slaktade och till slakterierna förd annorstädes slaktade djurs kötpproduktion per månad år 1968
Meat produce of domestic animals slaughtered at slaughterhouses and taken to slaughterhouses after being slaughtered elsewhere monthly in 1968

Kuukausi — Månad — Month	Naudan-lihaa Nötkött Beef	Vasikan-lihaa Kalvkött Veal	Sianlihaa Svinkött Pork	Lampaan-lihaa Färkött Mutton	Siipikarjanlihaa Fjäderfä-kött Poultry meat	Hevosen-lihaa Hästkött Horse meat	Lihaa yhteensä Kött sammanlagt Total meat
	milj. kg						
Tammikuu — Januari — January	6.18	0.93	5.87	0.02	0.21	0.28	13.49
Helmikuu — Februari — February	5.52	0.78	6.40	0.03	0.23	0.29	13.25
Maaliskuu — Mars — March	6.21	0.78	6.85	0.05	0.24	0.32	14.45
Huhtikuu — April — April	6.27	0.88	6.91	0.05	0.25	0.42	14.78
Toukokuu — Maj — May	6.75	1.08	6.87	0.03	0.25	0.39	15.37
Kesäkuu — Juni — June	4.43	0.80	5.98	0.02	0.17	0.39	11.79
Tammi—Kesäkuu — Januari—Juni — January — June	35.36	5.26	38.88	0.20	1.35	2.09	83.13
Heinäkuu — Juli — July	5.94	0.83	6.62	0.09	0.17	0.30	13.95
Elokuu — Augusti — August	5.95	1.18	7.24	0.14	0.24	0.42	15.17
Syyskuu — September — September	6.63	1.46	6.61	0.11	0.26	0.33	15.40
Lokakuu — Oktober — October	7.25	1.44	7.67	0.12	0.35	0.67	17.50
Marraskuu — November — November	6.52	1.09	6.67	0.05	0.22	0.43	14.98
Joulukuu — December — December	5.35	0.83	6.12	0.03	0.21	0.36	12.90
Heinä—Joulukuu — Juli—December — July—December	37.64	6.83	40.93	0.54	1.45	2.51	89.90
Koko vuosi — Hela året — Whole year	73.00	12.08	79.81	0.74	2.80	4.60	173.03

(Lampaan-, hevosen-, ja siipikarjanlihaa) on siten vähäinen merkitys lihatuotoksen koko määrässä. Näiden lihalajien koko määrä olikin vain 8.4 milj. kg.

Taulukossa H esitetään vielä lihatuotos kotiteurastuksista ja taulukossa I teurastamoteurastuksista.

Taulukoissa 14—17 esitetään kotieläintuotostuloksia maanviljelysseura-alueittain tai kuukausittain.

28. Puutarhatalous

231. Puutarha-alan käyttö

Puutarha-alan käytöötä osoittavat tilastotulokset on saatu samanaikisilla tiedusteluilla kuin edellisän vuosina (vrt. SVT III:56, kappale 26). Puutarhatilasto koostuu siten sekä kaikkia viljelmiä koskevan että myyntituottoista puutarhataloutta harjoittavia viljelmiä koskevan tiedustelun tuloksista. Jälkimmäiset tulokset ovat siten osa edellisistä eli käytännössä yksityiskohtaisempi selvitys kauppapuutarhojen alan käytöstä.

Kaikkien viljelmien puutarhatalouden laajuudesta on tulokset esitetty taulukoissa 18 ja 19. Niiden viljelmien puutarhatalouden tulokset, jotka ovat viljeleet puutarhakasveja myyntituotantoa varten (kauppapuutarhat), on esitetty taulukoissa 20—24. Tulosten mukaan oli viljelmien puutarhan ala yhteensä 10 500 ha. Tästä määrästä oli kauppapuutarhojen osuus noin 4 000 ha eli 38 %. Kauppapuutarhojen alasta oli hedelmäpuilla ja marjapensaille 48 %, vihannes- ja juurikasveilla noin 10 % ja muilla puutarhakasveilla 12 %. Lasinalaista viljelyä oli kauppapuutarhojen koko alasta 4 %. Tästä oli vihannesviljelyä 83 % eli 126 ha. Kaikkiaan viljeltiin kauppapuutarhoissa vihanneksia 1 802 ha:lla. Puutarhamanskoiden vastaava viljelyala oli 474 ha.

(kött av får, häst och fjäderfä) är således av ringa betydelse i den totala kötpproduktionen. Den totala kvantiteten av dessa köttslag har utgjort endast 8.4 milj. kg.

Tabell H utvisar de mängder kött, som erhållits vid slakt på brukningsenheterna och tabell I de mängder som erhållits vid slakt i slakterierna.

Tabellerna 14—17 utvisar husdjursproduktionens resultat lantbrukskällskapsvis och månadsvis.

23. Trädgårdsbruket

231. Trädgårdsarealens användning

De resultat vilka utvisar användningen av trädgårdsarealen har erhållits genom en likadan enkät som under tidigare år (jmf. FOS III:56, stycke 26). Trädgårdsstatistiken består sälunda av resultaten av en enkät vilken berör alla brukningsenheter och av en enkät vilken berör brukningsenheter, vilka idka trädgårdsskötsel för avsalu. Den senare enkäten utgör sälunda en del av den förra eller i praktiken en mera detaljerad redogörelse över handelsträdgårdarnas arealanvändning.

Trädgårdsskötselns omfattning på alla brukningsenheter framgår ur tabellerna 18 och 19. Trädgårdsskötselns resultat på de brukningsenheter, vilka ha handelsträdgårdar, redovisas i tabellerna 20—24. Enligt resultaten var trädgårdarnas sammanlagda areal på brukningsenheterna 10 500 ha. Handelsträdgårdarnas andel av denna areal var ca 4 000 ha eller nära 38 %. Av handelsträdgårdarnas areal utnyttjades 48 % för odling av fruktträd och bärbuskar, ca 10 % för odling av grönsaker och rotfrukter och 12 % för övriga trädgårdsväxter. Ca 4 % av handelsträdgårdarnas hela areal utgjordes av odling under glas. Av denna areal upptogs 83 % eller 126 ha av grönsaksodling. Tillsammans odlades grönsaker i handelsträdgårdarna på 1 802 ha. Jordgubbsodlingens motsvarande areal var 474 ha.

Kaikkien viljelmien omenapuu kanta oli vuonna 1968 noin 1.5 milj. kpl. Niistä oli alle 7 vuoden puita 22.9 %. Kauppapuutarhoissa olivat vastaavat luvut 462 000 kpl ja 26.6 %. Näistä oli kesälajikkeita 22.5 %, syyslajikkeita 34.8 % ja talvilajikkeita 40.0 %.

Kaikkien viljelmien vihannesviljelyn tärkeimmät kasvit olivat keittiökasvien koko viljelyalasta, 3 683 ha:sta laskien: ruokaporkkana (18.7 %), avomaan kurkku (17.4 %), kaalit (18.9 %), punajuurikas (10.5 %) ja sipuli (13.0 %). Kauppapuutarhojen kohdalla oli viljelylaajuuuden järjestys seuraava: keräkaali (24.8 % koko alasta 1 802 ha:sta), ruokaporkkana (12.3 %), avomaan kurkku (16.0), punajuurikas (9.4 %), sipuli (11.2 %), kukkakaali (8.3 %) ja puutarhaherne (4.7 %). Muiden keittiökasvien viljelylaajuus on lajeittain ollut alle 2.2 %:n koko alasta.

232. Puutarhakasvien sadot

Puutarhakasvien sadoista kerättiin ensitietoja kauppapuutarhojen osalta 15.10.1968 toimeenpannun postitiedustelun ayulla, joka kohdistettiin samalle näytteelle, jota käytettiin kesäkuun viljelyalatiestelussa. Kauppapuutarhoista kerättiin tällöin tietoja sekä satoa-antavien yksilöiden luvusta että niiden koko sadoista. Näin hankittujen ensitietojen perusteella on voitu laskea keskisadot yksikköä, kuten puuta, pensasta tai m^2 kohti eri kasveille alueittain ja koko maassa. Kertomalla kilomäärisillä keskisadoilla vastaavat yksiköiden luvut on sitten saatu kasvien koko sadot. Tulostaulukon 24 mukaan oli omenasato vuonna 1968 noin 20.1 milj.kg, marjapensaiden marjasato 9.4 milj.kg ja omena- ja marjasato yhteensä noin 33.3 milj.kg. Avomaan vihan nessato on ollut yhteensä noin 57.2 milj.kg ja lasinalainen vihanessato 13.4 milj.kg.

24. Ihmistyövoiman käyttö viljelmillä

Maatalouden vuositilastoon sisällytettiin vuonna 1961 viljelmillä asuneiden henkilöiden lukua ja työpanosta selvittävä tiedustelut. Vuonna 1968 nämä puolivuositain tapahtuvat tiedustelut pantiin toimeen samanlaajuisena. Viljelmillä ja niiden ulkopuolella tehdyt työt on siten jaettu kolmeen työläjiin: maataloustöihin, metsätöihin ja muihin töihin. Työpanos on jaettu työlajeittain taulukon J mukaisesti viljelijäperheen jäsensten ja sukulaisten, vakinaisesti viljelmällä ja sen ulkopuolella asuvien palkattujen sekä tilapäisesti palkattujen henkilöiden tekemiin työpäiviin. Tulosten mukaan ihmistyöpanoksen suuruus oli vuonna 1968 viljelmien töissä yhteensä 176.6 milj. työpäivää ja viljelmien ulkopuolella tehdyissä töissä 50.0 milj. työpäivää eli yhteensä 226.6 milj. työpäivää. Tästä määrästä on ollut metsätöiden osuus 8.0 % ja muiden paitsi maataloustöiden osuus 41.5 %, joten maataloustöiden osuudeksi jää 50.5 %. Vuonna 1967 vastaava luku oli 49.3 %.

Beståndet av äppelträd på alla brukningsenheter var år 1968 ungefär 1.5 milj. st. Av dessa var 22.9 % under 7 år gamla träd. Motsvarande tal för handelsträdgårdarna var 462 000 st. och 26.6 %. Av dessa var 22.5 % sommarsorter, 34.8 % höstsorter och 40.0 % vintersorter.

Arealerna för de viktigaste grönsaksväxterna utgjorde av hela arealen för köksväxterna, 3 683 ha: morot (18.7 %), frilandsgurka (17.4 %), kålsorter (18.9 %), rödbeta (10.5 %) och lök (13.0 %). I handelsträdgårdarna var motsvarande odlingsarealer: huvudkål (24.8 % av hela arealen 1 802 ha), morot (12.3 %), frilandsgurka (16.0 %), rödbeta (9.4 %), lök (11.2 %) blomkål (8.3 %) och trädgårdsärt (4.7 %). De övriga köksväxternas odlingsarealer har artvis utgjort under 2.2 % av hela arealen.

232. Trädgårdsväxternas skördar

Beträffande trädgårdsväxternas skördar insamlades för handelsträdgårdarnas del primäruppgifter medelst postenkäten 15.10.1968. Denna riktades till samma urval, som julienkäten. Från handelsträdgårdar insamlades härvid uppgifter om både skördegivande växtindividers antal och deras totala skörd. På grundval av dessa primäruppgifter kunde man beräkna medelskördarna per enhet s.s. per träd, per buske el. per kvadratmeter för de olika växterna områdesvis och för hela landet. Genom att multiplicera motsvarande enheters antal med medelskördarna i kilogram har man erhållit uppgifter om hela skördarna för de olika växterna. Enl. resultattabellen 24 utgjorde äppelskördens 1968 ca 20.1 milj.kg, bärbuskarnas bärskörd 9.4 milj. kg och äppel- och bärskördens tillsammans ca 33.3 milj.kg. Grönsaksskördens från frilandsodlingar utgjorde ca 57.2 milj.kg och grönsaksskördens från växthusodlingar 13.4 milj.kg.

24. Användningen av manuell arbetskraft på brukningsenheter

I uttagsplanen för lantbrukets årsstatistik inrymdes år 1961 en enkät för klarläggandet av antalet på brukningsenheter boende personer och dessas arbetsinsatser. År 1968 genomfördes denna halvårsvis återkommande förfrågan i samma utsträckning som förut. Sálunda har arbetet utförda både på brukningsenheten och utanför densamma indelats endast i tre arbetsgrupper: jordbruksarbeten, skogsbruksarbeten och övriga arbeten. Arbetsinsatsen har fördelats enligt tabell J arbetsslagsvis i arbetsdagar utförda av brukarfamiljens medlemmar, av släktningar, av på brukningsenheten och utanför densamma bosatta fast anställda och av tillfälligt anställda personer. Enligt resultaten var storleken av den manuella arbetsinsatsen år 1968 i brukningsenhetens arbeten sammanlagt 176.6 milj. arbetsdagar och i arbeten utförda utanför brukningsenheten nära 50.0 milj. arbetsdagar el. sammanlagt 226.6 milj. arbetsdagar. Av denna arbetsmängd har jordbruksarbeten andelen varit 50.5 % (1967 49.3 %), skogsbruksarbeten andel 8.0 % och de övriga arbeten andel 41.5 %.

J Ihmistyövoiman työpanoksen suuruus ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968

Storleken av den mänskliga arbetskraftens arbetsinsats under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968

Amount of human labour input in 16. 12. 1967—15. 12. 1968

Työn laatu Arbetsslag Type of work	Viljelijäperheen jäsenet ja sukulaiset Medlemmar av brukarfamiljen och släktningar Family members and relatives			Viljelijäperheeseen kuulumattomat Personer, som ej hör till brukarfamiljen Persons who do not belong to the family						Tilapäisesti palkatut henkilöt Fast avlönade personer Permanent employees				Tilapäisesti palkatut henkilöt Tillfälligt avlönade personer Temporary hands				Työpanos yhteenä Arbetsinsats sammanlagt Total work input
	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total			
1 000 työpäivää — 1 000 arbetsdagar — 1 000 working days																		
Maataloustyötä — Lantbruksarbete — Agricultural work Metsätöitä — Skogsarbete — Forest work Muuta työtä — Andra arbeten — Other work Työpanos yhteenä — Arbetsinsats sammanlagt — Total labour input	a) Viljelmillä esiintyneissä töissä — I på bruksningsenheterna förekommande arbeten In work on farms 52 607.6 | 53 973.5 | 106 581.1 | 1 100.0 | 1 196.8 | 2 296.8 | 271.6 | 361.8 | 633.4 | 1 000.8 | 1 738.1 | 2 738.9 | 112 250.2 5 275.6 | 3 136.3 | 8 411.9 | 144.8 | 104.6 | 249.4 | 93.8 | 38.5 | 132.3 | 487.8 | 262.3 | 750.1 | 9 543.7 27 248.9 | 26 014.2 | 53 263.1 | 298.6 | 311.8 | 610.4 | 63.0 | 80.9 | 143.9 | 333.2 | 493.1 | 826.3 | 54 843.7 85 132.1 | 83 124.0 | 168 256.1 | 1 543.4 | 1 613.2 | 3 156.6 | 428.4 | 481.2 | 909.6 | 1 821.8 | 2 493.5 | 4 315.3 | 176 637.6	b) Viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä — I utom bruksningsenheterna förekommande arbeten In work outside of farms 873.4 | 1 282.0 | 2 155.4 | 3.2 | 7.3 | 10.5 | 1.9 | 29.4 | 31.3 | — | — | — | — | — | — | 2 197.2 4 926.3 | 3 551.0 | 8 477.3 | 13.1 | 2.4 | 15.5 | 1.0 | 6.8 | 7.8 | — | — | — | — | — | — | 8 500.6 19 930.7 | 19 264.5 | 39 195.2 | 32.3 | 29.4 | 61.7 | 13.7 | 24.9 | 38.6 | — | — | — | — | — | — | 39 295.5 25 730.4 | 24 097.5 | 49 827.9 | 48.6 | 39.1 | 87.7 | 16.6 | 61.1 | 77.7 | — | — | — | — | — | — | 49 993.3																

Taulukoissa 25—32 esitetään eri työntekijäryhmien työpanosta osoittavat tulokset maanviljelysseura-aluettain ja taulukossa 25, paljonko viljelmillä asui vakinaisesti viljelijäperheen jäseniä ja paljonko niillä oli vakiinaiseksi palkattua työvoimaa.

I tabellerna 25—32 presenteras de olika arbetargruppemed meddelanden om arbetsinsatserna för landbruksföretagarna och i tabell 25 huru många till brukarfamiljen hörande personer stodigvarande bodde på bruksningsenheten och huru mycket fast anställd arbetskraft dessa hade.

3. Meijeriliike vuonna 1968

Vuoden 1953 alusta meijeriliikettä koskeva tilasto muuttuiin tärkeimmiltä osiltaan kuukausitilastoksi. Tiedusteluissa meijerit antavat tietoja kunkin kuukauden 20 päivään mennessä edellisen kuukauden aikana maidontuottajilta vastaanottamistaan raaka-aineistä sekä valmistamistaan tuotemääristä. Raaka-aineistämäärien ja kuoritun maidon käytöstä meijereissä jne. kysytään tietoja vain kerran vuodessa. Tiedustelujen tulokset, jotka on saatu meijerien lähetettiin ensittotien perusteella, esitetään taulukoissa K ja 33—37.

Taulukossa K esitetään ensinnäkin meijeriliikkeen laajuutta osoittavat tiedot koko vuoden osalta, vuosina 1967 ja 1968. Vuonna 1968 oli meijereitä 312 ja vuonna 1967 keskimäärin 327. Vähemmisen johtuu siitä, että pienempia saman alueen meijereitä on edelleen yhdisty-

3. Mejeriverksamheten år 1968

Från och med början av 1953 ändrades de viktigaste delarna av statistiken berörande mejeridriften till månadsstatistik. I enkäterna avger mejerierna före den 20 varje månad uppgifter om mängder råvaror som mottagits från producenterna under föregående månad och om användningen av desamma och om framställda produkter. Angående användningen av råvaror och skummjölk på mejerierna o.s.v. insamlas uppgifter fortsättningsvis endast en gång om året. Enkäternas resultat, som erhållits genom preliminära uppgifter från mejerierna, presenteras i tabellerna K och 33—37.

Tabellen K innehåller uppgifter, vilka utvisa storleken av mejeriverksamheten under hela året, år 1967 och 1968. År 1968 var antalet mejerier 312 och år 1967 i medeltal 327. Minskningen beror på att mindre mejerier på samma område har fortsättningsvis sammanslagits till

K Tietoja meijerillikkeestä koko maassa vuonna 1968
Uppgifter om mejerirörelsen i hela landet år 1968
Information of dairying in the whole country in 1968

	Vuonna År In the year		Keskimäärin I medeltal On an average
	1967	1968	1964—68
Meijereiden luku keskimäärin — Mejeriernas antal i medeltal — Number of dairies on an average	327	312	334
Maidonlähtäjien luku keskimäärin — Antal mjölkleverantörer i medeltal — Number of milk suppliers on an average	225 196	218 994	232 414
Vastaanotettu tuottajilta — Av producenterna mottagits — Weighed in from pro- ducers:			
1. Täysimaitoa — Helmjölk — Whole milk (1 000 l)	2 805 619.2	2 905 972.0	2 871 091.7
2. Kermaa — Grädde — Cream (rasva to, fett ton, jat tons)	145.3	129.8	211.6
3. Yhteensä maitoa — Mjölk sammanlagt — Milk total (1 000 l)	2 809 251.9	2 909 088.1	2 876 355.3
Maidon rasvapitoisuus — Mjölkens fetthalt — Fat in milk %	4.31	4.37	4.34
Täysimaidosta ja kermasta (maidoksi muunnettuna) on käytetty — Av helmjölk och grädde (omräknad till mjölk) har använts — Of whole milk and cream (trans- formed into milk) used (1 000 l)			
1. Paikallismyyntiin — För lokalförsäljning — For local sale	749 323.1	741 504.8	703 415.0
2. Voinvalmistukseen — Till smörberedning — For butter making	1 721 639.6	1 841 290.8	1 814 915.2
3. Juustonvalmistukseen — Till ostberedning — For making of cheese	229 351.0	225 720.3	238 224.0
4. Jäätelönvalmistukseen — Till glassberedning — For making of ice cream	620.2	622.8	770.2
5. Maitojaheen valmistukseen — Till beredning av mjölkpulver — For making of milk powder	97 711.4	87 189.3	108 376.1
6. Muihin tarkoituksiin — Till andra ändamål — For other purposes	10 606.6	12 760.1	10 654.8
Meijereissä on valmistettu — I mejerier har beretts — At the dairies produced (to, ton, tons):			
1. Voita — Smör — Butter	94 258.3	101 400.2	99 443.5
2. Emmentaluusto — Emmentalost — Emmental cheese	15 789.9	15 132.3	17 552.8
3. Edamjuusto — Edamost — Edamcheese	15 760.0	14 324.8	15 448.9
4. Muita juustoja — Andra ostar — Other cheeses	3 448.0	4 007.6	2 138.7
Maitolitralta (4 %) on maksettu — För mjölkliter (4 %) har betalats — For liter of milk (4 %) paid, p	45.58	53.33	44.56
Kuorittua maitoa on käytetty — Skummjölk har använts — Skim milk used (1 000 l):			
1. Palautettu karjanomistajille — Återsånts till boskapsägarna — Given back to cattle owner	1 049 192.4	1 083 485.8	1 166 735.8
2. Juustonvalmistukseen — Till ostberedning — For making of cheese	114 643.0	100 484.9	117 313.4
3. Kaseinin ja kvarkin valmistukseen — Till kasein- och kvarkberedning — For making of casein and quarg	12 494.1	7 744.7	7 916.7
4. Maitojaheen valmistukseen — Till beredning av mjölkpulver — For making of milk powder	399 791.5	518 383.0	351 974.2
5. Meijerin sikalassa — I mejeriets svinhus — In the piggery of the dairy	7 865.7	9 880.6	11 981.2
6. Myty muihin tarkoituksiin — Sälts till andra ändamål — Sold for other purposes	73 586.7	128 778.2	79 900.6
	1968		
	15. 3.	15. 6.	15. 9.
Meijereillä oli sikoja — Antal svin i mejerierna — Number of pigs at the dairies (1 000 kpl, st, pcs):			
1. Karuja 9 kk:n ja yli — Galtar 9 mån. och över — Boars 9 months and over ..	0.0	0.0	0.0
2. Emakoita 9 kk: ja yli — Suggor 9 mån. och över — Sows 9 months and over ..	0.4	0.4	0.4
3. Niistä astutettuja — Av dem betäckta — Of them served	0.1	0.2	0.1
4. Sikoja 6—alle 9 kk:n — Svin 6—under 9 mån. — Pigs 6—under 9 months ..	2.5	4.9	3.6
5. Niistä astutettuja — Av dem betäckta — Of them served	0.0	0.0	0.0
6. Sikoja 3—alle 6 kk:n — Svin 3—under 6 mån. — Pigs 3—under 6 months ..	22.1	22.8	22.8
7. Sikoja 2—alle 3 kk:n — Svin 2—under 3 mån. — Pigs 2—under 3 months ..	10.3	10.0	8.9
8. Porsaita alle 2 kk:n — Grisar under 2 mån. — Piglets under 2 months	1.9	1.9	2.0
Yhteensä — Sammanlagt — Total	37.2	40.0	37.7
	15. 12.		

nyt suuremmiksi yhtymiksi. Maidonlähtäjien luku oli vuonna 1968 keskimäärin 218 994. Meijereiden vastaanottama maitomääriä on lisääntynyt, kun myöskin vastaanotettu, maidoksi muuttettu kerma on laskettu mukaan, 99.8 milj. litralla. Pääosa vastaanotetusta maidosta on käytetty vain valmistukseen, jota on vuonna 1968 valmistettu 101.4 milj. kg, eli 7.1 milj. kg enemmän kuin vuonna 1967. Juustoja on valmistettu

större företag. Antalet mjölkleverantörer var 1968 i medeltal 218 994. Mjölkmängden, som mottagits av mejerierna har ökat 99.8 milj. l., då man också medräknat den mottagna grädden genom att omräkna den till mjölk. Största delen av den mottagna mjölken har använts för framställning av smör vilket år 1968 framställdes 101.4 milj. kg, eller 7.1 milj. kg mera än år 1967. Ost har framställts 33.5 milj. kg, eller 1.5 milj. kg mindre

33.5 milj. kg, eli 1.5 milj. kg vähemmän kuin vuonna 1967. Maitolitrasta on vuonna 1968 maksettu tuottajille keskimäärin 53.33 p, kun maito on laskettu 4 %:ksi.

Taulukossa 33 esitetään aluksi meijerin maidontuotajilta vastaanottamat maito- ja kermamääät kuukausittain. Taulukossa esitetyt tuotteiden valmistusmääät vaihtelevat kuukaudesta toiseen likimain samassa suhteessa kuin vastaanotetut maitomääät. Sen sijaan tuotteiden, vain ja juuston, valmistusmäärien välisissä suhteissa saattaa esiintyä suurempiakin vaihteluita käytettyihin koko maitomääriin verrattuna. Taulukoissa 34—36 esitetään vastaavat tulokset maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain. Taulukossa 37 esitetään maitolitran hintatilasto alueittain ja kuukausittain.

än år 1967. För mjölken har år 1968 åt producenterna utbetalats i medeltal 53.33 p, då mjölken omräknats till 4 %:ig mjölk.

I tabell 33 presenteras först månadsvis de mjölk- och gräddmängder, som mejerierna mottagit av mjölkproducenterna. De framställda produktmängderna varierar under olika månader i ungefär samma proportion som de invägda mjölkängderna. Däremot kan förhållandena mellan de olika produkternas framställningsmängder variera kraftigt jämfört med de använda totala mjölkängderna. I tabellerna 34—36 presenteras motsvarande uppgifter lantbruksälskapsvis och månadsvis. I tabell 37 presenteras prisstatistiken för mjölk områdesvis och månadsvis.

Summary

In the year 1950 on the basis of Public Law (7/50) given January 13th of the same year the fifth Census of Agriculture was performed. In this Census of Agriculture, in addition to information descriptive of the general structure of agriculture, such data were especially gathered, which are published continuously in the annual statistics of agriculture. The data gathered in the Census of Agriculture (1959) thus forms the basis for statistical results counted during the years between two different Censuses. It has been ordained in the 2 § of the statute (8/50), given on the basis of the 5 § of the Public Law on agricultural statistics that annual statistics have to be prepared about agriculture, as about weather conditions, plant growth, areas of agricultural land and yields, horticulture, livestock and slaughtering, fishing, dairy industry, and, if it seems to be necessary, about wages of agricultural workers. Statistics have to be prepared also on the functioning of cow

testing societies and reports given on crop outlooks during the summer months and on factors connected with them. The Department of Agriculture can decrease or increase the number of subjects studied.

The extent of the annual statistics and the methods of enquiry used have been briefly described in the publication »Annual Statistics of Agriculture 1961» (The Official Statistics of Finland III, Agriculture, 57. pp. 34). In the year 1968, the same methods have been used for the various enquiries. The number of items and the method of presenting the results have been maintained.

Without going into greater detail as to the results, which are shown in the tables, it may be mentioned that on pages 29—62 they have been presented in the same order as in the publication (supplied with English headings). The reader should have no difficulty in understanding them and making use of them.

TAULUKOT
TABELLER
T A B L E S

1. Maatalousmaan alat maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
Jordbruksjordens arealer per lantbruksförening år 1968
Agricultural land areas by agricultural society districts in 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Puutarha Trädgård Garden	Peltoa Åker Arable land	Raivattua ländunta Uppröjt bete Cleared pasture	Luonnon- niittyä Naturlig äng Meadow	Luonnon- niitystä korjattu heinäksi Från naturlig äng bärget hö Natural meadow grass harvested
1 000 ha					
Uudenmaan läänin	1.1	160.3	1.2	0.7	0.1
Nylands svenska	0.4	93.6	0.4	2.3	0.0
Varsinais-Suomen	1.9	261.4	2.6	3.5	0.0
Finska Hushållningssällskapet	0.5	36.6	3.8	1.7	0.1
Satakunnan	0.8	233.6	1.7	1.6	—
Hämeen-Satakunnan	0.4	88.6	1.3	1.1	0.0
Hämeen läänin	0.8	168.0	1.7	2.2	—
Itä-Hämeen	0.5	93.4	0.8	0.3	0.1
Kymenlaakson	0.5	81.6	0.5	1.0	0.2
Länsi-Karjalan	0.5	76.7	0.5	0.6	0.0
Mikkelin läänin	0.7	126.1	3.3	0.4	0.1
Kuopion	0.4	184.1	3.8	2.6	0.6
Pohjois-Karjalan	0.3	142.6	3.2	1.6	0.1
Keski-Suomen	0.3	127.6	3.0	1.1	0.2
Etelä-Pohjanmaan	0.7	294.5	1.3	1.0	0.1
Österbottens svenska	0.2	130.3	0.5	1.0	0.0
Keski-Pohjanmaan	0.1	86.5	0.5	0.3	0.0
Oulun l. Talousseura	0.2	224.1	2.3	5.6	0.6
Kajaanin	0.1	59.8	0.9	1.0	—
Peräpohjolan	0.1	66.9	1.4	3.0	0.6
Lapin Maatalousseura	0.0	14.1	0.1	5.8	0.6
Koko maa — Hela riket — Whole country	10.6	2 750.4	34.8	38.4	3.4

2. Viljakasvien ja herneen viljelyalat maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
Arealerna för sädessväxter och ärter per lantbruksförening år 1968
Arable land areas of cereals and pea by agricultural society districts in 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Viljakasvit — Sädessväxter — Cereal plants							Herne Ärter Pea
	Syys- vehnä Höstvete Winter wheat	Kevät- vehnä Vårvete Spring wheat	Ruis Råg Rye	Ohra Korn Barley	Kaura Havre Oats	Seosvilja Blandssäd Mixed grain	Yhteensä Samman- lagt Total	
1 000 ha								
Uudenmaan läänin	8.9	24.6	4.1	14.8	36.5	0.6	89.5	0.1
Nylands svenska	8.2	26.8	3.1	3.2	16.8	0.4	58.5	0.4
Varsinais-Suomen	21.9	41.4	5.6	32.1	61.5	1.6	164.1	0.3
Finska Hushållningssällskapet	3.3	7.1	0.4	3.9	6.5	0.2	21.4	0.1
Satakunnan	3.8	16.5	5.5	38.8	62.0	1.5	128.1	0.5
Hämeen-Satakunnan	2.1	3.6	2.7	10.5	21.5	0.7	41.1	0.0
Hämeen läänin	4.6	18.7	4.4	22.3	43.5	1.1	94.6	0.1
Itä-Hämeen	1.2	6.0	3.9	13.4	21.7	0.1	46.3	0.1
Kymenlaakson	2.0	11.9	2.1	6.9	18.9	0.2	42.0	0.1
Länsi-Karjalan	0.2	4.8	2.9	11.2	16.4	0.4	35.9	0.0
Mikkelin läänin	0.2	5.7	5.9	13.7	24.1	0.7	50.3	0.0
Kuopion	0.3	2.3	4.6	31.1	24.4	0.9	63.6	0.0
Pohjois-Karjalan	0.0	3.3	4.8	13.6	20.3	1.1	43.1	—
Keski-Suomen	0.6	1.2	3.5	16.5	24.3	0.8	46.9	0.0
Etelä-Pohjanmaan	0.4	3.6	8.9	49.0	55.7	3.9	121.5	0.0
Österbottens svenska	0.2	4.8	2.2	18.0	11.1	6.8	43.1	—
Keski-Pohjanmaan	0.1	0.1	3.3	13.6	6.1	2.5	25.7	—
Oulun l. Talousseura	—	0.3	3.9	34.4	14.7	6.7	60.0	—
Kajaanin	—	0.0	0.5	6.0	3.0	0.5	10.0	—
Peräpohjolan	—	—	0.1	5.4	0.2	0.2	5.9	—
Lapin Maatalousseura	—	—	—	0.3	—	—	0.3	—
Koko maa — Hela riket — Whole country	58.0	182.7	72.4	358.7	489.2	30.9	1 191.9	1.7

5. Muiden kasvien viljelyalat ja muu peltoala sekä koko peltoala maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
 Arealerna för övriga växter och övrig åkerareal samt hela åkerarealen per lantbruksförening år 1968
Acreages of other field plants, miscellaneous land and the total area of arable land by agricultural society districts in 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening <i>Agricultural society</i>	Muut kasvit ja muu peltoala — Övriga växter och övrig åkerareal — Other field crops and miscellaneous land					Koko peltoala Hela åkerarealen <i>Whole arable land area</i>
	Rehukaali Foder- mårgkål <i>Marrow kale</i>	Syysrypsi Höstrybs <i>Winter turnip rape</i>	Muut kasvit Övriga växter <i>Other plants</i>	Täysi kesänto Heltråda <i>Completely fallow</i>	Muu peltoala Övrig åkerareal <i>Other arable land area</i>	
	1 000 ha					
Uudenmaan läänin	0.8	0.3	0.3	7.5	0.2	160.3
Nylands svenska	0.1	0.9	0.3	6.6	0.2	93.6
Varsinais-Suomen	0.5	0.2	2.9	15.9	0.1	261.4
Finska Hushållningssällskapet	0.0	0.4	0.4	2.5	0.0	36.6
Satakunnan	0.4	0.3	0.2	5.5	0.3	233.6
Hämeen-Satakunnan	0.4	0.4	0.2	2.5	0.2	88.6
Hämeen läänin	0.6	0.5	0.3	6.5	0.1	168.0
Itä-Hämeen	0.4	0.1	0.1	2.0	0.3	93.4
Kymenlaakson	0.2	0.0	0.1	1.5	0.1	81.6
Länsi-Karjalan	0.0	0.0	0.1	0.7	0.1	76.7
Mikkelin läänin	0.2	0.1	0.2	2.1	0.3	126.1
Kuopion	0.2	—	0.6	1.6	0.1	184.1
Pohjois-Karjalan	0.1	—	0.3	1.8	0.1	142.6
Keski-Suomen	0.3	—	0.2	2.2	0.2	127.6
Etelä-Pohjanmaan	0.6	0.6	0.2	7.5	0.3	294.5
Österbottens svenska	0.1	0.7	0.1	2.8	0.2	130.3
Keski-Pohjanmaan	0.1	—	0.0	1.3	0.3	86.5
Oulun l. Talousseura	0.1	—	0.0	4.7	0.7	224.1
Kajaanin	0.0	—	0.1	0.3	0.0	59.8
Peräpohjolan	0.1	—	0.3	1.6	0.5	66.9
Lapin Maatalousseura	0.0	—	0.0	0.3	0.0	14.1
Koko maa — Hela riket — Whole country	5.2	4.5	6.9	77.4	4.3	2 750.4

13. Siipikarjan luku maanviljelysseura-alueittain 15. 6. 1968
Antal fjäderfän per lantbruksförening 15. 6. 1968
Number of poultry by agricultural society districts 15. 6. 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening <i>Agricultural society</i>	Kanoja, 6 kk:n ja yli Höns, 6 mån och över <i>Hens, 6 months and over</i>	Kana- ja kukkopolkasia Höns- och tuppkycklingar <i>Chicks</i>	Vhteenä Sammanlagt <i>Total</i>	Vhteenä muuta siipikarja Sammanlagt övriga fjäderfän <i>Other poultry total</i>
	1 000 kpl — st — pcs			
Uudenmaan lääniin	182.0	76.3	258.3	2.3
Nylands svenska	121.7	30.4	152.1	0.8
Varsinais-Suomen	1 347.3	982.0	2 329.3	1.1
Finska Hushållningssällskapet	86.7	31.9	118.6	1.0
Satakunnan	544.3	588.5	1 132.8	1.8
Hämeen-Satakunnan	131.0	106.2	237.2	2.1
Hämeen lääniin	355.7	208.4	564.1	2.8
Itä-Hämeen	98.1	34.0	132.1	1.0
Kymenlaakson	95.0	31.2	126.2	—
Länsi-Karjalan	113.5	33.3	146.8	—
Mikkelin lääniin	161.5	41.9	203.4	0.6
Kuopion	143.8	53.9	197.7	1.6
Pohjois-Karjalan	73.3	23.8	97.1	0.3
Keski-Suomen	84.4	24.5	108.9	1.3
Etelä-Pohjanmaan	356.7	196.1	552.8	1.1
Österbottens svenska	186.9	61.1	248.0	2.3
Keski-Pohjanmaan	38.1	5.3	43.4	—
Oulun l. Talousseura	180.5	67.6	248.1	0.5
Kajaanin	25.3	1.3	26.6	—
Peräpohjolan	10.7	2.4	13.1	0.1
Lapin Maatalousseura	2.4	1.0	3.4	0.1
Koko maa — Hela riket — Whole country	4 338.9	2 601.1	6 940.0	20.8

14. Maidon käyttö ja kotivoim valmistus viljelmillä maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
Mjölkens användning och framställning av bondsmör på brukningsenheterna per lantbruksförening år 1968
Consumption of milk and production of home made butter on farms by agricultural society districts in 1968

N:o	Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Tiedustelupäivä — Förfrågningsdagen — On the survey day					
		Maitoa käytetty viljelmillä Mjölk används på brukningsenheterna Milk used on farms					
		Ihmisille För männskor For human food		Eläimille För djur For animals		Kotivoim ja -juuston valmistukseen Till framställning av bondsmör och -ost For making of butter and cheese	
		Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.	Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.	Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.
1 000 litraa — liter — litres							
01	Uudenmaan lääniin	36.3	30.6	5.0	6.9	3.0	3.7
02	Nylands svenska	15.9	10.6	4.6	2.6	1.1	0.6
03	Varsinais-Suomen	51.0	45.5	4.3	4.4	9.1	2.9
04	Finska Hushållningssällskapet	9.6	8.5	2.3	2.5	3.4	—
05	Satakunnan	84.3	72.9	4.9	6.3	5.4	9.8
06	Hämeen-Satakunnan	33.0	27.7	6.2	5.1	3.2	4.5
07	Hämeen lääniin	44.5	38.7	6.8	4.6	3.6	5.3
08	Itä-Hämeen	28.5	25.9	3.1	3.7	5.0	1.8
09	Kymenlaakson	25.1	22.6	3.1	2.4	5.8	12.3
10	Länsi-Karjalan	27.9	23.1	3.2	3.2	10.8	0.8
11	Mikkelin lääniin	56.0	46.9	5.1	5.2	22.2	11.0
12	Kuopion	94.2	78.4	6.2	7.8	24.8	14.1
13	Pohjois-Karjalan	83.8	69.7	11.4	9.1	11.7	13.3
14	Keski-Suomen	61.1	51.9	8.6	7.0	13.3	9.3
15	Etelä-Pohjanmaan	131.4	108.1	7.2	9.2	9.2	6.7
16	Österbottens svenska	47.1	40.7	7.4	7.3	8.5	0.3
17	Keski-Pohjanmaan	38.0	32.7	4.3	3.3	5.2	2.5
18	Oulun l. Talousseura	103.8	89.2	8.9	9.9	2.1	3.0
19	Kajaanin	49.8	43.0	2.7	2.9	13.6	9.9
20	Peräpohjolan	41.5	35.4	2.1	2.7	3.4	2.9
21	Lapin Maatalousseura	15.1	13.2	0.7	0.8	2.8	3.0
	Koko maa — Hela riket — Whole country	1 077.9	915.3	108.1	106.9	167.2	117.7

15. Kananmunien tuotos ja käyttö viljelmillä maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
Produktionen och konsumtionen av hönsägg på brukningsenheterna per lantbruksförening år 1968
Production and consumption of eggs on farms by agricultural society districts in 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Kananmunia tuotettu tiedustelupäivää edeltäneen viikon aikana viljelmillä		Kananmunia käytetty tiedustelupäivää edeltäneen viikon aikana viljelmillä	
	Hönsägg producerade på brukningsenheterna under veckan före förfragningsdagen		Hönsägg konsumerade på brukningsenheterna under veckan före förfragningsdagen	
	Eggs produced on farms during the week previous to the survey day		Eggs consumed on farms during the week previous to the survey day	
	Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.	Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.
1 000 kpl — st — pcs				
Uudenmaan lääniin	770.0	651.8	176.1	93.4
Nylands svenska	422.4	474.4	79.9	78.6
Varsinais-Suomen	5 779.0	7 431.9	259.7	242.2
Finska Hushållningssällskapet	348.6	294.2	64.2	56.6
Satakunnan	2 129.3	2 717.4	211.9	152.4
Hämeen-Satakunnan	533.0	638.1	121.0	76.9
Hämeen lääniin	1 502.4	1 657.1	156.3	128.4
Itä-Hämeen	394.2	353.5	123.6	82.6
Kymenlaakson	367.4	307.3	91.3	70.2
Länsi-Karjalan	401.8	365.7	129.3	78.7
Mikkelin lääniin	722.3	618.3	216.4	156.6
Kuopion	587.5	456.8	203.0	138.0
Pohjois-Karjalan	296.7	223.6	160.3	89.7
Keski-Suomen	346.2	271.3	126.6	73.4
Etelä-Pohjanmaan	1 263.3	1 438.4	160.6	136.6
Österbottens svenska	652.3	529.7	42.7	20.6
Keski-Pohjanmaan	158.2	157.3	29.8	24.8
Oulun l. Talousseura	665.3	674.4	96.0	55.7
Kajaanin	81.4	64.8	19.8	12.9
Peräpohjolan	56.8	36.4	8.1	2.9
Lapin Maatalousseura	10.4	6.0	1.2	1.7
Koko maa — Hela riket — Whole country	17 488.5	19 368.4	2 477.8	1 772.9

		Vuoden aikana — Under året — During one year			Kotivoita myyty viljelmiltä Bondsör försälts från brukningsheterna Home made butter sold from the farms			N:o	
Maitoa myyty kulutukseen Mjölk försälts till konsumtion Milk sold from the farms directly for consumption		Kotivoita valmistettu Bondsör framställts Amount of home made butter							
Jälkeen Efter After 15. 6.	Jälkeen Efter After 15. 12.	Alkupuoliskolla Under första hälften During the first half	Loppupuoliskolla Under senare hälften During the second half	Yhteensä Sammanlagt Total	Alkupuoliskolla Under första hälften During the first half	Loppupuoliskolla Under senare hälften During the second half	Yhteensä Sammanlagt Total		
1 000 kg									
17.5	16.7	3.1	2.5	5.6	0.7	—	0.7	01	
13.5	7.1	—	—	—	—	—	—	02	
20.5	15.8	7.3	5.4	12.7	—	—	—	03	
9.8	3.6	2.4	—	2.4	1.6	—	1.6	04	
27.4	17.1	16.4	11.3	27.7	7.2	7.6	14.8	05	
31.2	16.5	15.3	14.4	29.7	8.4	9.5	17.9	06	
21.0	18.8	1.9	—	1.9	—	—	—	07	
12.9	10.1	15.9	25.6	41.5	9.6	20.2	29.8	08	
10.4	4.9	7.5	13.0	20.5	—	2.0	2.0	09	
13.8	8.4	3.2	12.5	15.7	1.2	9.0	10.2	10	
16.6	11.7	72.8	54.2	127.0	23.9	24.1	48.0	11	
27.4	20.4	78.0	60.3	138.3	22.9	26.2	49.1	12	
25.3	19.0	48.0	55.8	103.8	15.1	24.1	39.2	13	
21.9	17.1	52.8	45.9	98.7	13.4	15.4	28.8	14	
30.7	27.2	15.1	10.6	25.7	0.6	1.8	2.4	15	
9.8	8.4	—	—	—	—	—	—	16	
10.6	10.1	10.0	6.1	16.1	3.9	—	3.9	17	
24.2	32.0	5.0	5.0	10.0	—	2.9	2.9	18	
8.3	9.7	69.5	55.7	125.2	29.7	20.6	50.3	19	
33.5	14.2	5.2	7.6	12.8	—	—	—	20	
7.9	7.6	8.4	11.6	20.0	0.1	0.2	0.3	21	
394.2	296.4	437.8	397.5	835.3	138.3	163.6	301.9		

16. Teurastamoissa teurastettujen eläinten lukumäärit kuuksittain vuonna 1968
Antalet i slakterierna slaktade djur per månad år 1968
Number of the animals slaughtered at slaughterhouses monthly in 1968

Kuukausi Månad Month	Lehmät Kor Cows	Isot sonnit Stora tjurar <i>Big bulls</i>	Pienet sonnit Små tjurar <i>Small bulls</i> 100—199 kg	Hiehot Kvigor <i>Heifers</i>	Mullit Stutar Young oxen 80—99 kg	Yhteensä ¹⁾ nauta- eläimet Nötkreatur sammankon- tagt ¹⁾ <i>Cattle total¹⁾</i>	Ruohovasikat Gräskalvar <i>Bees calves fed on roughage</i>	
1 000 kpl — st — pes								
Tammikuu — Januari — January	13.5	0.6	14.2	3.8	8.7	43.9	12.5	1.1
Helmikuu — Februari — February	11.4	0.5	12.7	4.0	8.0	39.6	10.1	1.2
Maaliskuu — Mars — March	12.0	0.7	15.3	4.8	8.2	44.1	10.0	1.3
Huhtikuu — April — April	11.2	0.7	16.4	5.2	7.5	44.4	10.9	1.4
Toukokuu — Maj — May	11.5	0.9	17.7	5.3	8.9	48.1	14.1	2.0
Kesäkuu — Juni — June	7.3	0.7	11.9	3.5	6.1	31.9	10.7	1.6
Heinäkuu — Juli — July	9.6	1.2	16.3	4.0	7.6	42.1	11.2	1.8
Elokuu — Augusti — August	12.8	0.7	13.5	4.1	9.1	43.1	16.9	2.7
Syyskuu — September — September	15.1	0.6	13.9	4.5	10.1	47.8	21.5	2.9
Lokakuu — Oktober — October	19.7	0.4	12.6	5.1	9.7	51.0	21.1	2.3
Marraskuu — November — November	16.3	0.5	12.7	4.6	9.2	46.2	15.7	1.2
Joulukuu — December — December	10.9	0.6	12.5	3.5	7.7	38.2	11.8	0.9
Koko vuosi — Hela året — Whole year	151.3	8.1	169.7	52.4	100.8	520.4	166.5	20.4

¹⁾ Erittelymättömät eläimet mukaanluettuna.
 Oklassificerade djur medräknade.
Unspecified animals included

17. Teurastamoissa teurastettujen eläinten keskiteuras painot kuuksittain vuonna 1968
I slakterierna slaktade djurs medelslaktvikter per månad år 1968
Average carcass weights of the animals slaughtered at slaughterhouses monthly in 1968

Kuukausi Månad Month	Lehmät Kor Cows	Isot sonnit Stora tjurar <i>Big bulls</i>	Pienet sonnit Små tjurar <i>Small bulls</i> 100—199 kg	Hiehot Kvigor <i>Heifers</i>	Mullit Stutar Young oxen 80—99 kg
kg					
Tammikuu — Januari — January	180	247	132	125	90
Helmikuu — Februari — February	181	234	132	124	90
Maaliskuu — Mars — March	182	241	134	126	90
Huhtikuu — April — April	183	239	135	126	90
Toukokuu — Maj — May	182	235	136	126	90
Kesäkuu — Juni — June	180	230	135	129	90
Heinäkuu — Juli — July	181	236	138	127	89
Elokuu — Augusti — August	176	235	131	128	90
Syyskuu — September — September	176	256 ¹⁾	131	127	89
Lokakuu — Oktober — October	175	242	130	128	89
Marraskuu — November — November	178	235	131	128	89
Joulukuu — December — December	181	235	133	127	89
Keskimäärin — I medeltal — In average	179	238	133	127	90

Pikkuväiskat Spädkalvar Inmature calves	Yhteensä 1) väiskat Kalvar Sammanlagt 1) Calves total 1)	Emakot ja karjut Suggor och galtar Sows and boars	Siat — Svin — Pigs		Yhteensä siat 1) Svin sam- manlagt 1) Pigs total 1)	Lampaat Får Sheep	Kanat Hönor Hens	Poikaset Kycklingar Chicks	Muu siipikarja Övriga fjäderfän Other poultry	Hevoset Hästar Horses
			56 kg ja yli 56 kg och över 56 kg and over	alle 56 kg under 56 kg under 56 kg						

4.5	18.1	2.2	65.8	14.0	85.5	1.4	98.3	130.1	0.0	1.0
4.5	15.8	2.3	74.1	13.0	92.4	1.7	116.9	126.5	—	1.0
5.8	17.1	2.4	81.5	13.2	100.4	2.3	104.1	149.7	0.1	1.1
7.8	20.1	2.3	82.2	14.3	102.3	3.2	119.9	137.3	0.1	1.5
6.9	23.0	2.3	80.3	12.2	98.7	1.7	109.8	140.5	0.1	1.4
4.4	16.7	1.9	72.4	9.4	87.1	1.2	63.8	106.2	0.1	1.3
3.3	16.3	2.4	79.8	11.9	97.6	5.5	82.6	86.1	0.3	1.0
2.8	22.4	2.4	88.7	9.4	104.8	8.8	131.1	101.8	0.2	1.5
2.5	26.9	2.1	77.6	7.5	93.9	7.8	164.1	90.7	0.6	1.2
3.0	26.4	2.5	89.0	8.4	107.7	8.3	189.9	137.9	2.9	2.4
2.7	19.6	2.1	79.7	7.3	92.8	3.8	76.0	109.9	6.4	1.5
2.4	15.1	1.8	72.8	9.1	86.9	2.1	71.0	100.9	6.0	1.3
50.6	237.5	26.7	943.9	129.7	1 150.1	47.8	1 327.5	1 417.6	16.8	16.2

Ruohoväiskat Gräskalvar Bees calves fed on roughage		Pikkuväiskat Spädkalvar Inmature calves	Emakot ja karjut Suggor och galtar Sows and boars	Siat — Svin — Pigs		Lampaat Får Sheep	Kanat Hönor Hens	Poikaset Kycklingar Chicks	Muu siipikarja Övriga fjäderfän Other poultry	Hevoset Hästar Horses
40—79 kg	alle 40 kg under 40 kg under 40 kg			56 kg ja yli 56 kg och över 56 kg and over	alle 56 kg under 56 kg under 56 kg					

65	32	15	138	70	44	15	1.2	0.7	5.7	280
65	31	15	141	70	48	16	1.2	0.8	—	282
64	30	15	143	68	48	17	1.2	0.8	3.6	280
64	31	16	143	68	47	17	1.2	0.7	4.7	280
64	30	16	140	68	48	17	1.2	0.9	4.0	281
63	31	16	145	68	48	17	1.2	0.8	4.8	282
64	30	16	146	67	48	16	1.2	0.8	4.8	281
62	32	16	143	68	48	16	1.2	0.8	4.0	280
62	33	16	143	69	48	14	1.1	0.8	3.8	279
62	32	15	143	70	48	14	1.1	0.8	4.7	279
64	32	15	146	71	48	14	1.1	0.9	5.2	278
65	32	15	145	70	48	15	1.3	0.8	4.8	279
63	32	16	143	69	47	15	1.2	0.8	4.9	280

18. Omenapuiden ja marjapensaiden lukumääät sekä vadelpapensaiden, puutarhamansikoiden ja lasinalaisen viljelyn Antalet äppelträd och bärbuskar samt arealen hallonbuskar, jordgubbar och odlingar under glas på bruksnings-Numbers of apple trees and berry bushes, and areas of raspberries, strawberries and plants grown under glass on farms

Maanviljelysseura Lantbruksföreningen Agricultural society	Puutarhan koko ala Trädgårdens totala areal <i>Total area of garden</i>	Omenapulta Äppelträd <i>Apple trees</i>	Marjapensaita Bärbuskar <i>Berry bushes</i>	Karvialts- marjapensaita Krusbärs- buskar Gooseberry <i>bushes</i>	Mustaherukka- pensaita Svarta vin- bärbuskar Black currant <i>bushes</i>	
		Yhteensä Sammanlagt <i>Total</i>				
		1 000 ha	1 000 kpl — st — pcs			
Uudenmaan läänin	1.1	167	31	67	113	
Nylands svenska	0.4	82	26	19	71	
Varsinais-Suomen	1.9	309	94	77	292	
Finska Hushållningssällskapet	0.5	50	3	7	22	
Satakunnan	0.8	152	29	109	253	
Hämeen-Satakunnan	0.4	61	9	49	105	
Hämeen läänin	0.8	95	15	57	118	
Itä-Hämeen	0.5	73	17	45	116	
Kymenlaakson	0.5	73	17	36	91	
Länsi-Karjalan	0.5	115	23	53	129	
Mikkeliin läänin	0.7	134	32	85	184	
Kuopion	0.4	43	11	78	219	
Pohjois-Karjalan	0.3	48	16	59	116	
Keski-Suomen	0.3	52	14	59	185	
Etelä-Pohjanmaan	0.7	43	7	73	185	
Österbottens svenska	0.2	25	4	19	40	
Keski-Pohjanmaan	0.1	2	1	17	40	
Oulun l. Talousseura	0.2	1	0	24	135	
Kajaanin	0.1	0	0	4	48	
Peräpohjolan	0.1	—	—	1	49	
Lapin Maatalousseura	0.0	—	—	—	10	
Koko maa — Hela riket — Whole country	10.5	1 525	349	988	2 501	

**19. Keittiökasvien viljelyalat viljelmillä maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
Köksväxters odlingsarealer på bruksningsenheterna per lantbruksförening år 1968
Cultivation areas of vegetables on farms by agricultural society districts in 1968**

Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Avomaan kurkkua Frilands gurka <i>Outdoor cucumber</i>		Keräkaalia Huvudkål <i>White cabbage</i>		Kukkakaalia Blomkål <i>Cauliflower</i>		Rukkaporkkanaa Matmorot <i>Carrot</i>		Punaajurikasta Rödbeta <i>Red beet</i>	
	Puutarhassa I trädgård <i>In Garden</i>	Pellossa I åker <i>In Field</i>	Puutarhassa I trädgård <i>In Garden</i>	Pellossa I åker <i>In Field</i>	Puutarhassa I trädgård <i>In Garden</i>	Pellossa I åker <i>In Field</i>	Puutarhassa I trädgård <i>In Garden</i>	Pellossa I åker <i>In Field</i>	Puutarhassa I trädgård <i>In Garden</i>	Pellossa I åker <i>In Field</i>
	ha									
Uudenmaan läänin	3.3	4.2	10.0	48.2	4.4	32.4	12.5	12.1	6.0	6.0
Nylands svenska	3.0	42.9	4.1	20.4	4.0	22.5	3.0	17.6	2.4	8.8
Varsinais-Suomen	38.0	307.4	5.9	124.4	4.8	35.0	15.6	87.1	15.5	28.7
Finska Hushållningss.	6.1	183.0	0.6	3.1	0.2	0.5	2.0	3.5	1.7	8.8
Satakunnan	1.7	0.6	4.4	14.8	1.7	3.5	14.0	22.7	11.9	54.9
Hämeen-Satakunnan	1.2	1.4	4.6	31.3	3.1	1.8	6.4	31.5	4.5	26.9
Hämeen läänin	2.7	1.1	22.0	21.1	9.7	4.5	17.9	45.9	15.5	4.8
Itä-Hämeen	2.0	0.7	9.0	10.1	2.1	4.6	12.7	20.8	6.8	5.8
Kymenlaakson	2.2	5.9	5.5	15.9	1.8	3.0	3.9	32.4	3.2	6.5
Länsi-Karjalan	2.9	7.9	4.6	27.2	1.0	2.9	5.5	20.4	3.4	12.7
Mikkeliin läänin	2.9	5.4	8.5	16.1	2.2	2.2	12.3	18.1	8.0	10.8
Kuopion	2.9	1.7	7.3	12.4	2.4	4.3	21.1	64.0	12.2	13.4
Pohjois-Karjalan	2.5	2.0	5.9	7.2	1.2	1.4	12.1	26.8	7.2	9.0
Keski-Suomen	0.8	1.4	4.1	15.1	2.1	4.2	11.0	20.2	5.9	9.7
Etelä-Pohjanmaan	0.6	0.2	7.2	6.0	1.5	0.9	16.5	13.5	11.2	9.7
Österbottens svenska	0.2	0.0	3.3	13.8	1.4	4.1	6.1	13.3	2.4	2.8
Keski-Pohjanmaan	0.1	0.1	2.5	3.0	0.5	0.0	4.3	5.4	3.2	12.2
Oulun l. Talousseura	0.2	0.2	4.1	9.6	0.5	2.8	11.4	20.3	6.5	16.8
Kajaanin	0.0	0.0	0.6	1.6	0.2	—	2.6	9.3	1.7	3.7
Peräpohjolan	0.0	—	1.1	5.1	0.3	0.3	1.8	8.6	1.1	4.5
Lapin Maatalousseura	—	—	0.1	0.1	0.0	0.0	0.5	1.2	0.3	0.7
Koko maa — Hela riket — Whole country	73.3	566.1	115.4	406.5	45.1	180.9	193.2	494.7	130.6	257.2

pinta-alat viljelmillä maanviljelysseura-alueittain vuonna 1968
 enheterna per lantbrukssällskap år 1968
 by agricultural society districts in 1968

		Vadelma-pensaita Häggpensar Röda vinbärbuskar Red currant bushes	Valko-herukke-pensaita Vita vinbärbuskar White currant bushes	Vadelma-pensaita Häggpensar Raspberries	Puntarhamansikkoja Jordgubbar Strawberries	Lavoja Drivbänkar Frames	Kasteja Käster Small unheated greenhouses	Kasvihuoneita Växthus Greenhouses
		ha						
62		12		4.1	33.1	2.6	0.3	6.6
19		2		5.1	31.2	2.0	0.6	14.9
59		5		3.9	112.6	4.7	3.5	26.3
7		1		1.1	11.3	0.0	—	1.5
92		7		1.4	48.8	0.7	0.1	2.7
54		4		3.2	28.1	2.7	0.1	8.7
57		4		2.0	31.8	1.9	0.2	6.3
49		3		1.1	21.7	0.7	0.2	3.4
85		2		3.2	26.3	0.9	0.1	3.1
72		4		5.0	58.3	0.6	0.0	0.8
113		8		6.5	58.9	0.5	0.1	2.9
112		7		3.8	239.8	1.8	0.2	2.1
97		3		5.8	29.7	0.4	0.2	0.5
66		5		2.7	60.2	0.9	0.0	2.5
75		2		1.1	43.7	0.5	—	2.2
21		2		0.1	21.4	—	—	—
37		2		0.2	9.2	0.0	—	0.0
108		2		2.5	17.3	0.3	0.1	1.1
34		1		1.1	11.1	—	—	0.0
41		1		1.6	1.6	0.0	0.0	0.3
6		0		0.0	0.1	—	—	0.0
1 266		77		55.5	896.2	21.2	5.7	114.7

Lanttu Kålrot Swede	Puutarhahennettä Trädgårdsarter Garden pea		Puutarhapapua Trädgårdsbönor Bean		Sipulia Lök Onion		Perunoida Potatis Potato	Muita juuri- ja vihanneskasveja Övriga rotfrukter och grönbäcker Other roots and vegetables	Keittiökasvien ala yhteenä Kökväxternas areal sammanlagt Total area under vegetables		
Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I Åker In Field	Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I Åker In Field	Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Puu-tarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	
8.2	3.0	3.0	0.8	2.1	7.3	3.1	17.7	11.0	2.0	84.2	113.1
5.3	2.6	27.6	1.1	1.7	1.7	7.3	6.8	2.6	34.6	36.6	183.4
8.8	7.2	5.3	2.6	1.5	16.7	37.7	32.9	20.8	44.3	168.8	671.4
1.5	0.8	0.5	0.4	0.3	3.7	63.4	2.7	4.4	17.6	24.1	280.7
12.7	2.9	9.9	0.7	1.1	11.7	10.5	45.3	7.7	3.9	114.7	121.9
3.4	2.3	3.1	0.2	0.5	6.0	10.7	24.3	6.6	16.7	62.6	123.9
8.6	3.7	6.5	0.3	0.3	15.0	11.3	23.7	10.1	2.7	129.2	98.2
6.6	2.4	1.1	0.1	—	7.5	5.7	21.0	4.1	4.4	74.3	53.2
3.5	1.1	0.7	0.2	0.2	3.9	12.0	5.0	2.1	3.4	32.4	80.0
7.4	0.7	2.1	0.1	0.7	8.6	11.5	6.7	1.8	9.5	42.7	94.9
11.6	1.2	3.2	0.3	0.5	11.8	24.1	8.6	4.2	12.1	71.6	92.5
5.1	1.2	1.6	0.4	0.1	21.0	14.2	10.7	5.9	2.2	90.2	113.9
7.1	0.7	1.1	0.0	0.2	12.1	10.0	5.0	6.8	9.3	60.6	67.0
2.6	1.6	1.9	0.1	0.2	5.7	14.9	4.8	4.3	6.0	43.0	73.6
3.2	2.3	0.2	0.1	—	6.4	16.2	17.2	0.9	0.2	67.1	46.9
1.0	0.7	0.1	0.1	—	2.1	1.1	3.3	3.4	15.1	24.0	50.3
1.1	0.3	0.5	0.0	—	4.0	5.8	8.6	1.0	1.2	25.6	28.2
4.6	0.8	1.7	0.1	0.0	12.2	40.7	5.6	3.3	6.7	49.3	98.8
1.4	0.1	0.4	0.1	0.0	2.4	8.8	0.6	1.1	6.2	10.8	30.0
0.5	0.2	0.9	—	0.0	0.8	9.0	3.0	1.4	4.6	10.2	33.0
0.2	0.0	0.0	—	—	0.3	0.4	0.4	0.8	1.3	2.6	3.7
104.4	35.8	71.4	7.7	9.4	160.9	318.4	253.9	104.3	204.0	1 224.6	2 458.6

20. Kauppapuutarhojen puutarha-ala ja sen jakautuminen eri käyttömuotoihin sekä pellossa viljellyn puutarhamansikan, vihanneksien ja juurikasvienviiden puutarhakasvien alat vuonna 1968
 Handelsträdgårdarnas trädgårdsareal och dess fördelning för olika användningsändamål samt i åker odlade jordgubbar, grönsaker och matrotfrukter och övriga trädgårdsväxter och deras arealer år 1968
Garden area of market gardens and its use for different purposes and areas of field-grown strawberries, vegetables and other garden plants in 1968

	Etelä-Suomi	Keski-Suomi	Pohjanmaa	Pohjois-Suomi	Koko maan Hela riket Whole country
ha					
Puutarha-ala — Trädgårdssareal — <i>Area of gardens</i>	3 344	393	200	94	4 031
Puutarha-alasta on — Trädgårdssarealen består av -- <i>Use of the area of gardens:</i>					
1. Hedelmäpuilla — Fruktträd — <i>Fruit trees</i>	1 282	71	15	1	1 369
2. Marjapensalla — Bärbuskar — <i>Berrybushes</i>	397	95	37	34	563
3. Puutarhamansikoilla — Jordgubbar — <i>Strawberries</i>	142	40	12	5	199
4. Vihanneksien ja juurikasveilla — Grönsaker och rotfrukter — <i>Vegetables and roots</i>	286	77	26	19	408
5. Kukkaviljelyksinä — Blomsterodlingar — <i>Flower cultivations</i>	26	3	3	2	34
6. Hyötykasvien taimistoina — Plantskolor för nyttoväxter — <i>Useful plant nurseries</i>	59	5	2	7	73
7. Koristekasvien taimistoina — Plantskolor för prydnadsväxter — <i>Ornamental plant nurseries</i>	146	17	1	5	169
8. Lasinalaisviljelyksillä — Odling under glas — <i>Areas under glass</i>	103	14	33	2	152
9. Peltokasveilla — Akerväxter — <i>Field crops</i>	207	12	11	4	234
10. Nurmikko ym. aloina — Gräsplaner o. a. områden — <i>Lawn, etc.</i>	696	59	60	15	830
Pellossa viljelty — I åker odlade — <i>Cultivated in field:</i>					
1. Puutarhamanskkaa — Jordgubbar — <i>Strawberries</i>	172	97	5	1	275
2. Vihanneksien ja ruokajuurikasveja — Grönsaker och matrotfrukter — <i>Vegetables and rootcrops for human consumption</i>	1 167	135	40	52	1 394
3. Muita puutarhakasveja — Övriga trädgårdsväxter — <i>Other garden plants</i>	21	5	0	2	28

22. Kauppapuutarhoissa viljellyt tärkeimmät avomaan vihannekset ja juurikasvit sekä niiden alat vuonna 1968
 De i handelsträdgårdarna på friland odlade viktigaste grönsakerna och rotfrukterna och deras arealer år 1968
Areas of the most important outdoor vegetables and root crops in market gardens in 1968

Kasvi Växt Plant	Etelä-Suomi			Keski-Suomi		
	Puutarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Yhteensä Sammanlagt Total	Puutarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Yhteensä Sammanlagt Total
ha						
Keräkaali — Huvudkål — <i>White cabbage</i>	41.2	310.1	351.3	21.0	51.4	72.4
Kukkakaali — Blomkål — <i>Cauliflower</i>	27.8	102.8	130.6	4.8	8.8	13.6
Muut kaalit — Övriga kål — <i>Other cabbage varieties</i>	4.8	6.8	11.6	3.6	0.6	4.2
Ruokaporkkana — Matmorot — <i>Carrot</i>	40.0	97.0	137.0	14.0	29.5	43.5
Punajuurikas — Rödbeta — <i>Red beet</i>	23.4	117.5	140.9	6.0	4.9	10.9
Ruokalanttu — Matkårlrot — <i>Swede</i>	17.9	..	17.9	8.0	..	8.0
Selleri — Selleri — <i>Celeriac</i>	7.8	15.7	23.5	1.5	0.3	1.8
Purjo — Purjo — <i>Leek</i>	7.1	10.5	17.6	1.3	2.1	3.4
Sipuli — Löf — <i>Onion</i>	34.2	98.3	132.5	7.2	34.6	41.8
Puutarhaherne — Trädgårdssärter — <i>Garden pea</i>	17.9	63.6	81.5	1.7	0.4	2.1
Puutarhapapu — Trädgårdsbönor — <i>Bean</i>	6.4	3.1	9.5	0.8	0.1	0.9
Avomaankurkku — Frilandsgurka — <i>Outdoor cucumber</i>	29.2	257.4	286.6	1.3	0.9	2.2
Raparperi — Rabarber — <i>Rhubarb</i>	8.7	1.6	10.3	2.5	0.2	2.7
Maustevihanekset — Kryddväxter — <i>Culinary herbs</i>	3.8	31.8	35.6	0.9	0.3	1.2
Muut vihannekset — Övriga grönsaker — <i>Other vegetables</i>	16.1	50.7	66.8	2.3	0.9	3.2
Yhteensä — Sammanlagt — <i>Total</i>	286.3	1 166.9	1 453.2	76.9	135.0	211.9

21. Omenapuiden ja marjapensaiden luku kauppapuutarhoissa vuonna 1968

Antalet äppelträd och bärbuskar i handelsträdgårdarna år 1968

Number of apple trees and berry bushes in market gardens in 1968

	Etelä-Suomi	Keski-Suomi	Pohjanmaa	Pohjois-Suomi	Koko maa Hela riket Whole country
	1 000 kpl — st — pcs				
Omenapuita — Äppelträd — Apple trees	423	32	7	0	462
Kesälajikkeita — Sommarsorter — Summer varieties	93	8	3	0	104
Syyslajikkeita — Höstsorter — Autumn varieties	144	14	3	0	161
Talvilajikkeita — Vintersorter — Winter varieties	175	9	1	0	185
Tuntemattomia — Okända — Unknown	11	1	0	0	12
Edellisistä alle 7 vuoden — Av föregående under 7 år —					
Under 7 years of age	114	7	2	0	123
Kesälajikkeita — Sommarsorter — Summer varieties	24	1	1	0	26
Syyslajikkeita — Höstsorter — Autumn varieties	31	3	1	0	35
Talvilajikkeita — Vintersorter — Winter varieties	56	2	0	0	58
Tuntemattomia — Okända — Unknown	3	1	—	—	4
Karviaismarjapensaita — Krusbärsbuskar — Gooseberry bushes	72	25	10	3	110
Mustaherukkapensaita — Svarta vinbärsbuskar — Black currant bushes	345	61	30	34	470
Valkoherukkapensaita — Vita vinbärsbuskar — White currant bushes	9	3	1	1	14
Punaherukkapensaita — Röda vinbärsbuskar — Red currant bushes	78	41	9	11	139
Vadelmapensaita — Hallonbuskar — Raspberry (ha)	13	3	0	1	17

Pohjanmaa			Pohjois-Suomi			Koko maa — Hela riket — Whole country		
Puutarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Yhteensä Sammanlagt Total	Puutarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Yhteensä Sammanlagt Total	Puutarhassa I trädgård In Garden	Pellossa I åker In Field	Yhteensä Sammanlagt Total
4.1	5.7	9.8	3.3	10.8	14.1	69.6	378.0	447.6
1.6	1.0	2.6	0.9	1.3	2.2	35.1	113.9	149.0
0.2	0.2	0.4	0.3	0.1	0.4	8.9	7.7	16.6
7.5	17.9	25.4	4.6	10.5	15.1	66.1	154.9	221.0
3.3	7.4	10.7	1.8	4.4	6.2	34.5	134.2	168.7
1.6	..	1.6	1.6	..	1.6	29.1	..	29.1
0.2	0.1	0.3	0.1	0.0	0.1	9.6	16.1	25.7
0.4	—	0.4	0.1	0.4	0.5	8.9	13.0	21.9
3.0	1.7	4.7	3.3	20.2	23.5	47.7	154.8	202.5
0.3	0.1	0.4	0.4	0.3	0.7	20.3	64.4	84.7
0.0	—	0.0	0.0	—	0.0	7.2	3.2	10.4
0.1	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	30.6	258.3	288.9
1.1	0.0	1.1	0.5	0.5	1.0	12.8	2.3	15.1
0.4	1.2	1.6	0.3	0.1	0.4	5.4	33.4	38.8
1.7	5.2	6.9	1.9	3.1	5.0	22.0	59.9	81.9
25.5	40.5	66.0	19.1	51.7	70.8	407.8	1 394.1	1 801.9

23. Kauppapuntarhejen lasinalaisilla viljelyksillä viljellyt kasvit vuonna 1968
I handelsträdgårdarna under glas odlade växter år 1968
Under-glass plants in market gardens in 1968

Puutarhakasvi Trädgårdsväxt Garden plant	Etelä-Suomi			Keski-Suomi		
	Kasvi-huoneissa I växthus In green-houses	Kasteissa ja lavoissa I kaster och drivbänkar In frames and small greenhouses	Yhteensä Sammanlagt Total	Kasvi-huoneissa I växthus In green-houses	Kasteissa ja lavoissa I kaster och drivbänkar In frames and small greenhouses	Yhteensä Sammanlagt Total
Vihannekset — Grönsaker — Vegetables:	ha					
1. Tomaattia — Tomat — Tomato	32.3	4.5	36.8	3.6	0.2	3.8
2. Kurkkua — Gurka — Cucumber	28.8	1.9	30.7	3.2	0.5	3.7
3. Salaattia — Sallat — Lettuce	1.8	2.0	3.8	0.2	0.1	0.3
4. Muita vihannekseja — Övriga grönsaker — Other vegetables	4.6	3.4	8.0	0.2	0.2	0.4
5. Vihannesten taimia — Grönsaksplantor — Vegetable plants	3.0	3.1	6.1	0.4	0.1	0.5
Yhteensä — Sammanlagt — Total	70.5	14.9	85.4	7.6	1.1	8.7
Leikkokukat — Snittblommor — Cut flowers:						
1. Neilikkaa — Nejlika — Carnation	10.9	0.4	11.3	0.3	0.0	0.3
2. Leikkorusuus — Snittros — Cut rose	9.6	0.1	9.7	0.5	0.0	0.5
3. Leikkokrysanteemia — Snittkrysantemum — Cut chrysanthemum	13.7	0.5	14.2	1.5	0.0	1.5
4. Freesia — Freesia — Freesia	0.9	0.0	0.9	0.1	—	0.1
5. Leukoijaa — Lövkoja — Gillyflower	0.3	0.0	0.3	—	—	—
6. Muita leikkokukkia — Övriga snittblommor — Other cut flowers	3.5	0.7	4.2	0.7	0.0	0.7
Kukkasipulihyöt — Blomsterlök för drivning — Forcing of flower bulbs	5.6	0.1	5.7	0.3	0.0	0.3
Leikkoviireää — Snittgrönt — Cut greens	2.0	0.1	2.1	0.1	—	0.1
Ruukkukasvit — Krukväxter — Pot plants:	1 000 kpl — st — pcs					
1. Syklaameja — Cyclamer — Cyclamens	121	4	125	36	1	37
2. Annansilmä — Annasögon	171	3	174	24	—	24
3. Mukulabegonioita — Knölbegonior — Knotbegonias	203	—	203	62	0	62
4. Engl. pelargonioita — Engelsk. pelagonior — Engl. pelargoniums	54	0	54	5	—	5
5. Aitienpäivärusuja — Morsdagsrosor — Motherdays roses	221	1	222	38	0	38
6. Hortensioita — Hortensior — Hortensies	42	0	42	6	—	6
7. Sineraarioita — Cinerarior — Cinerarias	32	—	32	7	—	7
8. Tohvelikukkia — Toffelblommor — Slipperflowers	13	—	13	4	—	4
9. Muita kukkivia ruukkukasveja — Övriga blommande krukväxter — Other flowering pot plants	330	1	331	45	0	45
10. Viherkasveja — Krukväxter med dekorativa blad — Greenplants	220	0	220	6	—	6
Ryhmkasvit — Gruppväxter — Clustering plants	749	381	1 130	95	29	124

Pohjanmaa			Pohjois-Suomi			Koko maa — Hela riket — Whole country		
Kasvi-huoneissa I växthus <i>In green-</i> <i>houses</i>	Kasteissa ja lavoissa I kaster och drivbänkar <i>In frames and small greenhouses</i>	Yhteensä Sammanlagt <i>Total</i>	Kasvi-huoneissa I växthus <i>In green-</i> <i>houses</i>	Kasteissa ja lavoissa I kaster och drivbänkar <i>In frames and small greenhouses</i>	Yhteensä Sammanlagt <i>Total</i>	Kasvi-huoneissa I växthus <i>In green-</i> <i>houses</i>	Kasteissa ja lavoissa I kaster och drivbänkar <i>In frames and small greenhouses</i>	Yhteensä Sammanlagt <i>Total</i>
26.6	0.0	26.6	0.3	0.2	0.5	62.8	4.9	67.7
3.3	0.1	3.4	0.3	0.0	0.3	35.6	2.5	38.1
0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	0.2	2.1	2.2	4.3
0.4	0.0	0.4	0.0	0.2	0.2	5.2	3.8	9.0
0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	3.4	3.3	6.7
30.3	0.1	30.4	0.7	0.6	1.3	109.1	16.7	125.8
0.3	—	0.3	0.0	—	0.0	11.5	0.4	11.9
0.3	0.0	0.3	0.1	—	0.1	10.5	0.1	10.6
1.2	0.1	1.3	0.2	0.1	0.3	16.6	0.7	17.3
0.4	—	0.4	0.0	0.0	0.0	1.4	0.0	1.4
—	—	—	—	0.0	0.0	0.3	0.0	0.3
0.2	0.0	0.2	0.3	—	0.3	4.7	0.7	5.4
0.2	—	0.2	0.1	—	0.1	6.2	0.1	6.3
0.0	—	0.0	0.1	—	0.1	2.2	0.1	2.3
4	—	4	2	0	2	163	5	168
5	1	6	3	—	3	203	4	207
19	0	19	17	0	17	301	0	301
1	0	1	2	0	2	62	0	62
9	0	9	19	0	19	287	1	288
1	0	1	2	0	2	51	0	51
0	—	0	3	—	3	42	—	42
0	—	0	1	—	1	18	—	18
37	0	37	12	0	12	424	1	425
1	0	1	2	0	2	229	0	229
20	—	20	41	38	79	905	448	1 353

24. Omena-, marja- sekä vihannes- ja juurikasvisadot vuonna 1968
 Äppel-, bär- samt grönsak- och rotfruktskördar år 1968
 Yields of apple trees, berry bushes, root crops and vegetables in 1968

	Etelä-Suomi	Keski-Suomi	Pohjanmaa	Pohjols-Suomi	Koko maa Hela riket Whole country		
						Sato yksikköltä ¹⁾ Skörden av en enhet ¹⁾ Yield per unit ¹⁾	Yksikköiden luku Enheternas antal Number of units
Puutarhakasvi Trädgårdsväxt Garden plant							
Omenalajike — Äppelsort — Apple variety							
Bergius (Sävstaholm)	11.7	7.3	5.6	—	11.6		
Huvitus	12.4	8.3	3.8	—	12.5		
Lavia	6.4	3.5	5.0	—	6.1		
Valkeaa kuulas — Transparente blanche	17.3	10.3	10.0	—	16.8		
Muut kesälajikkeet — Övriga sommarsorter — Other summer varieties	13.2	10.4	6.9	—	12.8		
Kanelit — Kanelsorter — Cinnamon varieties	17.2	12.3	6.7	—	16.8		
Melba	15.6	10.2	8.3	—	15.3		
Syyssjuovikas	11.6	10.8	3.3	—	11.4		
Muut syysläjakkeet — Övriga höstsorter — Other autumn varieties	14.4	7.7	5.4	—	13.4		
Antonovka	15.1	3.3	7.3	1.8	12.9		
Lobo	12.8	13.3	1.7	—	12.7		
Wealthy	12.8	16.0	7.5	—	13.1		
Akerö	7.8	10.1	4.3	—	7.9		
Muut talvilajikkeet — Övriga vintersorter — Other winter varieties	15.6	3.7	10.0	—	12.9		
Omenat yhteensä — Äppelskörd sammanlagt — Total yield of apple trees	18.7	8.0	6.6	1.8	13.2	1 525	20.1
Karviaismarjapensaat — Krusbärsbuskar — Gooseberry bushes ..	2.8	2.8	3.4	1.5	2.8	938	2.6
Mustaherukkapensaat — Svarta vinbärsbuskar — Black currant bushes ..	0.9	1.8	1.6	1.3	1.1	2 501	2.8
Valkoherukkapensaat — Vita vinbärsbuskar — White currant bushes ..	2.6	2.5	3.9	2.1	2.6	77	0.2
Punaherukkapensaat — Röda vinbärsbuskar — Red currant bushes ..	3.2	2.7	1.8	3.3	3.0	1 266	3.8
Vadelmat — Hallon — Raspberry	0.3	0.7	0.1	0.2	0.3	55.5	0.2
Puutarhamansikat — Jordgubbar — Strawberry	0.4	0.4	0.7	0.4	0.4	896.2	3.6
Marjasato yhteensä — Bärskörd sammanlagt — Total yield of berry bushes							13.2
Avomaan vihannekset ja juurikasvit — Frilands grönsaker och rotfrukter — Root crops and vegetables						ha	
Keräkaali — Huvudkål — White cabbage	2.6	2.2	2.2	2.9	2.5	521.9	13.0
Kukkakaali — Blomkål — Cauliflower	0.9	0.6	0.8	1.3	0.9	176.0	1.6
Ruokaporkkana — Matmorot — Carrot	2.2	2.4	1.9	1.7	2.2	687.9	15.1
Punajuurikas — Rödbeta — Red beet	2.1	2.1	2.2	1.5	2.1	387.9	8.1
Ruokalantu — Kålröt — Swede	3.8	3.2	3.0	3.1	3.7	104.4	3.9
Selleri — Selleri — Celariac	0.8	1.3	1.5	1.2	0.9	25.7	0.2
Purjo — Purjo — Leek	1.1	1.0	1.4	0.9	1.1	21.9	0.2
Sipuli — Lök — Onion	1.5	1.4	1.7	1.3	1.5	479.3	7.2
Puutarhaherner — Trädgårdssärter — Garden pea	0.5	0.2	0.6	0.4	0.4	107.2	0.4
Puutarhapapu — Trädgårdsbönor — Bean	0.9	0.8	0.6	0.6	0.9	17.1	0.2
Avomaan kurkku — Frilandsgurka — Outdoor cucumber	1.1	0.9	3.6	4.8	1.1	639.4	7.0
Raparperi — Rabarber — Rhubarb	2.0	2.7	2.8	1.1	2.1	15.1	0.3
Yhteensä — Sammanlagt — Total							57.2
Lasinalainen tomaatti — Tomat under glass — Tomato under glass	9.1	5.5	11.0	7.2	8.8	67.7	6.0
Lasinalainen kurkku — Gurka under glass — Cucumber under glass	19.0	17.0	22.1	12.9	19.1	38.1	7.3
Lasinalainen salaatti — Sallat under glass — Lettuce under glass	3.2	1.6	1.5	2.4	2.7	4.3	0.1
Yhteensä — Sammanlagt — Total							13.4

¹⁾ Kauppapuutarholta saatujen lukujen mukaan.
 Enligt handelsträdgårdarnas skördar.
 According to the yields of market gardens.

32. Viljelmien ulkopuolella asuvien vakinaisesti palkattujen henkilöiden tekemien työpäivien luku viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä maanviljelysseura-alueittain ajalla 16. 12. 1967—15. 12. 1968
 Antalet arbetsdagar av utom brukningsheterna bosatta fast avlönade personer i utom brukningsheterna förekommande arbeten per lantbruksförening under tiden 16. 12. 1967—15. 12. 1968
Number of working days of the permanent employees living away from farm in work outside of farm by agricultural society districts during 16. 12. 1967—15. 12. 1968

Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Maataloustyötä Lantbruksarbete Agricultural work			Metsätöitä Skogsarbete Forest work			Muuta työtä Andra arbeten Other work			Työpäivän yhteensä Arbetsdagens sammanlagt Total work input
	16. 12. 1967— 15. 12. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	16. 12. 1967— 15. 6. 1968	16. 6. 1968— 15. 12. 1968	Yhteensä Sammanlagt Total	
	1 000 työpäivää — 1 000 arbetsdagar — 1 000 working days									
Uudenmaan lääniin	0.1	2.5	2.6	0.1	—	—	0.1	0.0	0.5	0.5
Nyländs svenska	0.2	0.1	0.3	—	—	—	—	3.0	1.5	4.5
Varsinais-Suomen	0.0	—	—	0.0	—	—	0.0	0.0	—	0.0
Finska Hushållningssällskapet	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Satakunnan	0.1	0.1	0.2	—	—	—	0.4	0.3	0.7	0.9
Hämeen-Satakunnan	—	—	—	0.4	—	0.4	—	0.5	0.5	0.9
Hämeen lääniin	0.3	0.5	0.8	0.2	0.5	0.7	3.6	1.4	5.0	6.5
Itä-Hämeen	0.1	—	0.1	0.2	—	0.2	0.0	—	0.0	0.3
Kymenlaakson	—	—	0.2	0.2	—	0.7	0.1	0.4	0.5	1.4
Länsi-Karjalan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Mikkelin lääniin	1.1	1.3	2.4	—	0.1	0.0	0.2	0.0	0.2	2.6
Kuopion	—	—	—	0.1	0.3	0.4	0.1	4.6	4.7	5.1
Pohjois-Karjalan	—	—	—	—	2.0	2.0	0.6	0.4	1.0	3.2
Keski-Suomen	—	0.2	0.2	—	2.8	2.8	—	15.3	15.3	41.4
Etelä-Pohjanmaan	23.3	23.3	—	—	—	—	—	—	—	—
Österbottens svenska	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Keski-Pohjanmaan	—	0.9	0.9	—	—	—	3.0	—	3.0	3.9
Oulun l. Talousseura	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kajaanin	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Peräpohjolan	0.3	0.3	—	—	0.5	0.5	2.6	—	2.6	3.4
Lapin Maatalousseura	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Koko maa — Hela riket — Whole country	1.9	29.4	31.3	1.0	6.8	7.8	13.7	24.9	38.6	77.7

83. Meijerien vastaanottama raaka-aine sekä tuotanto koko maassa kuukausittain vuonna 1968
Av mejerierna mottaget råämne samt produktionen i hela landet per månad år 1968
Milk quantities received by the dairies and the production in the whole country monthly in 1968

	Tammikuu Januari January	Helmikuu Februari February	Maaliskuu Mars March	Huhtikuu April April
Meijerien luku — Antal mejerier — Number of dairies	315	314	314	314
Maidonlähettiläjien luku — Antal mjölkleverantörer — Number of milk suppliers	219 379	217 235	217 062	219 781
Vastaanotettu tuottajilta — Av producenterna mottagits — Weighed in from producers (1 000 l):				
Täysimaitoa — Helmjölk — Whole milk	205 333.4	198 243.7	219 815.0	257 768.9
Kermaa maidoksi muunnettuna — Grädde omräknad till mjölk — Cream transformed into milk	231.6	221.8	229.3	285.8
Maitoa yhteensä — Mjölk sammanlagt — Milk total (1 000 l)	205 565.0	198 465.5	220 044.3	258 054.7
Maidon rasvapitoisuus — Mjölkens fetthalt — Fat in milk (%)	4.52	4.40	4.33	4.26
Valmistettu voita — Smör beretts — Butter produced (to, ton, tons)	6 814.8	6 458.2	6 978.0	8 820.2
Valmistettu — Beretts — Produced (to, ton, tons):				
Emmentaljuustoa — Emmentalost — Emmental cheese	1 281.5	1 160.7	1 221.4	1 296.8
Edamjuustoa — Edamost — Edam cheese	1 202.6	1 090.5	1 049.9	1 133.0
Muita juustoja — Andra ostar — Other cheeses	335.0	310.8	314.6	379.1
Juustoa yhteensä — Ost sammanlagt — Cheese total (to, ton, tons) ..	2 819.1	2 562.0	2 585.9	2 808.9

84. Meijerien vastaanottama maito ja kerma maidoksi muunnettuna maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain
Av mejerierna mottagen mjölk och grädde omräknad till mjölk per lantrukssällskap och per månad år 1968
Milk and cream quantities received by the dairies transformed into milk by agricultural society districts monthly

N:o	Maanviljelysseura Lantbrukssällskap Agricultural society	Maidon- lähettiläjien luku keski- määrin Antal mjölk- leverantörer i medeltal Number of milk suppliers on an average	Tammikuu Januari January	Helmikuu Februari February	Maaliskuu Mars March	Huhtikuu April April
			kpl — st — pcs	1 000 litraa — 1 000 liter — 1 000 litres		
01	Uudenmaan läänin	6 236	9 312.9	8 561.2	9 328.8	10 656.2
02	Nyands svenska	4 161	5 974.6	5 707.1	6 287.7	6 987.8
03	Varisinais-Suomen	13 159	13 351.9	12 922.3	14 164.7	16 187.6
04	Finska Hushållningssällskapet	2 116	1 826.7	1 794.6	2 033.8	2 422.7
05	Satakunnan	17 120	14 177.7	13 724.2	15 011.6	17 145.0
06	Hämeen-Satakunnan	9 002	8 940.3	8 618.0	9 575.2	10 599.5
07	Hämeen läänin	11 201	13 547.9	13 243.0	14 855.3	16 735.3
08	Itä-Hämeen	7 506	8 572.7	8 240.5	9 108.1	10 639.1
09	Kymenlaakson	5 673	7 019.4	6 581.6	7 277.4	8 419.2
10	Länsi-Karjalan	6 194	5 779.4	5 481.2	6 195.0	7 497.5
11	Mikkelin läänin	11 802	9 617.1	9 293.1	10 803.6	12 788.4
12	Kuopion	21 567	19 210.4	18 642.2	21 349.3	26 272.2
13	Pohjois-Karjalan	17 165	13 828.0	13 584.9	15 813.7	19 246.4
14	Keski-Suomen	10 318	8 130.1	7 917.7	8 871.2	10 579.5
15	Etelä-Pohjanmaa	23 314	18 759.5	18 936.7	20 115.4	25 007.7
16	Österbottens svenska	9 886	9 530.6	9 178.2	9 586.1	11 101.0
17	Keski-Pohjanmaan	7 612	7 870.2	7 625.1	8 304.9	9 629.5
18	Oulun l. Talousseura	18 509	17 835.4	16 805.6	18 521.7	21 413.6
19	Kajaanin	7 625	6 242.1	5 889.1	6 572.8	7 661.8
20	Peräpohjolan	8 828	6 038.1	5 720.2	6 268.0	7 064.7
21	Lapin Maatalousseura					
	Koko maa—Hela riket—Whole country	218 894	205 565.0	198 465.5	220 044.3	258 054.7

Toukokuu Mai May	Kesäkuu Juni June	Heinäkuu Juli July	Elokuu Augusti August	Syyskuu September	Lokakuu Oktoper October	Marraskuu November	Joulukuu December	Yhteensä Sammanlagt Total
314	312	312	311	311	309	309	308	312
221 068	222 470	221 395	220 715	219 522	217 998	216 164	215 133	218 994
297 989.8	311 989.7	294 927.0	271 496.7	238 129.9	204 423.0	196 504.6	209 350.3	2 905 972.0
349.2	301.6	324.7	274.3	247.1	221.3	215.6	213.8	3 116.1
298 339.0	312 291.8	295 251.7	271 771.0	238 377.0	204 644.3	196 720.2	209 564.1	2 909 088.1
4.19	4.35	4.32	4.30	4.36	4.52	4.56	4.45	4.37
10 591.4	12 112.8	11 185.4	9 819.1	8 323.5	6 800.5	6 591.9	6 904.3	101 400.1
1 402.7	1 471.7	1 506.4	1 453.2	1 367.5	1 074.0	852.9	1 043.5	15 132.3
1 112.2	1 300.6	1 391.1	1 404.1	1 244.8	1 099.3	1 116.4	1 180.3	14 324.8
379.2	372.1	367.4	319.1	326.4	297.3	294.6	312.0	4 007.6
2 894.1	3 144.4	3 264.9	3 176.4	2 938.7	2 470.6	2 268.9	2 535.8	33 464.7

vuonna 1968

in 1968

Toukokuu Mai May	Kesäkuu Juni June	Heinäkuu Juli July	Elokuu Augusti August	Syyskuu September	Lokakuu Oktoper October	Marraskuu November	Joulukuu December	Yhteensä Sammanlagt Total	N:o
12 468.5	12 994.2	11 846.3	11 269.2	10 055.0	9 086.9	8 668.6	9 075.2	123 323.0	01
8 126.0	8 327.7	7 899.6	7 727.0	6 972.5	6 074.4	5 718.8	6 077.9	81 881.1	02
18 437.6	18 651.7	16 756.3	15 438.2	13 741.5	12 504.2	12 163.6	13 102.4	177 422.0	03
2 769.7	2 900.1	2 627.4	2 363.2	2 115.9	1 788.5	1 627.3	1 784.6	26 054.5	04
19 488.4	19 947.8	18 269.5	16 947.3	14 539.0	13 244.9	13 176.4	14 095.3	189 767.1	05
12 235.7	12 476.5	11 540.8	10 949.0	9 716.3	8 423.8	8 273.9	8 845.5	120 194.5	06
19 462.3	20 219.7	18 504.9	17 525.8	15 901.3	13 631.4	12 816.4	13 514.6	189 957.9	07
12 355.9	13 197.0	12 486.8	11 589.4	10 312.5	8 503.2	7 901.2	8 458.6	121 365.0	08
10 132.5	11 098.3	10 503.9	10 142.6	8 665.1	6 772.4	6 354.3	6 657.7	99 624.4	09
8 755.8	9 325.8	8 827.0	8 347.1	7 351.9	5 967.5	5 469.6	5 787.8	84 785.6	10
14 906.4	15 705.3	15 010.6	14 027.2	12 283.0	10 065.5	9 285.2	9 845.1	143 630.5	11
30 388.7	32 221.6	30 581.3	28 295.7	25 024.9	20 429.1	19 075.3	20 152.4	291 643.1	12
21 826.2	22 796.7	22 001.9	20 033.3	17 839.7	14 561.8	13 629.4	14 470.1	209 632.1	13
12 311.3	13 039.3	12 365.4	11 497.8	10 123.6	8 411.6	7 889.9	8 394.7	119 532.1	14
28 718.4	30 480.7	28 868.6	25 319.2	21 655.0	19 540.2	19 199.8	20 156.8	276 757.0	15
12 802.2	13 652.9	12 762.3	11 680.8	10 261.0	9 133.0	9 164.2	9 883.5	128 735.8	16
11 118.4	11 898.5	11 656.4	10 342.2	8 867.4	7 706.6	7 536.0	8 041.6	110 590.8	17
24 985.2	25 872.4	25 272.5	22 776.2	19 623.5	17 042.1	16 795.1	18 158.4	245 101.7	18
8 837.4	9 086.1	9 025.1	8 079.3	7 042.2	6 060.6	6 053.8	6 488.7	87 033.0	19
8 212.4	8 399.0	8 445.1	7 426.5	6 285.7	5 702.6	5 921.4	6 573.2	82 056.9	20
298 339.0	312 291.8	295 251.7	271 771.0	238 377.0	204 644.3	196 720.2	209 564.1	2 909 088.1	21

35. Meijereissä valmistettu voita maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968
Av mejerierna beredd smör per lantbruksförening och per månad år 1968
Butter produced at the dairies by agricultural society districts monthly in 1968

N:o	Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Tammikuu Januari January	Helmikuu Februari February	Maaliskuu Mars March	Huhtikuu April April
				to — ton — tons	
01	Uudenmaan läänin	92.4	66.7	69.5	92.2
02	Nylands svenska	200.8	181.0	195.8	278.4
03	Varsinais-Suomen	373.4	347.0	371.2	462.5
04	Finska Hushållningssällskapet	45.3	41.1	49.2	62.0
05	Satakunnan	544.7	524.9	566.1	679.3
06	Hämeen-Satakunnan	185.6	164.6	193.3	254.0
07	Hämeen läänin	305.7	267.2	301.2	411.4
08	Itä-Hämeen	265.3	241.9	275.1	362.4
09	Kymenlaakson	113.8	102.2	119.5	161.6
10	Länsi-Karjalan	204.5	188.4	221.8	284.4
11	Mikkelin läänin	281.9	273.7	312.2	434.0
12	Kuopion	694.4	673.5	816.7	1 071.5
13	Pohjois-Karjalan	517.3	494.9	473.7	631.5
14	Keski-Suomen	282.3	280.1	288.9	377.9
15	Etelä-Pohjanmaan	811.3	800.2	857.2	1 076.2
16	Österbottens svenska	401.2	375.3	393.0	453.3
17	Keski-Pohjanmaan	358.9	345.8	380.9	443.8
18	Oulun l. Talousseura	764.6	698.4	710.0	853.7
19	Kajaanin	234.4	262.0	231.2	247.6
20	Peräpohjolan	137.0	129.3	151.5	182.5
21	Lapin Maatalousseura	—	—	—	—
	Koko maa — Hela riket — Whole country	6 814.8	6 458.2	6 978.0	8 820.2

36. Meijereissä valmistettu juustoa maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain vuonna 1968
Av mejerierna beredd ost per lantbruksförening och per månad år 1968
Cheese produced at the dairies by agricultural society districts monthly in 1968

N:o	Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	Tammikuu Januari January	Helmikuu Februari February	Maaliskuu Mars March	Huhtikuu April April	Toukokuu Maj May
				to — ton — tons		
01	Uudenmaan läänin	103.0	95.8	109.4	123.9	148.1
02	Nylands svenska	74.2	65.1	70.3	85.1	105.2
03	Varsinais-Suomen	220.4	207.4	227.2	261.6	280.4
04	Finska Hushållningssällskapet	76.7	78.0	88.7	97.9	106.8
05	Satakunnan	37.7	38.5	43.5	45.3	53.3
06	Hämeen-Satakunnan	51.8	51.9	55.8	61.5	72.8
07	Hämeen läänin	185.4	179.8	170.0	188.7	200.7
08	Itä-Hämeen	—	—	—	—	—
09	Kymenlaakson	181.7	128.6	116.5	139.7	163.7
10	Länsi-Karjalan	274.2	258.6	278.9	270.1	280.6
11	Mikkelin läänin	146.9	139.9	159.1	122.6	116.4
12	Kuopion	210.9	190.7	172.6	174.7	165.1
13	Pohjois-Karjalan	502.7	459.6	470.5	520.4	544.4
14	Keski-Suomen	100.4	53.9	54.9	52.8	69.7
15	Etelä-Pohjanmaan	77.2	73.2	74.4	82.9	84.4
16	Österbottens svenska	70.7	84.6	72.9	84.9	93.8
17	Keski-Pohjanmaan	36.9	36.7	38.7	38.8	29.9
18	Oulun l. Talousseura	268.6	237.3	231.7	248.2	214.8
19	Kajaanin	199.7	182.4	150.8	209.8	164.0
20	Peräpohjolan	—	—	—	—	—
21	Lapin Maatalousseura	—	—	—	—	—
	Koko maa — Hela riket — Whole country	2 819.1	2 562.0	2 585.9	2 808.9	2 894.1

Toukokuu Mai May	Kesäkuu Juni June	Heinäkuu Juuli July	Elokuu Augusti August	Syyskuu September	Lokakuu Oktoper October	Marraskuu November	Joulukuu December	Yhteensä Sammanlagt Total	N:o
109.3	167.8	151.0	121.5	80.0	60.9	58.5	54.3	1 124.1	01
354.9	436.9	403.7	330.3	276.6	217.2	217.8	203.6	3 297.0	02
539.9	613.1	528.4	433.2	371.6	335.6	333.2	347.0	5 056.1	03
74.4	84.3	65.8	60.0	55.1	42.8	40.9	43.7	664.6	04
787.8	885.9	794.3	698.4	579.2	492.4	503.7	522.8	7 579.5	05
321.3	394.6	366.0	299.6	237.9	155.0	166.7	171.2	2 909.8	06
499.6	630.8	613.9	478.0	391.4	278.0	267.8	266.8	4 711.8	07
440.4	505.6	470.9	407.0	347.1	278.3	266.4	272.4	4 132.8	08
223.9	247.8	186.0	188.0	129.7	97.8	92.7	93.5	1 756.5	09
382.7	405.7	410.0	375.7	271.3	208.9	228.5	214.8	3 396.7	10
548.7	631.7	576.1	504.9	438.2	314.9	288.1	301.4	4 905.8	11
1 123.6	1 263.6	1 140.5	1 090.8	1 049.7	750.9	715.3	753.2	11 143.7	12
760.3	852.3	814.7	703.4	629.8	502.5	439.9	493.4	7 313.7	13
442.4	519.2	474.2	430.2	374.9	281.6	274.1	288.8	4 314.6	14
1 360.8	1 522.4	1 363.9	1 195.0	983.8	950.8	906.3	896.1	12 724.0	15
530.8	605.7	561.3	476.7	431.0	385.5	383.2	397.8	5 394.8	16
495.2	521.0	512.6	496.1	373.3	342.7	318.5	318.1	4 906.9	17
1 035.6	1 162.0	1 088.4	976.2	864.4	742.7	698.0	802.9	10 396.9	18
315.6	380.8	383.0	336.4	269.7	203.1	205.7	273.8	3 343.3	19
244.2	281.6	280.7	217.7	168.8	158.9	186.6	188.7	2 327.5	20
10 591.4	12 112.8	11 185.4	9 819.1	8 823.5	6 800.5	6 591.9	6 904.3	101 400.1	21

Kesäkuu Juni June	Heinäkuu Juuli July	Elokuu Augusti August	Syyskuu September	Lokakuu Oktoper October	Marraskuu November	Joulukuu December	Juustoja, yhteensä Ost, samman- lagt Cheese, total	Nistä — Därav — Of them			N:o
								Emmental- juusto Emmental cheese	Edam- juusto Edamost Edam cheese	Muita juustoja Andra ostar Other cheeses	
144.7	145.7	118.3	111.1	86.9	86.6	76.0	1 349.5	1 097.7	238.6	13.2	01
106.8	99.0	93.1	85.2	61.4	59.8	64.8	970.0	686.9	20.9	262.2	02
293.1	250.7	219.9	195.8	165.5	159.1	179.1	2 660.2	1 059.9	195.0	1 405.3	03
102.6	97.1	87.0	75.5	76.2	68.0	76.6	1 031.1	4.0	929.4	97.7	04
54.5	55.6	56.0	51.0	41.4	41.4	40.4	558.6	558.5	—	0.1	05
77.4	70.4	41.7	28.2	21.0	31.2	31.3	595.0	—	479.8	115.2	06
188.0	137.1	174.3	162.4	138.7	136.3	145.0	2 006.4	715.0	1 145.2	146.2	07
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	08
267.9	290.5	267.2	233.4	152.4	158.9	170.1	2 270.6	608.3	1 518.2	144.1	09
276.4	281.8	279.4	278.4	263.1	136.2	303.7	3 181.4	3 181.4	—	—	10
49.0	89.9	173.3	172.0	155.6	132.6	143.8	1 601.1	—	1 599.8	1.3	11
181.5	189.0	178.3	188.2	162.0	181.7	180.4	2 175.1	—	2 094.1	81.0	12
536.0	604.6	583.6	565.1	512.1	468.6	466.9	6 234.5	1 665.9	2 977.4	1 591.2	13
119.7	134.3	148.8	145.9	94.9	76.0	77.0	1 128.3	965.1	88.3	74.9	14
81.1	86.3	86.1	80.9	79.7	73.3	67.8	947.3	750.6	196.7	—	15
106.0	104.3	85.3	77.1	60.8	72.7	75.4	988.5	437.3	480.2	71.0	16
30.1	35.7	47.1	39.7	27.2	24.5	25.9	411.2	411.2	—	—	17
343.2	383.3	319.4	267.4	232.8	238.8	265.5	3 251.0	1 447.9	1 800.7	2.4	18
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
186.4	209.6	217.6	181.4	138.9	118.2	146.1	2 104.9	1 542.6	560.5	1.8	20
3 144.4	3 264.9	3 176.4	2 938.7	2 470.6	2 268.9	2 535.8	33 464.7	15 132.3	14 324.8	4 007.6	21

37. Maitolitrasta (4 %-ksi muunnettu) meijereissä maksettu hinta maanviljelysseura-alueittain ja kuukausittain
 Av mejerierna betalat pris per liter mjölk (omräknad i 4 %-ig) per lantbrukssällskap och per månad år 1968
 Price paid for a litre of milk (transformed into fat percentage of 4) at the dairies by agricultural society districts monthly

N:o	Maanviljelysseura Lantbruksförening Agricultural society	p	Tammikuu Januari January	Helmikuu Februari February	Maaliskuu Mars March	Huhtikuu April April
01	Uudenmaan läänin		48.35	48.43	51.96	51.97
02	Nylands svenska		48.13	48.15	51.68	51.67
03	Varsinais-Suomen		48.34	48.49	52.17	52.23
04	Finska Hushållningssällskapet		47.20	47.18	50.20	49.97
05	Satakunnan		48.57	48.86	52.26	52.37
06	Hämeen-Satakunnan		49.17	49.26	53.02	53.20
07	Hämeen läänin		48.74	48.60	52.08	52.18
08	Itä-Hämeen		48.54	48.75	52.24	52.11
09	Kymenlaakson		49.55	49.59	53.13	53.14
10	Länsi-Karjalan		49.09	49.09	51.90	51.75
11	Mikkelin läänin		50.29	50.50	53.76	53.59
12	Kuopion		49.93	49.93	53.76	53.90
13	Pohjois-Karjalan		52.92	52.85	56.47	56.41
14	Keski-Suomen		49.38	49.26	52.97	53.11
15	Etelä-Pohjanmaan		47.83	48.03	51.57	51.67
16	Österbottens svenska		47.27	47.23	51.10	51.10
17	Keski-Pohjanmaan		49.29	49.40	53.41	53.97
18	Oulun l. Talousseura		50.86	50.97	55.88	55.42
19	Kajaanin		53.58	53.47	56.30	56.25
20	Peräpohjolan		54.09	54.10	59.91	59.66
21	Lapin Maatalousseura		—	—	—	—
Koko maa — Hela riket — Whole country			49.55	49.60	53.36	53.37

38. Tärkeimpien viljelykasvien alat, ha-sadot, koko sadot ja koko pelloala viisivuotisjaksoittain vuodesta 1921 alkaen
 De viktigaste odlingsväxternas arealer, ha-skördar, totalsködar och hela åkerarealen i medeltal per femårsperioden
 Areas, hectare-yields, and total yields of the most important field plants and the whole arable land by periods of five

Ajanjakso Period Period	Syysvehnä Höstvete Winter wheat			Kevätvehnä Vårvete Spring wheat			Ruis Rág Rye		
	Ala Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totalskörd Total yield Milj. kg	Ala Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totalskörd Total yield Milj. kg	Ala Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totalskörd Total yield Milj. kg
1921—25	8.7	14.4	12.5	5.8	13.1	7.6	234.0	12.3	287.5
1926—30	10.0	16.4	16.4	6.1	14.4	8.8	218.5	13.8	302.2
1931—35	18.2	18.3	33.2	21.9	16.2	35.3	230.5	15.3	352.3
1936—40	25.7	18.6	47.4	95.3	16.4	156.1	222.8	14.6	324.7
1941—45	12.0	13.5	16.3	117.9	12.6	148.0	165.1	11.6	191.1
1946—50	15.1	16.9	25.5	159.3	14.2	226.0	143.6	13.4	192.0
1951—55	18.0	17.5	31.4	121.6	15.3	183.9	95.9	14.6	141.4
1956—60	22.7	18.4	41.8	115.8	17.1	198.5	92.9	15.0	139.6
1961—65	28.2	22.6	63.5	231.3	16.7	385.0	93.0	15.2	141.0
1962	24.7	17.4	43.0	261.0	14.5	378.5	81.7	12.4	101.3
1963	13.6	20.3	27.5	225.2	16.4	369.5	76.3	16.3	124.1
1964	29.6	25.0	74.0	238.7	16.3	388.5	102.5	16.0	163.1
1965	50.6	24.2	122.7	216.5	17.5	378.0	110.6	17.2	189.7
1966	41.3	16.3	67.2	167.5	18.0	301.1	92.9	12.8	118.6
1967	63.5	25.4	161.1	188.5	18.3	345.7	96.3	16.9	162.7
1968	58.0	27.6	160.0	182.7	19.5	355.5	72.4	18.5	133.9

vuonna 1968

in 1968

Toukokuu Maij May	Kesäkuu Juni June	Heinäkuu Juuli July	Elokuu Augusti August	Syyskuu September	Lokakuu Oktoper October	Marraskuu November	Joulukuu December	Keskimäärin I medeltal On an average	N:o
51.01	51.86	51.87	51.87	52.35	53.48	53.56	53.56	51.69	01
50.75	51.64	51.65	51.69	52.17	53.22	53.21	53.33	51.46	02
51.88	52.33	52.38	52.56	53.25	53.92	54.52	54.98	52.24	03
48.95	50.31	50.31	50.56	50.61	53.80	53.79	53.81	50.43	04
51.90	52.22	52.34	52.84	54.58	55.30	55.75	55.82	52.66	05
51.83	51.83	51.82	52.53	53.74	54.92	55.31	55.30	52.59	06
51.24	51.77	51.78	51.84	52.74	53.75	54.37	54.40	51.93	07
51.03	51.59	51.75	52.16	53.04	53.73	54.43	54.57	51.95	08
52.17	53.11	53.11	53.94	52.00	52.98	53.02	53.04	52.50	09
51.93	52.64	52.85	53.70	54.10	54.51	54.58	54.59	52.60	10
52.70	52.70	53.07	53.29	54.63	55.03	55.67	55.60	53.37	11
53.40	53.82	53.95	54.08	55.53	56.27	56.76	57.59	54.08	12
56.50	56.73	56.74	56.86	56.95	57.76	57.77	57.77	56.40	13
51.83	51.97	51.97	52.58	53.71	53.79	54.29	54.43	52.44	14
51.44	51.04	51.11	51.40	52.62	53.12	53.91	54.18	51.49	15
51.15	52.29	52.37	52.41	52.72	53.04	53.37	53.36	51.52	16
53.76	54.22	54.13	54.10	55.17	55.62	56.26	56.30	53.85	17
55.26	55.25	55.33	55.45	57.22	57.50	58.12	58.75	55.50	18
58.00	58.11	58.28	58.08	58.06	58.08	58.28	58.17	57.18	19
59.43	59.62	59.55	59.67	60.79	60.90	61.10	61.77	59.29	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
52.92	53.24	53.36	53.59	54.46	55.09	55.55	55.79	53.33	

der fr. o. m. år 1921
years beginning from 1921

Ohra Korn Barley			Kaura Havre Oats			Peruna Potatis Potato			Peltoheinä Vallhö Tame hay			Koko pelloa Hela åkerarealen Arable land area total 1 000 ha		
Ala Areal Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totala förd Yield Mill. kg	Ala Areal Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totala förd Yield Mill. kg	Ala Areal Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totala förd Yield Mill. kg	Ala Areal Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totala förd Yield Mill. kg	Ala Areal Area 1 000 ha	Sato Skörd Yield 100 kg/ha	Koko sato Totala förd Yield Mill. kg
110.6	11.4	125.9	428.3	11.7	501.2	67.5	88.0	593.6	824.3	26.1	2 149.0	2 098.4		
111.7	13.1	146.0	444.9	13.2	587.2	70.1	112.7	789.4	916.9	28.7	2 632.4	2 199.5		
126.3	14.2	179.5	462.1	14.5	672.0	79.7	141.8	1 130.3	1 049.8	28.7	3 011.5	2 419.1		
120.8	14.8	179.2	453.3	15.5	703.7	86.0	153.1	1 316.3	1 123.8	28.5	3 199.7	2 543.2		
123.6	11.6	143.8	351.0	12.3	430.0	70.4	119.8	843.4	1 106.3	22.5	2 487.7	2 471.8		
129.8	13.6	176.5	391.5	14.5	566.6	90.3	141.4	1 277.1	938.2	25.6	2 388.3	2 412.8		
157.2	16.2	254.6	468.2	16.4	769.2	91.4	138.8	1 273.2	1 081.3	29.8	3 221.0	2 516.0		
216.5	16.7	362.5	454.1	17.5	792.2	89.1	159.9	1 425.0	1 151.8	30.5	3 515.4	2 614.9		
234.6	18.7	439.8	462.9	17.9	827.8	74.2	143.9	1 067.2	1 119.3	34.1	3 820.5	2 701.7		
205.4	19.2	270.1	455.9	13.5	615.8	73.6	129.0	950.2	1 139.3	35.4	4 027.2	2 686.7		
262.3	18.8	492.3	443.9	18.5	820.1	76.6	159.4	1 221.2	1 140.8	32.3	3 684.0	2 703.2		
252.5	14.7	369.7	470.0	15.8	742.0	71.1	119.6	850.2	1 098.3	32.9	3 613.1	2 716.7		
252.2	19.9	501.6	471.8	21.6	1 020.1	72.7	172.9	1 257.4	1 069.7	35.1	3 750.9	2 731.2		
321.2	18.6	596.7	478.9	18.4	880.8	67.7	157.6	1 066.4	1 080.3	33.9	3 658.9	2 741.2		
345.9	19.7	680.8	455.2	20.7	939.9	64.5	136.5	880.6	1 031.9	36.6	3 672.4	2 746.2		
358.7	20.0	717.7	489.2	21.7	1 063.7	64.5	140.8	908.2	1 028.0	35.1	3 608.0	2 750.4		

89. Kotieläinten luku keskimäärin viisivuotisjaksoittain vuodesta 1921 alkaen
Husdjurens antal i medeltal per femårsperioder fr. o. m. år 1921
Average livestock numbers by periods of five years beginning from 1921

Ajanjakso Period	Hevosia Hästar Horses			Nautaeläimiä Nötkreatur Cattle				
	Hevosia, 4 vuoden ja yli Hästar, 4 år och över Horses 4 years and over	Hevosia 3 vuoden ja alle Hästar 3 år och under Horses 3 years and under	Yhteensä hevoria Samman- lagt hästar Total Horses	Sonneja Tjurar Bulls	Lehmää Kor Cows	Hiehoja ja nuoria sonneja Kvigor och unga tjurar Heifers and young bulls	Vasikkoja Kalvar Calves	Yhteensä nauta- eläimiä Samman- lagt nöt- kreatur Total cattle
1 000 kpl — st — pcs								
1921—25 ¹⁾	329.8	69.3	399.1	22.1	1 268.0	268.4	288.5	1 847.0
1926—30 ¹⁾	332.2	48.6	380.8	21.8	1 273.1	264.5	281.3	1 840.7
1931—35 ¹⁾	321.7	37.7	359.4	21.2	1 278.0	236.3	256.9	1 792.4
1936—40 ¹⁾	310.5	65.7	376.2	20.7	1 313.4	246.7	269.7	1 850.5
1941—45 ²⁾	289.5	75.0	364.5	15.4	1 106.9	205.4	356.5	1 684.2
1946—50 ²⁾	318.1	73.6	391.7	12.9	1 067.8	204.5	317.6	1 602.8
1951—55 ³⁾	314.9	30.9	345.8	9.2	1 159.0	228.7	455.5	1 852.4
1956—60 ³⁾	248.0	19.7	267.7	6.2	1 136.7	227.3	527.8	1 898.0
1961—65 ³⁾	193.5	21.0	214.5	4.3	1 170.8	245.0	691.3	2 111.4
1962 ³⁾	203.5	24.0	227.5	4.5	1 182.5	265.1	700.2	2 152.3
1963 ³⁾	195.9	23.7	219.6	4.9	1 195.6	254.5	719.8	2 174.8
1964 ³⁾	186.9	20.1	207.0	3.9	1 185.1	248.2	708.7	2 145.9
1965 ³⁾	168.3	15.5	183.8	3.1	1 137.5	218.1	668.8	2 027.5
1966 ³⁾	153.5	11.2	164.7	3.2	1 095.6	215.3	734.9	2 049.0
1967 ³⁾	132.0	8.7	140.7	2.2	1 058.5	231.2	743.7	2 035.6
1968 ³⁾	118.9	7.2	126.1	1.9	1 045.1	242.5	781.0	2 070.5

¹⁾ Laskentapäivä 1/9 — Räkningdag 1/9 — Calculating day 1/9.

²⁾ " 1/3 — " 1/3 — " 1/3.

³⁾ " 15/6 — " 15/6 — " 15/6.

^{a)} 1956—60 alkaen meijerien siat mukaanluettuna.
 Från och med 1956—60 ingår i dessa tal antalet svin i meijerierna.
 From 1956—60 the number of pigs at the dairies included.

40. Kotieläinten tuotokset keskimäärin viisivuotisjaksoittain vuodesta 1951 alkaen
Husdjursproduktion i medeltal per femårsperioder fr.o.m. år 1951
Produce of livestock by periods of five years beginning from 1951

Ajanjakso Period	Maitotuotos ja maledon käyttö viljelmillä Mjölkproduktionen och mjölkens användning på brukningsenheter Produce of milk and its use on farms					Kanan- muna- tuotos Ägg- produk- tionen Produce of eggs	
	Maitoa myyty Mjölk försälts Amount of milk sold	Maitoa käytetty Mjölk används Amount of milk used	Maitoa käytetty alle 2 ha:n viljelmillä Mjölk använt på bruks- enheter under 2 ha	Maito- tuotos yhteensä Mjölk- produk- tionen samman- lagt under 2 ha	Maito- tuotos lehmää köhti Mjölk- produk- tionen per ko Milk produce per cow		
Milj. l.							
1951—55	1 568.1	152.9	431.4	65.1	335.1	211.5	2 764.1
1956—60	2 194.6	152.4	432.8	64.5	130.5	170.9	3 145.7
1961—65	2 772.2	182.2	490.3	62.2	107.8	—	3 614.7
1962	2 661.4	186.0	501.5	67.9	120.7	—	3 537.5
1963	2 797.1	181.5	495.6	62.6	111.7	—	3 648.5
1964	2 885.8	188.8	487.4	55.9	95.9	—	3 713.8
1965	2 901.5	172.7	458.8	50.8	71.9	—	3 655.7
1966	2 876.1	162.3	441.7	44.4	57.3	—	3 581.8
1967	2 809.3	139.7	410.8	40.6	55.3	—	3 455.7
1968	2 909.1	126.2	364.6	39.4	52.1	—	3 491.4

Lampaits Får Sheeps	Sikoja ^{a)} Svin Pigs						Kanoja, yli 6 kk Höns, över 6 mån Hens, over 6 months
	Karjuja Galtar Boars	Emakoita Suggor Sows	Multa sikoja Övriga svin Other pigs	Nuoria sikoja 2–6 kk Unga svin 2–6 mån Young pigs 2–6 months	Porsaita Grisar Piglets	Yhteensä sikoja Sammanlagt svin Total pigs	
1 525.8	5.6	39.9	117.9	129.3	85.0	377.7	1 137.3
1 196.4	5.4	42.7	140.1	133.0	82.3	403.5	1 502.9
973.0	5.4	48.9	162.2	172.3	71.4	460.2	2 759.3
987.0	5.0	51.7	144.1	194.3	75.3	470.4	2 653.8
832.8	3.5	48.9	31.9	125.1	56.0	265.4	1 304.3
1 073.3	3.0	55.4	44.7	175.2	71.2	349.5	2 144.9
975.6	2.7	52.1	52.9	243.0	110.0	460.7	3 762.6
430.5	2.3	51.7	52.3	279.6	151.7	537.6	3 736.5
249.0	2.6	54.2	38.2	315.2	176.2	586.4	3 772.4
278.6	2.3	54.3	45.5	337.0	186.5	625.6	3 674.8
237.9	2.9	51.8	38.3	314.1	169.6	576.7	3 871.4
221.8	2.5	57.1	34.5	324.0	182.3	600.4	3 865.1
199.4	3.0	57.2	31.8	301.9	201.4	595.3	4 085.3
174.6	2.7	63.3	36.0	350.2	199.0	651.2	4 166.7
172.7	3.1	73.3	36.1	395.5	262.7	770.7	4 499.7
154.8	3.4	66.4	34.4	378.0	237.5	719.7	4 338.9

Teurastamoissa I slakterier <i>At slaughterhouses</i>		Viljelmillä På bruknings- enheter <i>On farms</i>		Sianlihaa Svinkött <i>Pork</i>		Lampaanlihaa FÄrkött <i>Mutton</i>		Lihatuotos yhteenä Köttproduktion <i>Total produce of meat</i>	
Niedanlihas Nötkött <i>Beef</i>	Vesikanlihas Kalkkött <i>Veal</i>	Niedanlihas Nötkött <i>Beef</i>	Vesikanlihas Kalkkött <i>Veal</i>	Yhteensä Sammantaget <i>Total</i>	Viljelmillä På bruknings- enheter <i>On farms</i>	Yhteensä Sammantaget <i>Total</i>	Viljelmillä På bruknings- enheter <i>On farms</i>	Yhteensä Sammantaget <i>Total</i>	
Milj. kg									
..	..	..	..	56.1	..	58.4	..	6.2	..
40.1	22.1	2.0	4.5	68.7	44.0	17.3	61.3	1.5	5.9
60.4	19.3	2.7	3.7	86.1	54.7	11.5	66.2	1.1	4.2
55.6	19.3	2.2	3.6	80.7	55.0	12.3	67.3	1.1	4.3
62.8	18.9	2.9	3.9	88.5	55.2	11.5	66.7	0.9	3.3
71.2	19.4	3.3	4.2	98.1	56.3	10.5	66.8	0.9	3.9
68.7	19.7	2.7	3.7	94.8	58.8	9.9	68.7	1.3	4.8
64.5	15.5	2.3	2.8	85.1	64.9	8.4	73.3	0.8	5.6
71.7	15.4	1.7	2.5	91.3	82.2	8.3	90.5	0.8	5.5
73.0	12.1	1.4	2.0	88.5	79.8	6.1	85.9	0.7	4.7

41. Ihmistyövoiman työpanos vuodesta 1961 alkaen
Storleken av den mänskliga arbetskraftens arbetsinsats fr.o.m. år 1961
Amount of human labour input beginning from 1961

Vuosi År Year	Maataloustyötä Lantbruksarbete Agricultural work	Metsättyötä Skogsarbete Forest work	Muuta työtä Andra arbeten Other labour	Työpanos yhteensä Arbetsinsats sammanlagt Total labour input								
	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members	Palkatut henkilöt Avlönade personer Employees	Yhteensä Sammanlagt Total	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members								
	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members	Palkatut henkilöt Avlönade personer Employees	Yhteensä Sammanlagt Total	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members								
	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members	Palkatut henkilöt Avlönade personer Employees	Yhteensä Sammanlagt Total	Viljelyspereen jäsenet Medlemmar av brukarfamiljen Family members								
Milj. työpäivää												
a. Viljelmillä esiintyneissä töissä — I på brukningsenheterna förekommande arbeten — In work on farms												
1961	128.9	10.1	139.0	12.1	2.1	14.2	54.2	2.8	57.0	195.2	15.0	210.2
1962	136.2	10.1	146.3	12.0	1.8	13.8	53.6	2.5	56.1	201.8	14.4	216.2
1963	131.6	9.0	140.6	11.6	1.7	13.3	52.9	2.4	55.3	196.1	13.1	209.2
1964	128.7	8.9	137.6	11.5	1.7	13.2	53.1	2.4	55.5	193.3	13.0	206.3
1965	115.3	7.4	122.7	10.0	1.5	11.5	58.2	2.2	60.4	183.5	11.1	194.6
1966	115.4	6.7	122.1	9.5	1.3	10.8	59.1	2.0	61.1	184.0	10.0	194.0
1967	106.9	6.2	113.1	8.8	1.2	10.0	56.2	1.7	57.9	171.9	9.1	181.0
1968	106.6	5.6	112.2	8.4	1.1	9.5	53.3	1.6	54.9	168.3	8.3	176.6
b. Viljelmien ulkopuolella esiintyneissä töissä — I utom brukningsenheterna förekommande arbeten — In work outside of farms												
1961	3.3	0.1	3.4	13.7	0.1	18.8	31.2	0.3	31.5	48.2	0.5	48.7
1962	3.9	0.0	3.9	13.4	0.1	13.5	33.9	0.2	34.1	51.2	0.3	51.5
1963	2.8	0.0	2.8	12.9	0.1	13.0	36.5	0.1	36.6	52.2	0.2	52.4
1964	2.6	0.1	2.7	13.3	0.1	13.4	37.8	0.4	38.2	53.7	0.6	54.3
1965	2.2	0.0	2.2	11.4	0.1	11.5	39.2	0.2	39.4	52.8	0.3	53.1
1966	2.2	0.0	2.2	10.3	0.0	10.3	41.7	0.1	41.8	54.2	0.1	54.3
1967	2.1	0.1	2.2	9.0	0.1	9.1	41.4	0.2	41.6	52.5	0.4	52.9
1968	2.2	0.0	2.2	8.5	0.0	8.5	39.2	0.1	39.3	49.9	0.1	50.0

42. Tietoja meijeriliikkeestä vilisivuotisjaksoittain vuodesta 1921 alkaen
Uppgifter om mejerirörelsen per femårsperioder fr.o.m. år 1921
Information of dairying by periods of five years from 1921

Ajanjakso Period Period	Meijereiden luku Mejeriernas antal Number of dairies	Maidon lähettiläjien luku Antal mjölk- leverantörer Number of milk suppliers	Vaastaanotettu tuotata- jilta maidoa ja kermas *) Av producenterna mottagits mjölk och grädde *) Weighed in from producers milk and cream *)	Täysinmaidosta ja kermasta *) käytetty Av helmjölk och grädde *) har använts From whole milk and cream *) used	Meijereissä on valmistettu I mejerier har beretts At the dairies produced		
					Voin valmistukseen Till smör- beredning For butter making	Juuston valmistukseen Till ost- beredning For making of cheese	
kpl — st — pcs	milj. 1	milj. kg					
1921—25	519	..	..	301.6	..	13.1	3.9
1926—30	619	..	..	520.6	..	22.9	4.6
1931—35	619	..	..	562.6	..	25.2	6.1
1936—40	575	..	..	643.0	..	29.8	9.7
1941—45	520	85 580	551.0	362.3	35.7	16.2	4.4
1946—50	483	115 521	787.6	478.0	69.0	22.0	8.2
1951—55	456	175 722	1 568.1	924.9	170.4	46.4	20.6
1956—60	404	227 365	2 194.6	1 458.9	202.5	76.8	26.5
1961—65	358	244 761	2 722.3	1 810.5	240.8	97.4	34.2
1962	367	246 769	2 661.4	1 745.1	228.9	98.2	31.5
1963	356	246 101	2 797.1	1 864.2	239.4	99.7	34.0
1964	349	244 336	2 885.8	1 882.8	240.8	102.3	35.2
1965	344	240 051	2 901.5	1 826.5	252.7	99.5	37.6
1966	339	233 491	2 876.1	1 802.9	242.5	99.8	36.9
1967	327	225 196	2 809.3	1 721.6	229.4	94.3	35.0
1968	312	218 994	2 909.1	1 841.3	225.7	101.4	33.5

¹⁾ Kerma maidoksi muunnettuna

²⁾ Grädde omräknad till mjölk

³⁾ Cream transformed into milk